

Centrometal d.o.o. - Glavna 12, 40306 Macinec, Hrvatska, tel: +385 40 372 600, fax: +385 40 372 611

HR

TEHNIČKE UPUTE

za ugradnju, korištenje i održavanje
toplovodnog kotla te ugradnju
dodatne opreme



PRVO PUŠTANJE U POGON MORA OBAVITI OVLAŠTENI SERVISER,
U PROTIVNOM JAMSTVO ZA PROIZVOD NE VRIJEDI.

BioTec Plus

KNJIGA 1/2

Ove upute sastavni su dio proizvoda. Sva prava su pridržana. Reprodukcija sadržaja ovog dokumenta i proslijedivanje trećoj strani nije dopušteno bez pismenog odobrenja proizvođača. Pobrinite se da upute uvijek budu uz uređaj, čak i u slučaju njegove prodaje/ustupanja drugom vlasniku kako bi ga korisnik ili djelatnici ovlašteni za održavanje ili popravke mogli konzultirati.



**PRIJE KORIŠTENJA UREĐAJA PAŽLJIVO PROČITATI
OVE TEHNIČKE UPUTE!**



Proizvod ne smiju koristiti djeca ili osobe sa smanjenim psihičkim ili tjelesnim sposobnostima, te osobe s nedostatkom znanja i iskustva, osim ako su pod nadzorom ili su obučeni od strane osobe koja je zadužena za njihovu sigurnost. Djeca moraju biti pod nadzorom u blizini proizvoda.



Kotao ne smije biti u pogonu u zapaljivoj i eksplozivnoj atmosferi.



Prije bilo kakvih radova na kotlu električna energija mora biti isključena na napravi za isključenje svih polova električnog napajanja.



Nedovoljna količina svježeg zraka za izgaranje kotla u kotlovnici može dovesti do opasnih uvjeta.

Budite sigurni da otvor za dovod svježeg zraka u kotlovnici nisu pritvoreni ili blokirani.

Držite vrata kotlovnice zatvorenima.

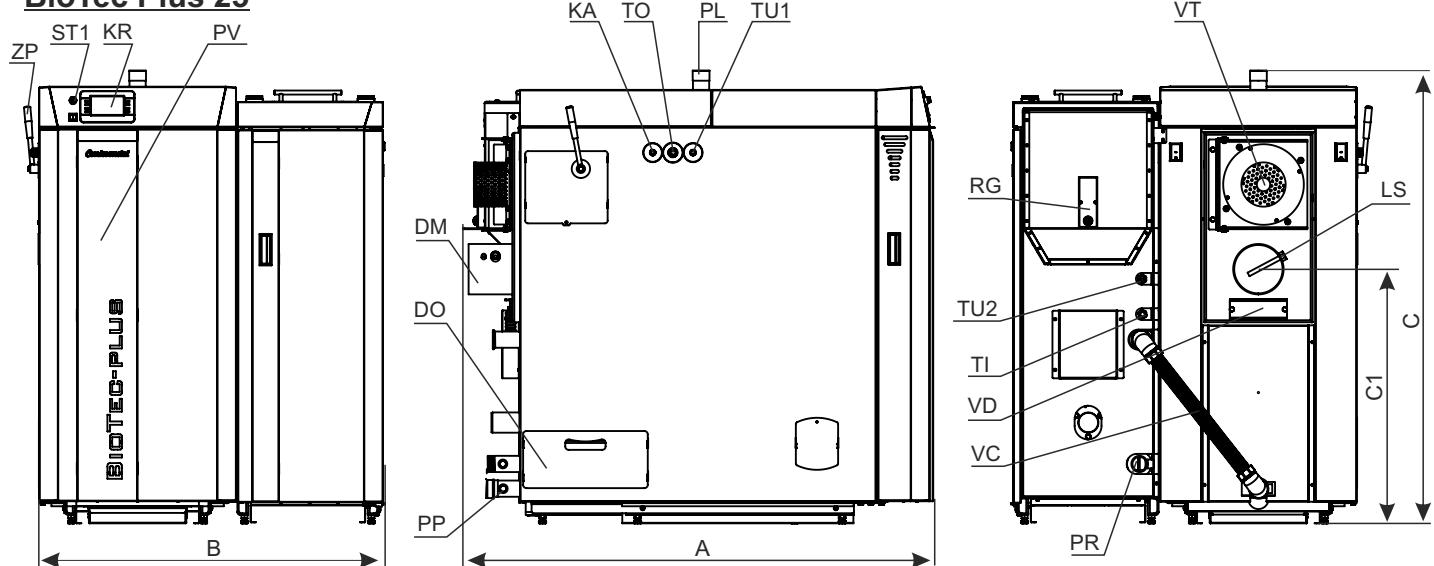
Zaštitite kotlovcu i izbjegnite da glodavci i ptice blokiraju dovod svježeg zraka u kotlovcu.

Kotao ne smije biti pušten u pogon sve dok se ne zadovolje gornje točke.

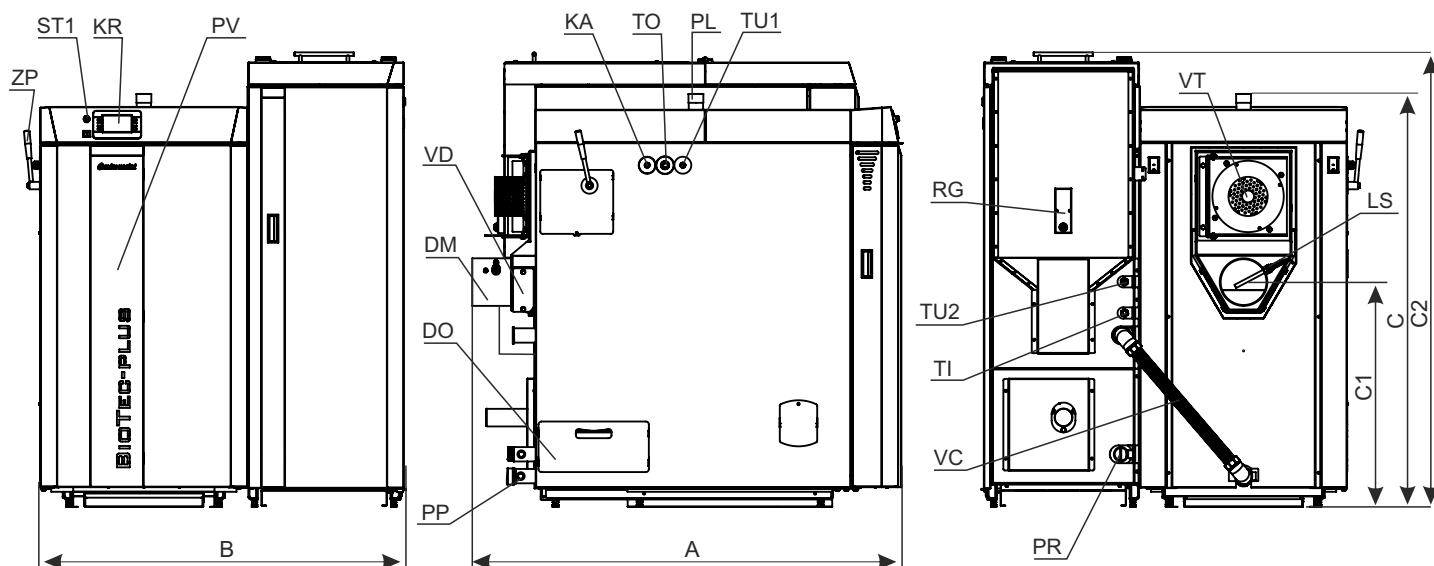
TIP	BioTec Plus	25	35	45
Nazivni toplinski učin	(kW)	25	35	45
Raspon toplinskog učina (drvo)	(kW)	12,5-25	17,5-35	22,5-45
Raspon toplinskog učina (drveni peleti)	(kW)	7,5-25	10,5-35	13,5-45
Klasa kotla (drvo / drveni peleti)			5	
Potreban podtlak dimnjaka kod nazivne snage	(mbar)		0,08	
Potreban podtlak dimnjaka kod minimalne snage	(mbar)		0,05	
Sadržaj vode u kotlu	(l)	138	167	187
Izlazna temp. dimnih plinova kod nazivne snage (drvo)	(°C)		100-170	
Izlazna temp. dimnih plinova kod nazivne snage (drveni peleti)	(°C)		100-130	
Izlazna temp. dimnih plinova kod minimalne snage (drvo)	(°C)		80-110	
Izlazna temp. dimnih plinova kod minimalne snage (drveni peleti) (°C)			80-110	
Maseni protok dimnih plinova kod nazivne snage (drvo)	(kg/s)	0,019	0,022	0,027
Maseni protok dimnih plinova kod nazivne snage (drveni peleti)	(kg/s)	0,0206	0,030	0,0385
Maseni protok dimnih plinova kod min. snage (drvo)	(kg/s)	0,010	0,012	0,014
Maseni protok dimnih plinova kod min. snage (drveni peleti)	(kg/s)	0,0055	0,0080	0,0121
Min. vrijeme rada kod zadane snage (nazivna Q_n) (drvo)	(h)	3,5	4	4
Min. vrijeme rada kod zadane snage (nazivna Q_n) (drveni peleti)	(h)	-	-	-
Min. ulazna temp. vodovodne vode u termički izmjenjivač	(°C)		60	
Temp. i tlak ulazne vodovodne vode u termički izmjenjivač	(°C/bar)		10-15°C / 2 bar	
Opseg namješanja temp. pomoću regulacije (drvo / drveni peleti)	(°C)		maks. 90 / 65 - 90	
Otpor kotla na vodenoj strani kod nazivne snage (dT=10°C)	(mbar)	12,8	25,1	41,6
Vrsta goriva		DRVO: A prema 303-5:2012; B prema EN ISO 17225-5:2014-09 DRVENI PELETI: C1 prema EN 303-5:2012; A1 prema EN ISO 17225-2		
Sadržaj vlage u gorivu	(%)	maks. 25 % za drvo, maks. 12% za drvene pelete		
Veličina goriva		(450-550) x 70 x 50 za drvo, fi6 za drvene pelete		
Volumen komore za gorivo (drvo)	(l)	90	144	176
Dimenzije komore za gorivo (D×Š×V) (drvo)	(mm)	600×250×600	600×400×600	600×400×735
Volumen ložišta (drveni peleti)	(l)	1,6	1,6	2,5
Volumen komore izgaranja (drveni peleti)	(l)	10,4	10,4	20,2
Volumen spremnika peleta	(l)	80	148	148
Vrsta komore izgaranja		podtlaćna		
Potrebna minimalna akumulacija uz kotao		prema EN 303:2012 - točka 4.4.6		
Maksimalna električna priključna snaga (drvo)	(W)	1100	1100	1100
Priklučna električna snaga kod nazivne snage (drvo)	(W)	110	116	122
Priklučna električna snaga kod minimalne snage (drvo)	(W)	60	68	75
Električna snaga u stand by modu (drvo)	(W)		5	
Maksimalna električna priključna snaga (drveni peleti)	(W)		1100	
Priklučna električna snaga kod nazivne snage (drveni peleti)	(W)	45	48	50
Priklučna električna snaga kod minimalne snage (drveni peleti)	(W)	30	33	35
Električna snaga u stand by modu (drveni peleti)	(W)	5	5	5
Priklučni napon	(V~)		230	
Frekvencija	(Hz)		50	
Maksimalna jakost električne struje	(A)	5,1	5,1	5,1
Vrsta električne struje			~	
Ukupna masa - (Kotač s oplatom i priborom)	(kg)	750	875	930
Maksimalni radni predtlak	(bar)		2,5	
Ispitni tlak	(bar)		5,5	
Maksimalna radna temperaturna	(°C)		90	
Dimovodna cijev - vanjski promjer	(mm)	150	160	180
Broj turbulatora	(kom)	8	10	10
Priklučci kotla	Polazni i povratni vod (vanjski navoj)	(R)	6/4"	
	Punjene / pražnjenje (unutarnji navoj)	(R)	3/4"	
	Termički izmjenjivač (vanjski navoj)	(R)	3/8"	
	Priklučak za osjetnik termičkog ventila (un. navoj)	(R)	1/2"	
Način rada uređaja		s ventilatorom		
Način rada uređaja		u uvjetima bez kondenzacije		

Dimenzijske vrijednosti i osnovni dijelovi kotla

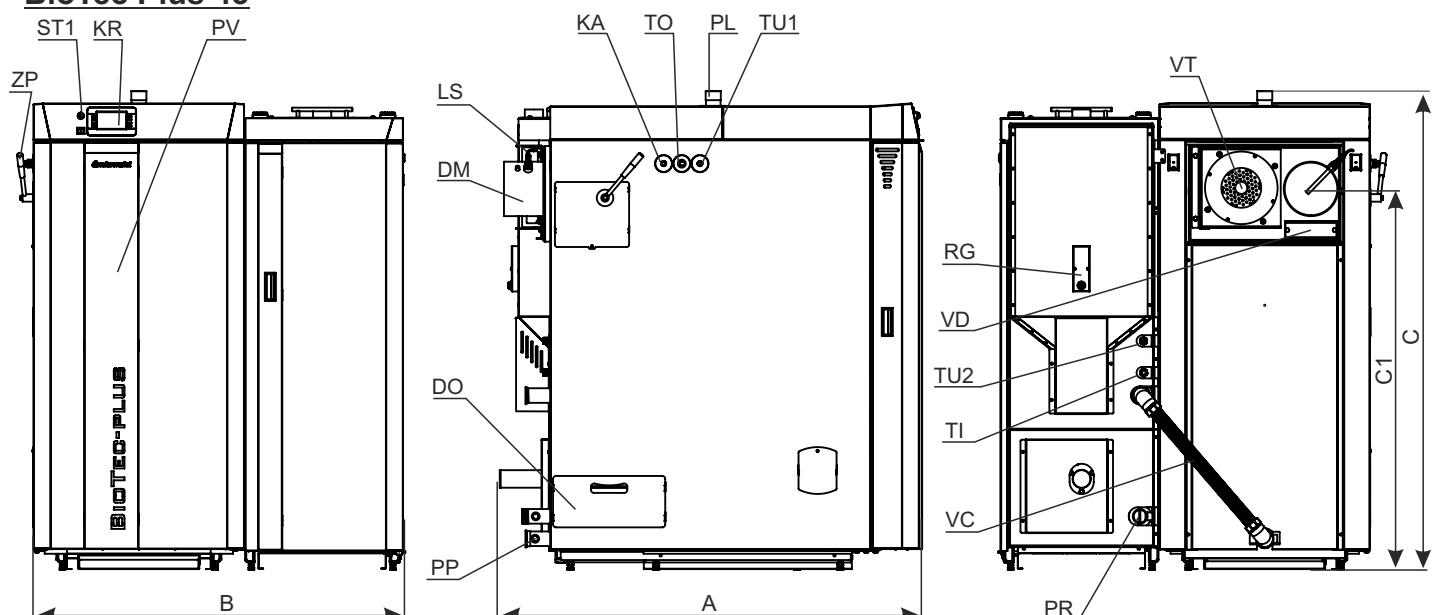
BioTec Plus 25



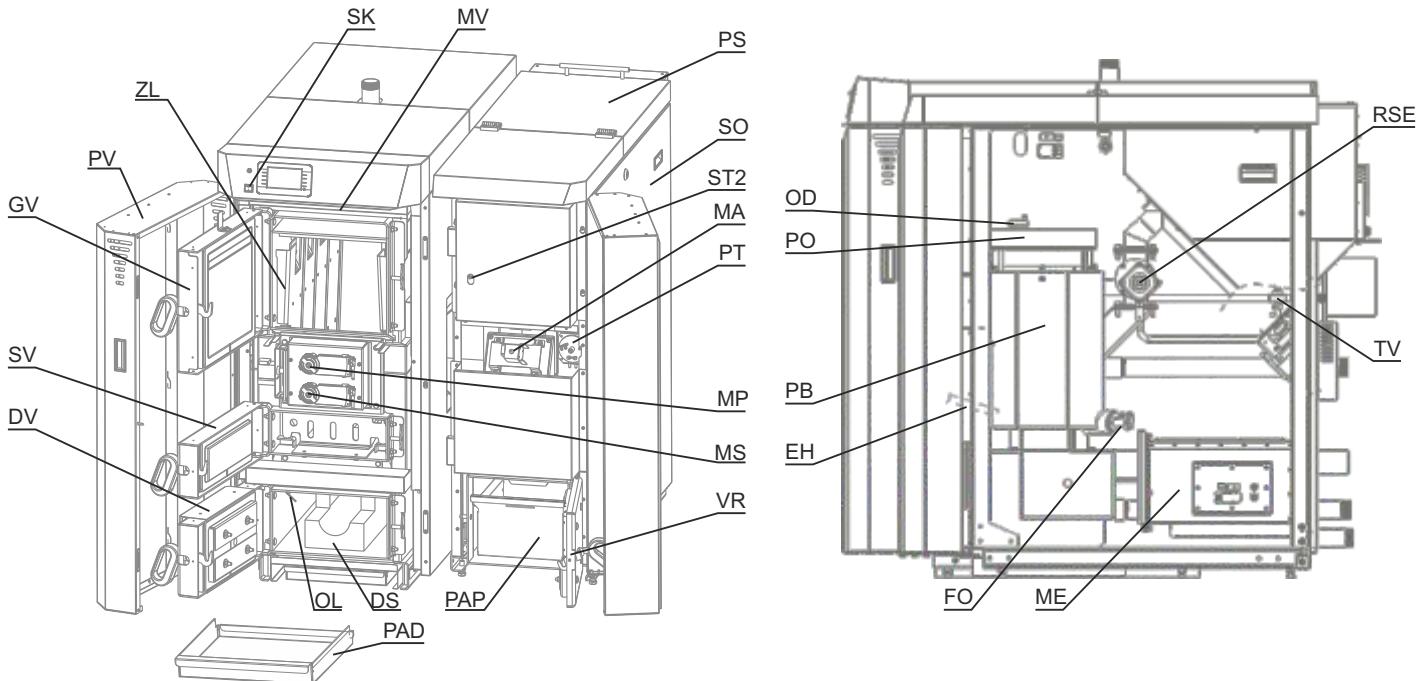
BioTec Plus 35



BioTec Plus 45



UNUTARNJI DIJELOVI KOTLOVA BioTec Plus 25-45



Dimenziije tijela kotla

BioTec Plus 25 BioTec Plus 35 BioTec Plus 45

Dubina (A)	1400	1450	1450
Širina (B)	1055	1255	1260
Visina (C)	1350	1450	1585

Ostale dimenzije

Visina (C1)	760	760	1260
Visina (C2)	-	1530	-

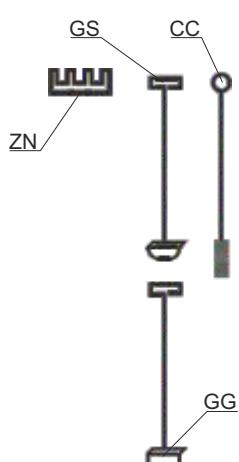
SET ZA ČIŠĆENJE:

CC - Četka za čišćenje dimovodnih cijevi

GG - Greblica za čišćenje gornjeg šamota, dimovodne komore i prostora oko donjeg šamota

GS - Greblica za čišćenje donjeg šamota

ZN - Nosač seta za čišćenje



Osnovni dijelovi kotla

LEGENDA:

DM - Dimovodni priključak	SV - Srednja kotlovska vrata (drvo)
DO - Poklopci donjih otvora dimovodne komore	TI - Izlaz termičkog izmjenjivača (sigurnosni sistem za hlađenje) (drveni peleti)
DS - Donji šamot (sastoji se od dva dijela)	TO - Priključak osjetnika termičkog ventila (sigurnosni sistem za hlađenje) (drvo)
DV - Donja kotlovska vrata (drvo)	TU1 - Priključak termičkog izmjenjivača - mjesto za ugradnju termičkog ventila (sigurnosni sistem za hlađenje) (drvo)
FO - Fotoćelija	Tu2 - Ulaz u termički izmjenjivač (sigurnosni sistem za hlađenje) (drveni peleti)
EH - Elektrogrijač	TV - Tvornički ugrađeni termički ventil (sigurnosni sistem za hlađenje)
GV - Gornja kotlovska vrata (drvo)	VC - Spojna cijev
KA - Priključci termičkog izmjenjivača (sigurnosni sistem za hlađenje) (drvo)	VD - Otvor za čišćenje dimovodne komore
KR - Digitalna kotlovska regulacija	VR - Donja kotlovska vrata (drveni peleti)
LS - Lambda sonda	VT - Ventilator
MA - Elektromagnetski ventil	ZL - Zaštitni limovi (drvo)
ME - Sklop mehanizma za čišćenje (drveni peleti)	ZP - Poluga za čišćenje dimovodnih cijevi
MP - Motorni pogon primarnog zraka	PV - Prednja vrata kotla
MS - Motorni pogon sekundarnog zraka	
MV - Mikroprekidač gornjih kotlovske vrata	
OD - Odzračni lončić	
OL - Osjetnik temperature komore izgaranja	
PAD - Posuda za pepeo (drvo)	
PAP - Posuda za pepeo (drveni peleti)	
PB - Pelet plamenik	
PL - Polazni vod	
PO - Vrata za čišćenje pelet plamenika	
PP - Punjenje / pražnjenje	
PS - Poklopac pelet spremnika	
PT - Presostat	
RG - Senzor razine goriva (drveni peleti)	
RSE - Zaštita od povratnog plamena pomoću rotacijskog dozirnog ventila (RSE)	
SK - Glavna sklopka	
SO - Stranica oplate predviđena za skidanje / ugradnju zbog pristupa električnim uređajima (drveni peleti)	
ST1 - Sigurnosni termostat (drvo)	
ST2 - Sigurnosni termostat (drveni peleti)	

1.0 OPĆENITO

Čelični toplovodni kotlovi **BioTec Plus** sastoje se od dva odvojena ložišta u zajedničkoj kotlovsкоj vodi. Kotlovi **BioTec Plus** nazivnog toplinskog učina 25, 35 i 45 kW predviđeni su za loženje drvenim cjepanicama u lijevoj strani kotla i drvenim peletima u desnoj strani kotla. Principom pirolize gorivo temeljito izgara u lijevoj strani kotla. Prostrano lijevo ložište omogućuje loženje gorivom dužine do 550 mm. Period izgaranja jednog punjenja lijevog ložišta iznosi do 4 sata. Kotao ima mogućnost održavanja žara do 8 sati te je nepotrebno u tom roku provoditi proces potpale ako se želi nastaviti s loženjem. U desnoj je strani kotla ugrađen pelet plamenik s automatskim paljenjem i automatskom funkcijom samočišćenja koja omogućuje kvalitetan rad i s peletima lošije kvalitete. Radom kotla upravlja tvornički ugrađena digitalna regulacija koristeći dva osjetnika kotla, osjetnik u komori izgaranja, osjetnik dimnih plinova i lambda sondu, motorni pogon za regulaciju primarnog i sekundarnog zraka za izgaranje te modulirajući potlačni ventilator na izlazu dimnih plinova iz kotla. Kotao mora biti spojen na ispravno dimenzioniran dimnjak i ugrađen na instalaciju preko odgovarajućeg broja akumulacijskih spremnika (CAS).

1.1 KARAKTERISTIKE KOTLOVA BioTec Plus

Kotao je izrađen prema Europskoj normi EN 303-5:2012 čime je ostvaren traženi stupanj djelovanja i emisije onečišćujućih tvari u zrak kod loženja drvenim cjepanicama i drvenim peletima. Konstrukcijska rješenja vođenja plinova izgaranja i njihovo dodatno izgaranje osiguravaju visoki stupanj iskorištenja kotla, što ga čini "iznimno štedljivim". Velika vrata i ložište kotla omogućuju loženje krupnim drvom te nadasve jednostavno čišćenje i održavanje. Principom pirolize gorivo temeljito izgara tako da je potreba čišćenja lijevog dijela kotla svedena na minimum. Vrijeme trajanja jednog punjenja iznosi do 4 sata, ovisno o nazivnom toplinskem učinu. Tu je i mogućnost produženja na cijeli dan ukoliko je potreba za grijanjem smanjena. Kotao ima mogućnost održavanja žara do 8 sati (ovisi o kvaliteti drva) te je u tom roku nepotrebno provoditi proces potpale ako se želi nastaviti s loženjem.

U desnoj strani kotla ugrađen pelet plamenik s automatskim paljenjem i automatskom funkcijom samočišćenja koja omogućuje kvalitetan rad i s peletima lošije kvalitete.

Kotao mora biti spojen na instalaciju centralnog grijanja sa zaštitom povratnog voda i s ispravno dimenzioniranim akumulacijskim spremnikom (CAS).

Radom kotla upravlja tvornički ugrađena digitalna regulacija koristeći dva osjetnika kotla, osjetnik u komori izgaranja, osjetnik dimnih plinova i lambda sondu, motorni pogon za regulaciju primarnog i sekundarnog zraka za izgaranje te modulirajući podtlačni ventilator na izlazu dimnih plinova iz kotla. Kotlovska regulacija može voditi pumpu zaštite povratnog voda, akumulacijski spremnik, jedan krug grijanja s cirkulacijskom pumpom i 3-putnim miješajućim ventilom vođenim osjetnikom vanjske temperature i sobnim korektorom te bojer PTV s pumpom. S kotлом **BioTec Plus** se jednostavno rukuje, ugrađena kotlovska regulacija s ekranom u boji osjetljivim na dodir osigurava jednostavan i pouzdan rad kotla. Obaveznom ugradnjom akumulacijskog spremnika CAS u sustav grijanja omogućuje se optimalan rad kotla, a proizvedena se toplina akumulira u spremnik koju je moguće trošiti prema potrebi. Ovim je loženje moguće planirati u prihvatljivo vrijeme, a u slučaju blažih vanjskih temperatura grijanje prostora i zagrijavanje potrošne tople vode bez loženja kotla moguće je i više dana ili je jednostavno moguće upaliti pelet stranu kotla.

Kotao se isporučuje toplinski izoliran i obučen u limenu oplatu te dolazi na dvije drvene palete.

Što se tiče potrebe za toplom sanitarnom vodom, kotao **BioTec Plus** može se spojiti na neki od grijачa vode iz našeg proizvodnog asortimana. Mi predlažemo kombinaciju sa zidnim inox grijачima vode SKB Digi ili LKB Digi kao i s TB inox grijачima vode ili akumulacijskim spremnikom CAS-B.

Mjere opreza, važne informacije

Ako postoje planovi za spajanje na solarni sustav, kotao se može spojiti na kombinirani akumulacijski spremnik CAS-BS ili solarni inox grijač vode STB. Kotao je ispitani i certificiran po europskoj normi **EN 303-5:2012** te zadovoljava **klasu 5**. Proizveden je u skladu s normom ISO 9001 i ISO 14001. Pošto kotao ima dva odvojena ložišta mora biti spojen na ispravno dimenzioniran dimnjak.

1.2 MJERE OPREZA

Kotao i sva dodatna oprema spadaju u tehničke uređaje i zadovoljavaju sve sigurnosne propise. Kontrolna jedinica, ožičenje, električni grijač, sigurnosni termostat, ventilator, mehanizam za čišćenje rešetke i mehanizam dobave peleta su integrirani u BioTec Plus kotlu. Oni rade na naponu od 230 V AC. Nepropisno instaliranje ili popravak može prouzročiti opasnost po život uslijed strujnog udara. Instalaciju mogu obavljati samo odgovarajući kvalificirani tehničari.

Simboli upozorenja:

Molimo Vas pažljivo uzmite u obzir sljedeće simbole u ovom priručniku za rad.



Ovaj simbol ukazuje na mjere za zaštitu od nesreća i upozorenja za korisnika i / ili izložene osobe.

1.3 VAŽNE INFORMACIJE

Svi lokalni propisi, uključujući one koji se odnose na nacionalne i europske norme moraju biti ispunjeni prilikom ugradnje kotla. Kotao se ne smije mijenjati osim ako koristite testiranu provjerenu opremu koju mi pružamo ili ako promjene obavlja naš ovlašteni serviser. Koristite samo originalne rezervne dijelove. Možete ih nabaviti preko ovlaštenog prodavača ili ovlaštenog servisera. Europski standardi moraju biti ispunjeni prilikom ugradnje kotla. Potrebno je redovito održavanje i čišćenje opreme, dimovodnog sustava, spojeva itd.

OPREZ:

Dimovodni sustav se može začepiti ukoliko se kotao pali nakon dugo vremena nekorištenja. Prije uključivanja kotla, dimnjak mora pregledati profesionalni dimnjačar. Potrebno je osigurati dotok svježeg zraka u prostoriji u kojoj radi kotao. Zrak se mora izmjenjivati najmanje 0,8 puta po satu kroz stalnu i pouzdanu ventilaciju. Svježi zrak se mora osigurati izvana u slučaju kada su prozori i vrata čvrsto zatvoreni (zabrtvljeni) ili ako prostorija u kojoj se nalazi kotao sadrži uređaje kao što su nape, sušilice, ventilatori itd.

1.4 PROCES IZGARANJA POSTUPKOM PIROLIZE (drvo)

Proces izgaranja se provodi u dvodjelnom ložištu u više faza. Nakon ubacivanja i sušenja goriva slijedi otpinjavajuće, a odvija se na temperaturama od 100 do 300°C. Iz drvene mase izdvajaju se gorivi plinovi i različiti C_xH_y spojevi. Nastali plinovi se miješaju sa zrakom i temeljito izgaraju na visokoj temperaturi.

Gorivo: Loženje kotla je predviđeno drvom vlažnosti do 20% (max. 25%) minimalnih dimenzija većih od sapnice u šamotu gornjeg ložišta. Uvjet vlažnosti zadovoljava drvo sušeno na zraku najmanje 12 mjeseci.

1.5 PROCES LOŽENJA DRVENIM PELETIMA

Gorivo koje se koristi u desnoj strani kotla BioTec Plus su drveni peleti. Peleti su bio-gorivo proizvedeno od drvenog ostatka. Peleti mogu biti uskladišteni na više načina: u vrećama od 15 kg i 1000 kg te u rasutom stanju u velikim spremnicima (4 - 15 m³) ukopanim u zemlju ili u podrumskim prostorijama. Preporučene karakteristike peleta za loženje u BioTec Plus kotlu su:

- ogrjevna vrijednost $\geq 5 \text{ kWh/kg}$ (18 MJ/kg)
- promjer $\leq 6 \text{ mm}$
- maks. postotak vlage $\leq 12 \%$
- maks. postotak prašine $\leq 1,5 \%$.

2.0 SADRŽAJ ISPORUKE

Kotao BioTec Plus isporučuje se u dijelovima zbog lakšeg unosa i instalacije u kotlovcu.

Standardni dio opreme isporučuje se u dijelovima:

- lijeva strana kotla za loženje drvenim cjepanicama (drvo) s montiranom oplatom i toplinskom izolacijom (na drvenoj paleti) s ugrađenim dijelovima:

- kotlovska regulacija s ekranom u boji osjetljivim na dodir
- termopar (osjetnik komore izgaranja) - Osjetnik termopar (32728)
- osjetnik dimnih plinova - Osjetnik PT 1000 - Teflon I=1700 (62330)
- osjetnik kotla - Osjetnik NTC 5K - PVC I=1000 (12041)
- lambda sonda
- motor za regulaciju primarnog zraka i motor za regulaciju sekundarnog zraka
- ventilator dimnih plinova sa senzorom broja okretaja
- mikrosklopka kotlovske vrata
- STB - sigurnosni termostat

- desna strana kotla za loženje drvenim peletima s montiranom oplatom i toplinskom izolacijom (na drvenoj paleti) s ugrađenim dijelovima:

- fotoćelija
- osjetnik kotla - Osjetnik NTC 5K - PVC I=1000 (12041)
- mehanizam za čišćenje s pomičnom rešetkom (motor čistača rešetke)
- pelet spremnik
- pužni transporter peleta
- rotacijski dozirni ventil (RSE) (zaštita od povratnog plamena)
- osjetnik razine peleta u pelet spremniku - Senzor nivoa goriva u spremniku - CMSR 100 (26199)
- elektromagnetski ventil
- sigurnosni termički ventil
- elektrogrijač
- presostat - Presostat huba (53342)
- STB - sigurnosni termostat
- pepeljara

- dodatna oprema u osnovnoj isporuci:

- 2 × osjetnik akumulacijskog spremnika - Osjetnik NTC 5K - PVC I=1000 (12041)
- 1 × osjetnik vanjske temperature - Vanjski osjetnik NTC 5K (31428)
- 1 × osjetnik povratnog/polaznog voda/hidrauličke skretnice - Garnitura osjetnik NTC 5K - PVC I=2000 (32685)
- 1 × Osjetnik potrošne tople vode (PTV) / hidrauličke skretnice - Osjetnik NTC 5K PVC I=2000 (26226)
- 1 × sobni korektor (CSK) (32680)

- četka za čišćenje, dvije greblice s nosačem pribora za čišćenje, prenosiva kutija za pepeo (za lijevu stranu ložišta (drvo))

- set za spajanje lijeve i desne strane kotla: brtva, vijci, matice.
- spojna cijev za spajanje lijeve i desne strane kotla

2.1 DODATNA OPREMA



Dodatna oprema nije uključena u osnovnu isporuku. **Obaveznu dodatnu opremu** potrebno je **dodatno naručiti**. Ostalu dodatnu opremu moguće je naručiti opciski.

1) OBAVEZNA DODATNA OPREMA:

- akumulacijski spremnik sustava grijanja (CAS (min. volumena prema lokalni propisima), minimalno 50 l / kW snage kotla)
 - zaštita povratnog voda - 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (60°C) (kao ESBE VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271)
- Preporuka za ventil VTC, cirkulacijsku pumpu i akumulacijski spremnik grijanja CAS - prema nazivnom toplinskom učinu:

Nazivni toplinski učin (kW)	Priklučak VTC 512 (vanjski navoj)	Priklučak VTC 531 (unutarnji navoj)	Tip cirkulacijske pumpe	Grundfos	Wilo	Volumen akumulacijskog spremnika CAS za pirolitički kotao
25	5/4"	6/4"	Alpha1 32-40	Yonos PICO 30/1-4		Minimalno 50 l / kW snage kotla
35	5/4"	6/4"	Alpha1 32-60	Yonos PICO 30/1-6		
45	5/4"	6/4"	Alpha1 32-80	Yonos PICO 30/1-8		

Preporuka za grupe LTC i akumulacijski spremnik grijanja CAS - prema nazivnom toplinskom učinu:

Nazivni toplinski učin (kW)	Priklučak LTC 261 (unutarnji navoj)	Priklučak LTC 271 (unutarnji navoj)	Volumen akumulacijskog spremnika CAS za pirolitički kotao
25, 35	5/4"	--	Minimalno 50 l / kW snage kotla
45	--	6/4"	

Za zatvorene sustave grijanja:

- Termički ventil
- Sigurnosno-odzračna grupa (2,5 bar)
- Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (veličina ovisi o volumenu instalacije grijanja uključujući akumulacijski spremnik grijanja)

Za otvorene sustave grijanja:

- Ekspanzijska posuda za otvorene sustave grijanja (veličina ovisi o volumenu instalacije grijanja uključujući akumulacijski spremnik grijanja)

2) OSTALA DODATNA OPREMA:



CAL alarm
(zvučnik / lampica)



CM2K modul za
vođenje 2 kruga
grijanja
(max. 4 komada)



GSM za dojavu alarma
putem mobilne mreže



Cm WiFi-box
(Internet
nadzor rada kotla)



Sobni korektor
(CSK-Touch)



- Set za automatsko čišćenje dimovodnih cijevi
(Čistač dimovodnih prolaza)
- Sistem za vakuum dobavu peleta CVT + CentroPelet box
(spremnik peleta)
- Sistem za vakuum dobavu peleta CVT + Pužni transporter

Dopuna transporterom
(CPSP-BP 800 -
Sistem za dopunu
peleta pužnim
transporterom
iz spremnika
800 litara)

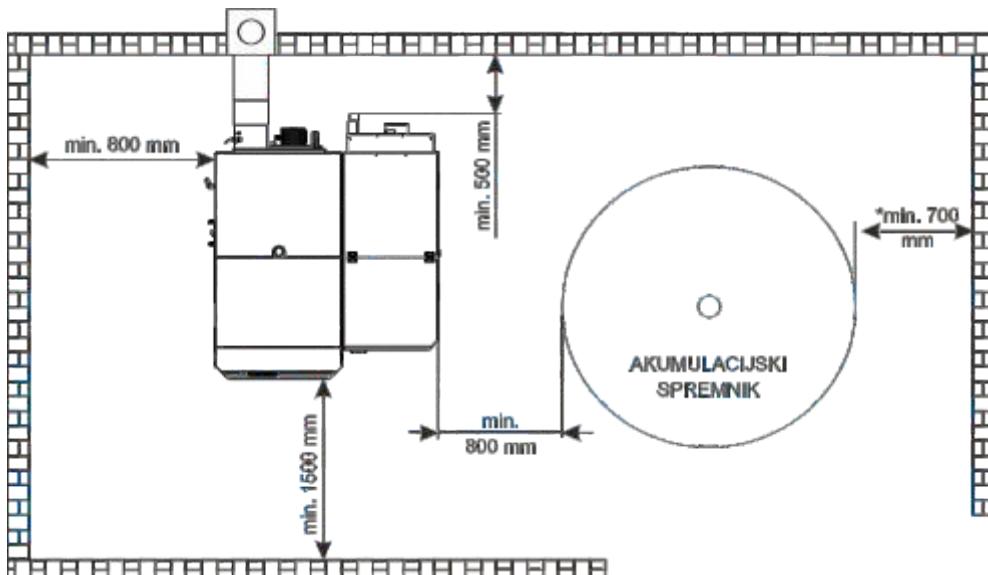
3.0 POSTAVLJANJE I SASTAVLJANJE KOTLA/DODATNE OPREME

Postavljanje i sastavljanje kotla mora biti izvedeno od strane stručne osobe. Preporučamo da se kotao smjesti na betonsku podlogu visine od 50 do 100 mm. Kotlovnica mora biti sigurna od smrzavanja i dobro prozračivana. Kotao je potrebno postaviti tako da je njegovo spajanje na dimnjak moguće korektno izvesti (vidi točku 3.), a da ujedno bude omogućeno posluživanje kotla, nadziranje u toku rada, čišćenje i održavanje kotla (slika 1.). Kotao mora obavezno biti ugrađen na instalaciju centralnog grijanja preko jednog ili više **akumulacijskih spremnika CAS** što ovisi o učinu kotla, a preporuča se na **svaki 1 kW učina kotla minimalno 50 litara akumulacije vode** (npr. za kotao učina 45 kW preporuča se minimalna akumulacija od 2250 litara). Kotao se ne smije koristiti ako nema ugrađenu akumulaciju. Kotao se spaja sa spremnikom CAS isključivo preko zaštite povratnog voda kao što je 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (kao ESBE VTC 512, VTC 531 (60°C), LTC 261, LTC 271 (60°C)).

UPOZORENJE!

Zapaljivi predmeti ne smiju se nalaziti na kotlu i unutar minimalnih udaljenosti prikazanih na slici 1.

Slika 1. Minimalne udaljenosti kotla od zidova kotlovnice



*vrijedi za najbliži spremnik od zida

3.1 POSTAVLJANJE ISPORUČENIH DIJELOVA

Kotao BioTec Plus isporučuje se na dvije drvene palete. Potrebno ga je montirati kao što je prikazano na sljedećim stranama ovih tehničkih uputa. Nakon što je kotao montiran potrebno ga je smjestiti u kotlovnici (vidi točku 2.0). Zaštitu podnice s mineralnom vunom pogurnite ispod kota (vidi sliku 2a).

U prostoru za drva lijevog dijela kotla nalazi se (slika 2b):

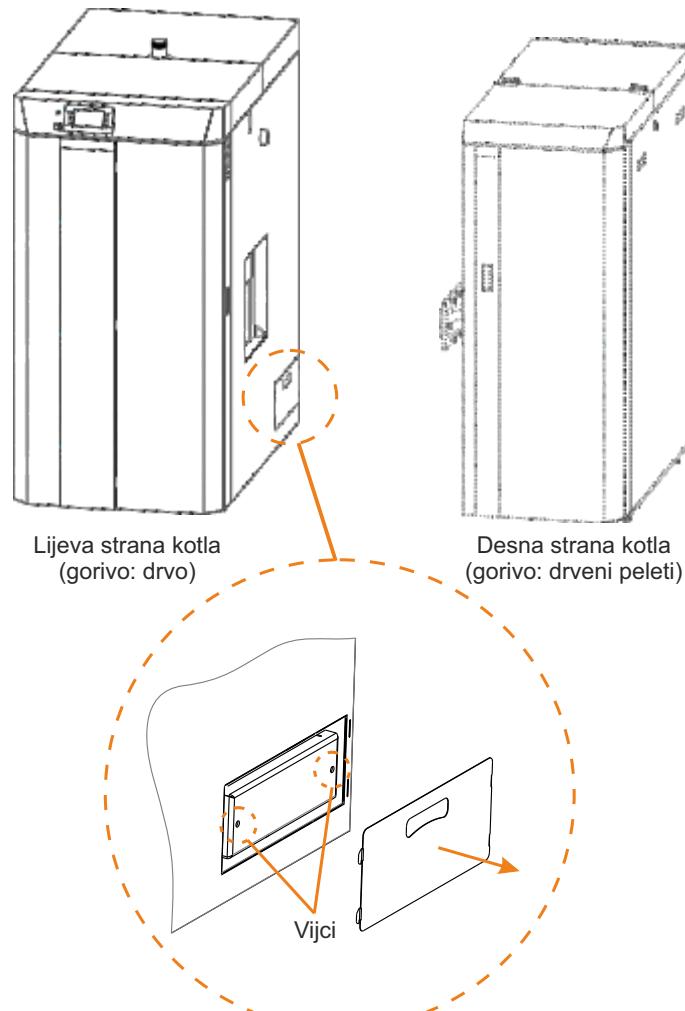
1. Nosač pribora za čišćenje te dvije greblice i četka za čišćenje
2. Sobni korektor i osjetnici (2 osjetnika akumulacijskog spremnika, 1 osjetnik polaznog voda, 1 osjetnik PTV, 1 osjetnik vanjske temperature)

Nosač pribora za čišćenje moguće je montirati na bočnu stranicu kotla (A) ili na zid (B), blizu kotla i lako dostupno. Na taj nosač postavlja se set za čišćenje (2 žarača i četka za čišćenje).

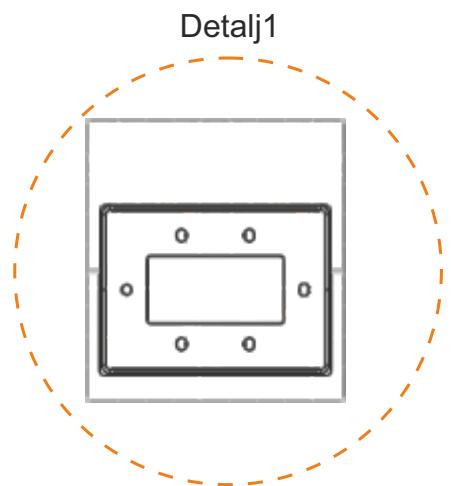
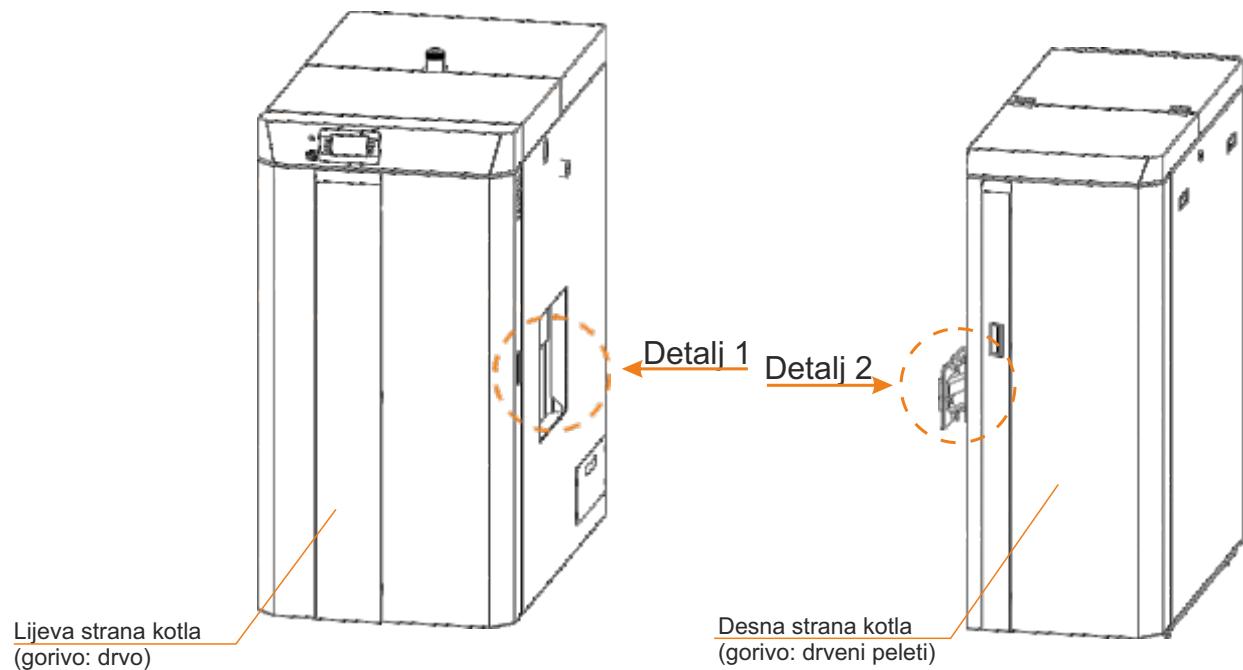
Osjetnike i sobni korektor potrebno je spojiti prema instalaciji grijanja i shemama spajanja.

PROVJERA VRATAŠCA DIMOVODNE KOMORE

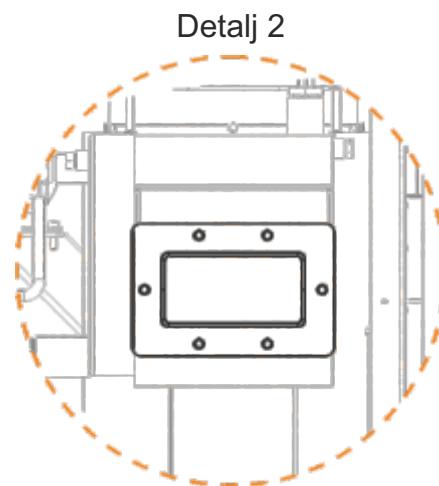
Prije spajanja lijeve (gorivo: drvo) i desne (gorivo: drveni peleti) strane kotla potrebno je provjeriti ako su desna vratašca dimovodne komore dobro stegnuta. Potrebno je skinuti poklopac oplate s vratašca dimovodne komore i dodatno stegnuti vijke na vratašcima (kao što je prikazano na slici ispod). Nakon spajanja lijeve i desne strane kotla, pristup desnim vratašcima dimovodne komore bit će onemogućen.



SPAJANJE LIJEVE I DESNE STRANE KOTLA TE PODEŠAVANJE OPLATE



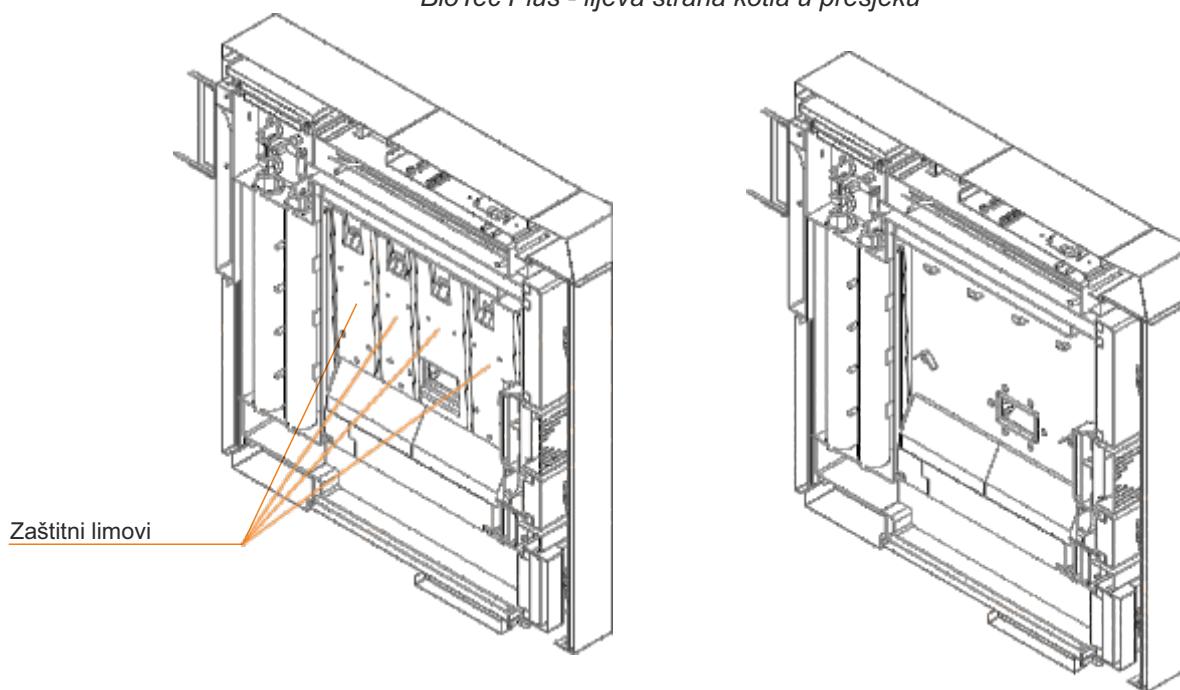
Pripremljena prirubnica s rupama na lijevoj strani kotla. Prva rupa (lijevo) ima oblik kružnice dok su ostalih 5 rupa u obliku elipse (mogućnost nivелiranja spoja po visini).



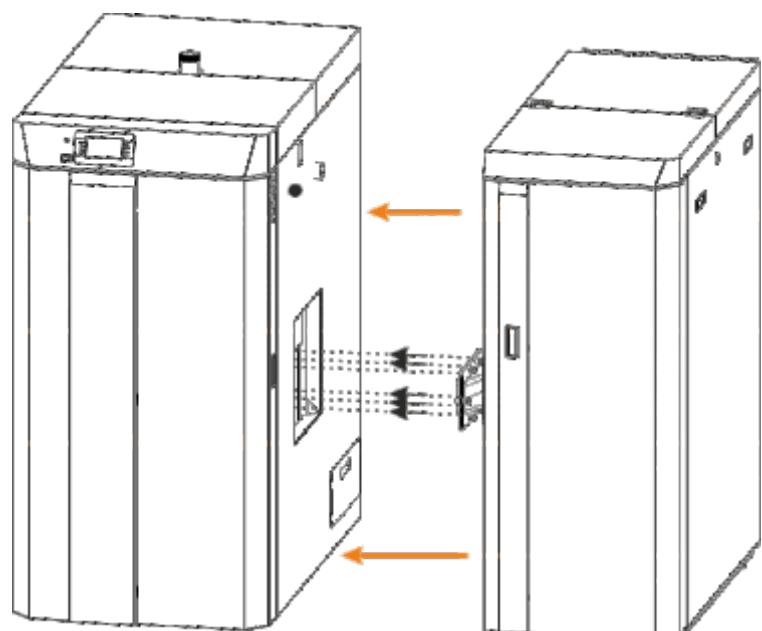
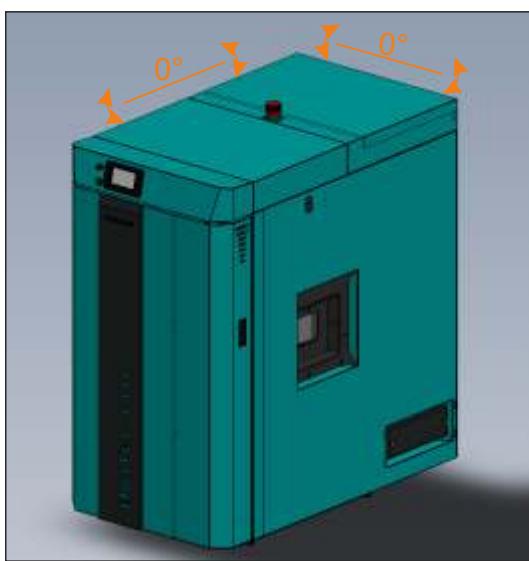
Pripremljena prirubnica na desnoj strani kotla. Priprubnica ima tvornički zaljepljenu brtvu i tvornički pripremljene vijke za spajanje.

KORAK 1:

BioTec Plus - lijeva strana kotla u presjeku

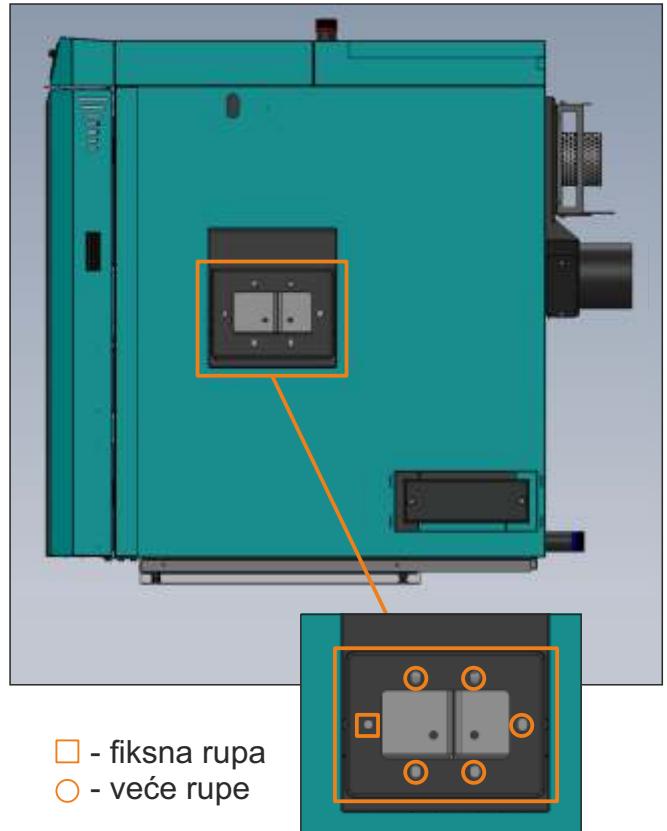
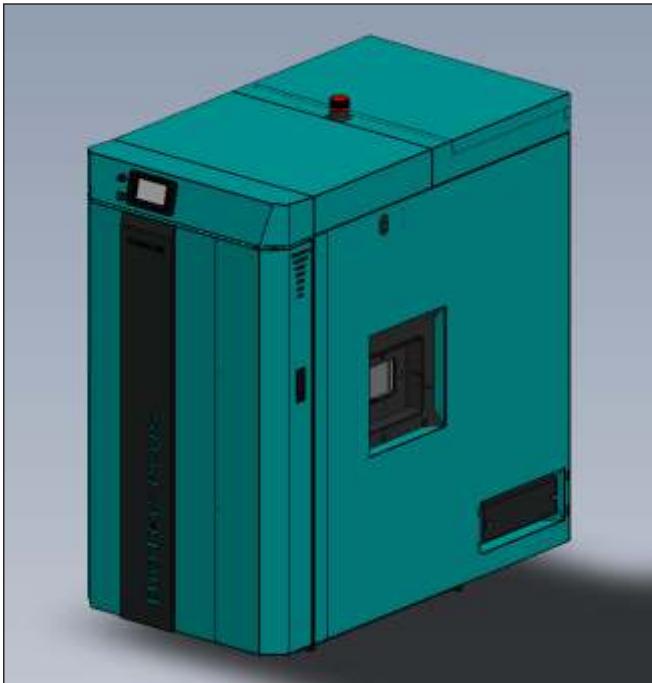


Ukloniti zaštitne limove iz ložišta kroz gornja kotlovska vrata.

KORAK 2:

Potrebno je približiti desnu stranu kotla lijevoj strani. Vijci s prirubnice na desnoj strani kotla moraju ući u rupe na prirubnici lijeve strane kotla.

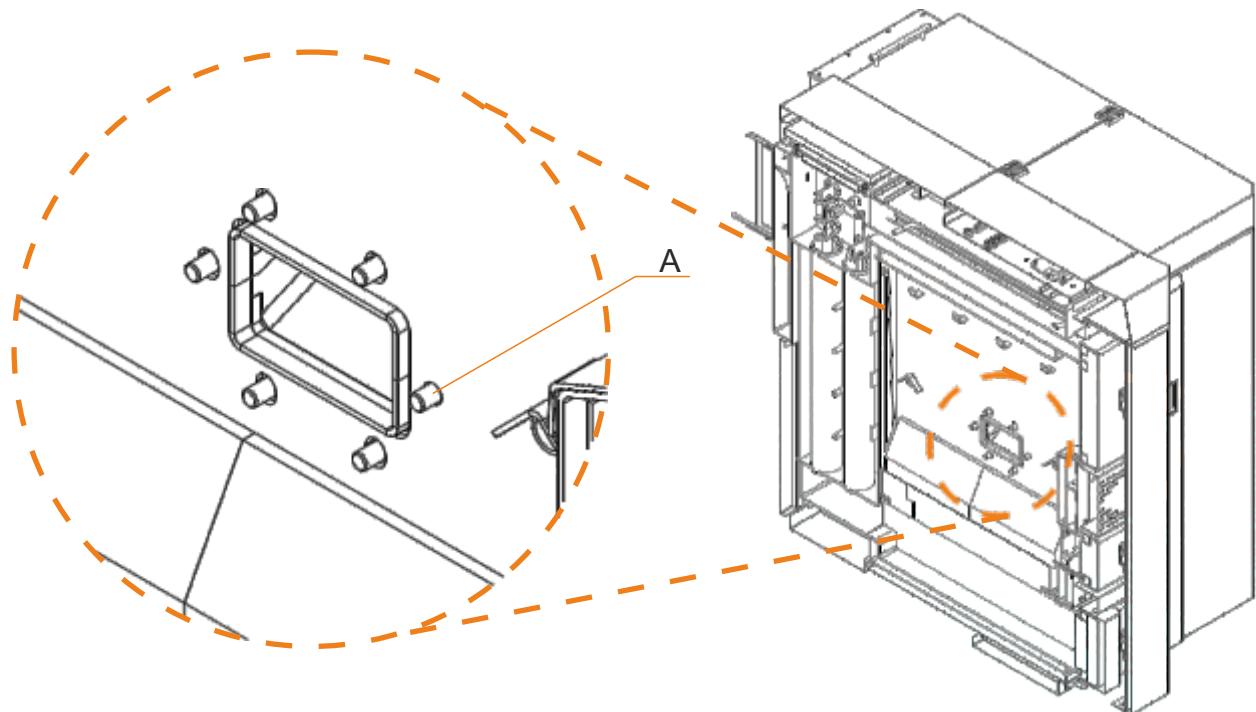
Spajanje



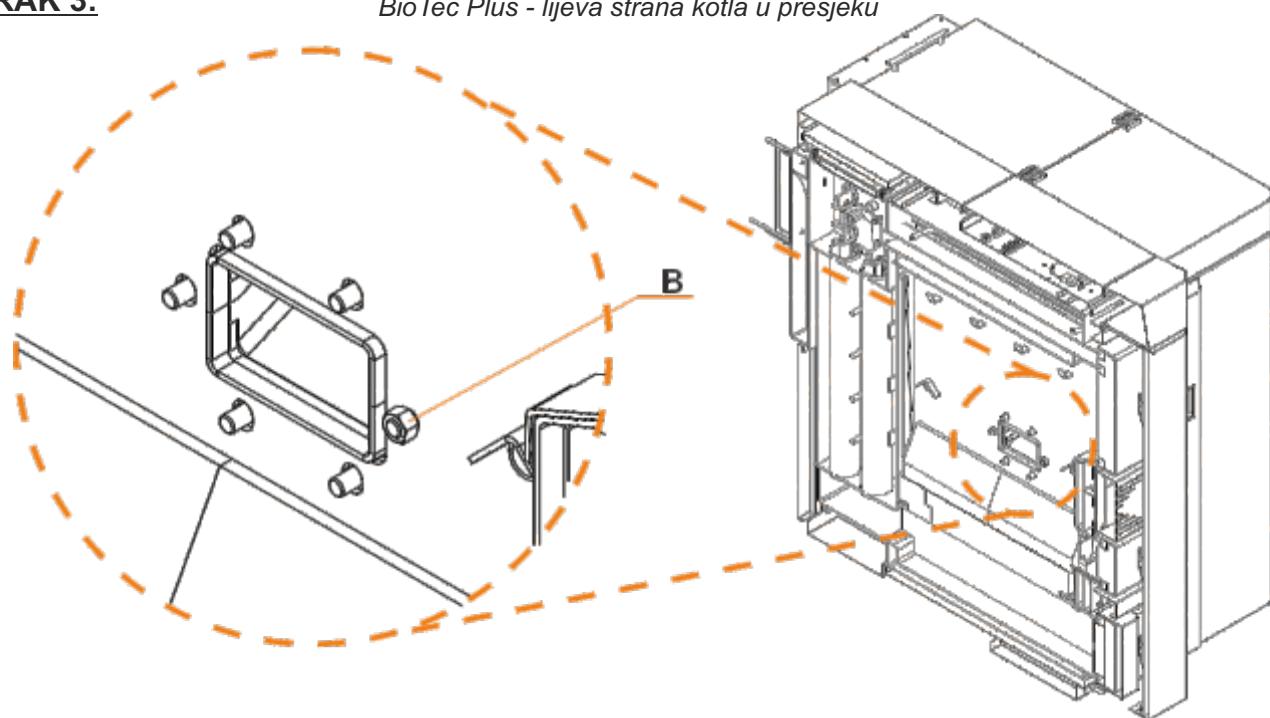
Prirubnica ima 1 fiksnu rupu i 5 većih rupa kako bi bilo omogućeno niveliiranje desnog dijela tijela kotla.

□ - fiksna rupa
○ - veće rupe

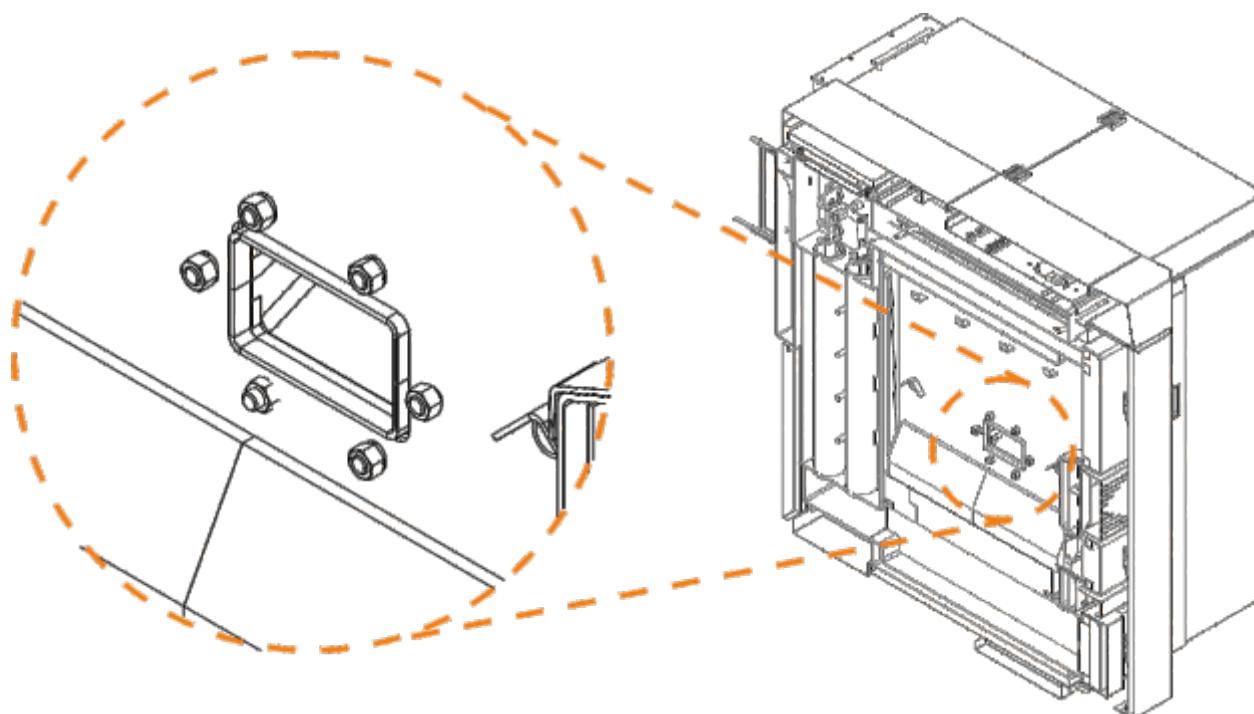
BioTec Plus - lijeva strana kotla u presjeku



A - rupa kružnog oblika; ostale rupe su u obliku elipse radi mogućnosti niveliiranja po visini. Vijci s prirubnicice na desnoj strani kotla moraju ući u rupe na prirubnici lijeve strane kotla kao što je prikazano na slici ispod.

KORAK 3:*BioTec Plus - lijeva strana kotla u presjeku*

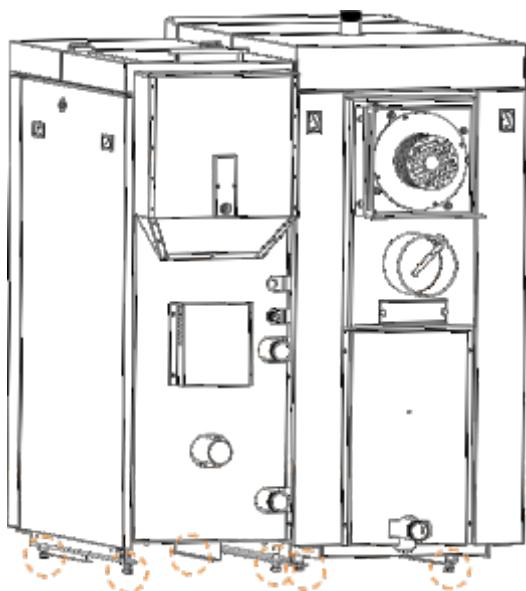
Postaviti podlošku, nazubljenu podlošku i maticu na vijak kao što je prikazano na slici iznad (B). Zategnuti maticu (ne čvrsto). Nivelirajte tijelo desnog dijela kotla s 4 niveličajuća vijka.

KORAK 4:*BioTec Plus - lijeva strana kotla u presjeku*

Potrebno je postaviti podloške, nazubljene podloške i matice na preostale vijke i stezati ih. Ukoliko je potrebno moguće je niveličati kotao (rupe su elipsastog oblika za niveličanje).

Čvrsto stegnuti sve matice (6 komada).

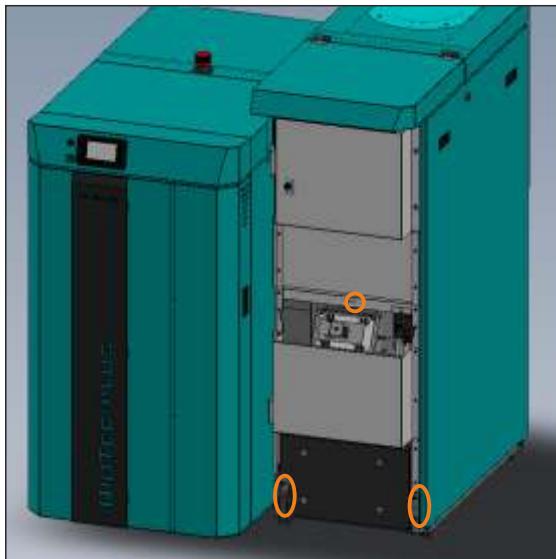
KORAK 5:



□ - nivelirajući vijak - fiksni
○ - nivelirajući vijak - podešavajući

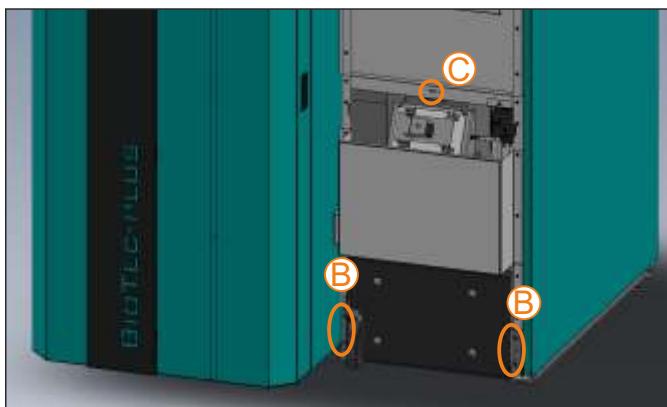
Ljeva i desna strana kotla imaju podesive nogice. Moguće je podešavati visinu ukoliko je potrebno. Svaka nogica na kotlu mora dodirivati podlogu (pod) u kotlovnici. Prednji desni vijak na lijevoj strani kotla je fiksni i niveliranje se mora obaviti s 3 ostala nivelirajuća vijka.

PODEŠAVANJE OPLATE PELET STRANE - PREDNJA STRANA



Desni dio kotla ima oplatu koja se podešava. Oplata je fiksirana s vijcima. Za moguće poravnjanje s oplatom lijevog dijela kotla vijci moraju biti otpušteni (napomena: oplata se može podešavati samo lijevo-desno).

Kako bi imali pristup srednjem fiksirajućem vijku, skinite poklopac el mag. ventila (A).

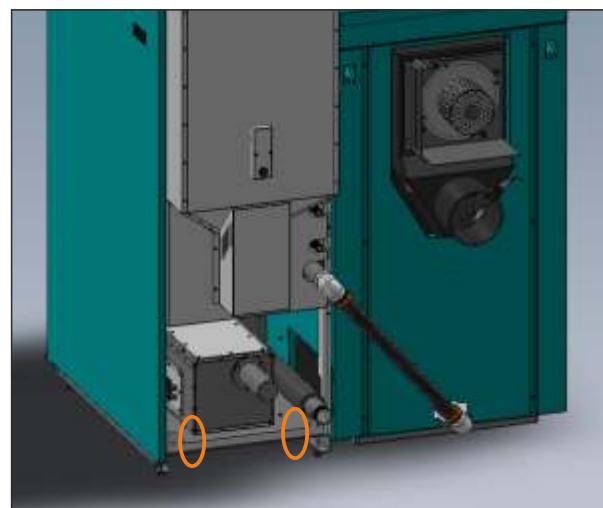
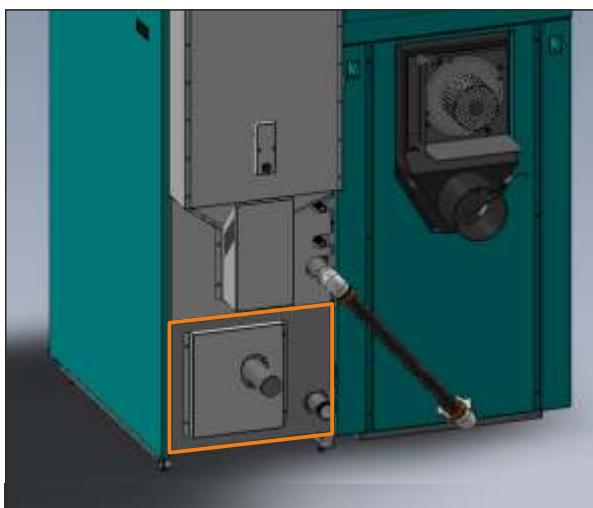


U nekim slučajevima postoje 3 vijka s lijeve i desne strane na donjim mjestima za podešavanje (B). Skinite srednje vijke i odvrnite gornji i donji vijak (nemojte skidati gornji i donji vijak). Također u nekim slučajevima mogu biti 2 vijka na gornjem mjestu podešavanja (C). Skinite vijak u manjoj rupi i odvrnite vijak u većoj rupi (nemojte skidati vijak u većoj rupi).

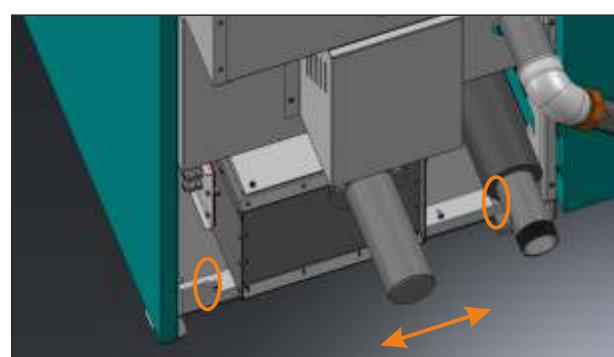
Nakon poravnjanja oplate desne strane prema oplati lijeve strane pričvrstite ju s 4 donja i 1 gornjim vijkom.

NAPOMENA: s prednje strane, lijevi i desni kutni nosač se posebno podešavaju.

PODEŠAVANJE OPLATE PELET STRANE - ZADNJA STRANA



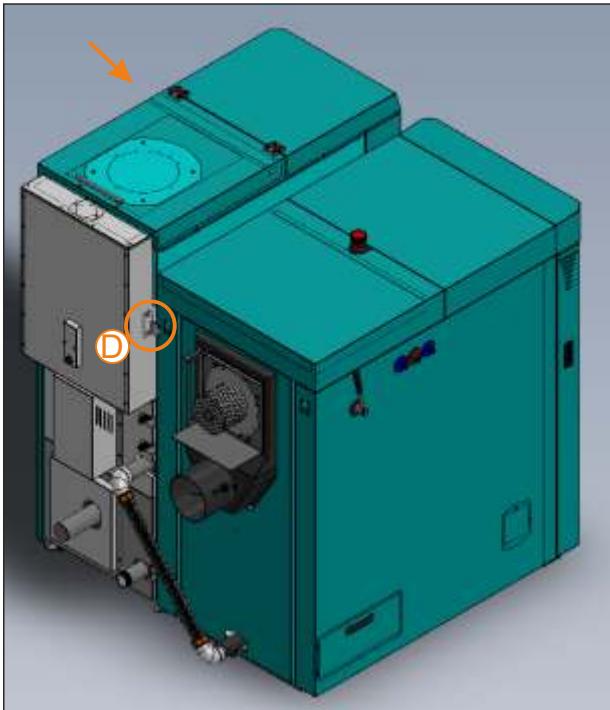
Na stražnjoj strani skinite donji poklopac kako bi imali pristup vijcima za podešavanje stražnje strane oplate.



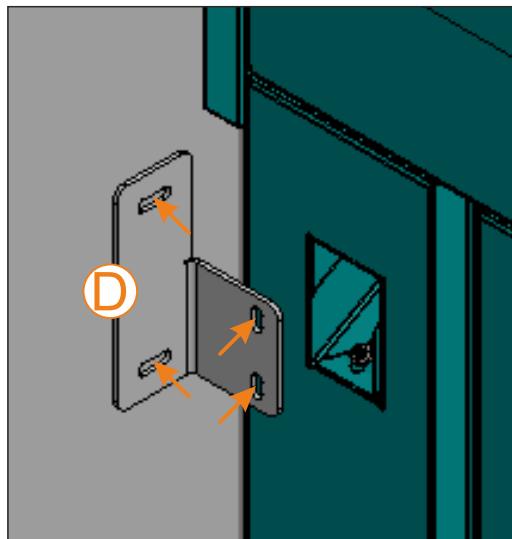
Odvrnite 2 M8 vijka (nemojte ih skidati) kako bi mogli podešiti stražnju stranu oplate (lijevo-desno). Nakon podešenja oplate desne strane kotla prema oplati lijeve strane kotla, pričvrstite ju sa 2 M8 vijkama.

NAPOMENA: na stražnjoj strani, lijevi i desni kutni nosač oplate su spojeni s donje strane i podešavaju se zajedno.

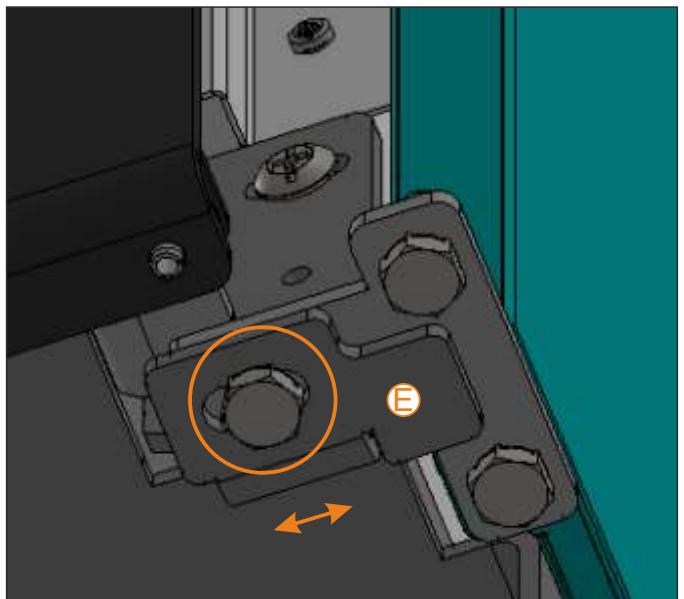
Spajanje



Pritisnite oplatu lijevog dijela kotla prema oplati desnog dijela kotla te ih pričvrstite sa L-profilom i 4 vijka (D).



PODEŠAVANJE OPLATE PELET STRANE - VRATA OPLATE

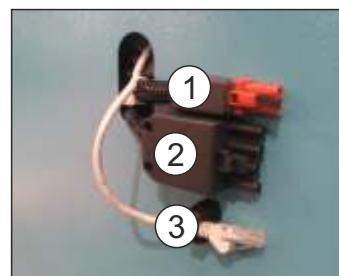


Prednja vrata oplate mogu se podešavati s donjim vijkom za podešavanje tako da budu u ravnni s ostatkom oplate.

Odvrnite M8 vijak (nemojte ga skidati) kako bi mogli podesiti donji nosač vrata oplate (lijevo-desno). Nakon podešenja pričvrstite ga s M8 vijkom.

KORAK 6:

pripremljene utičnice na lijevoj strani kotla (drvo)

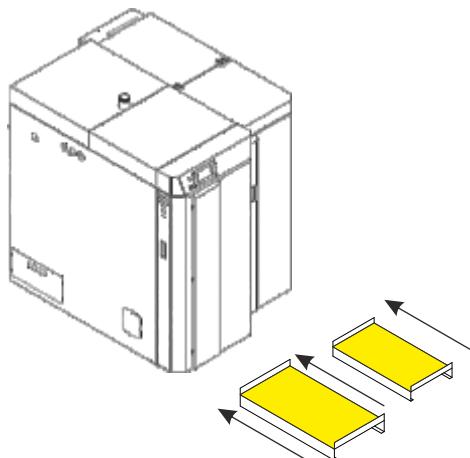


pripremljeni utikači na desnoj strani kotla (drveni peleti)



Na lijevoj strani kotla (drvo) pripremljene su utičnice, a na desnoj strani (drveni peleti) pripremljeni su utikači. Kablovi se moraju spajati prema redoslijedu 1-1, 2-2, 3-3;

Slika 2a Zaštita podnice s kamenom vunom



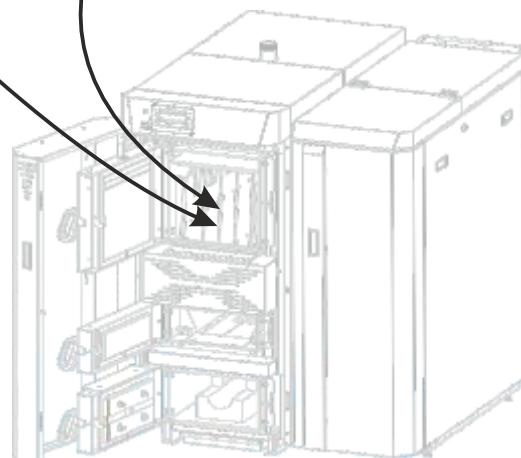
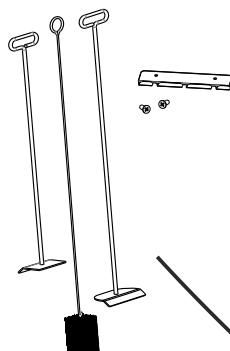
Pogurnite zaštitu podnice ispod kotla

Slika 2b Isporučeni dijelovi

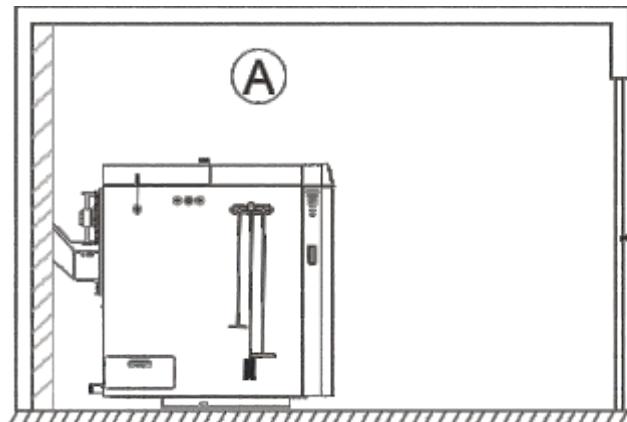
Komplet osjetnika



Set za čišćenje

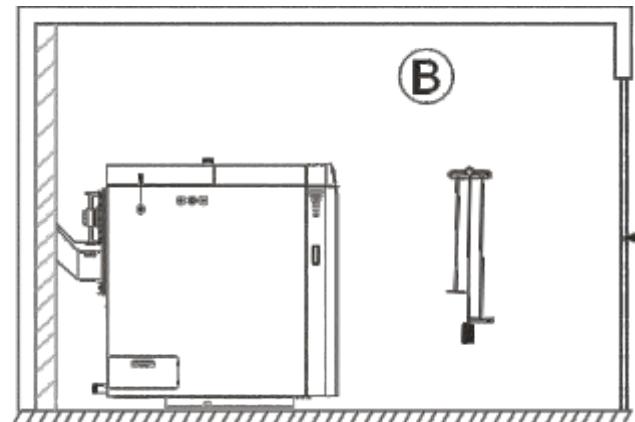


(A)



Pozicija seta za čišćenje - na kotlu.

(B)

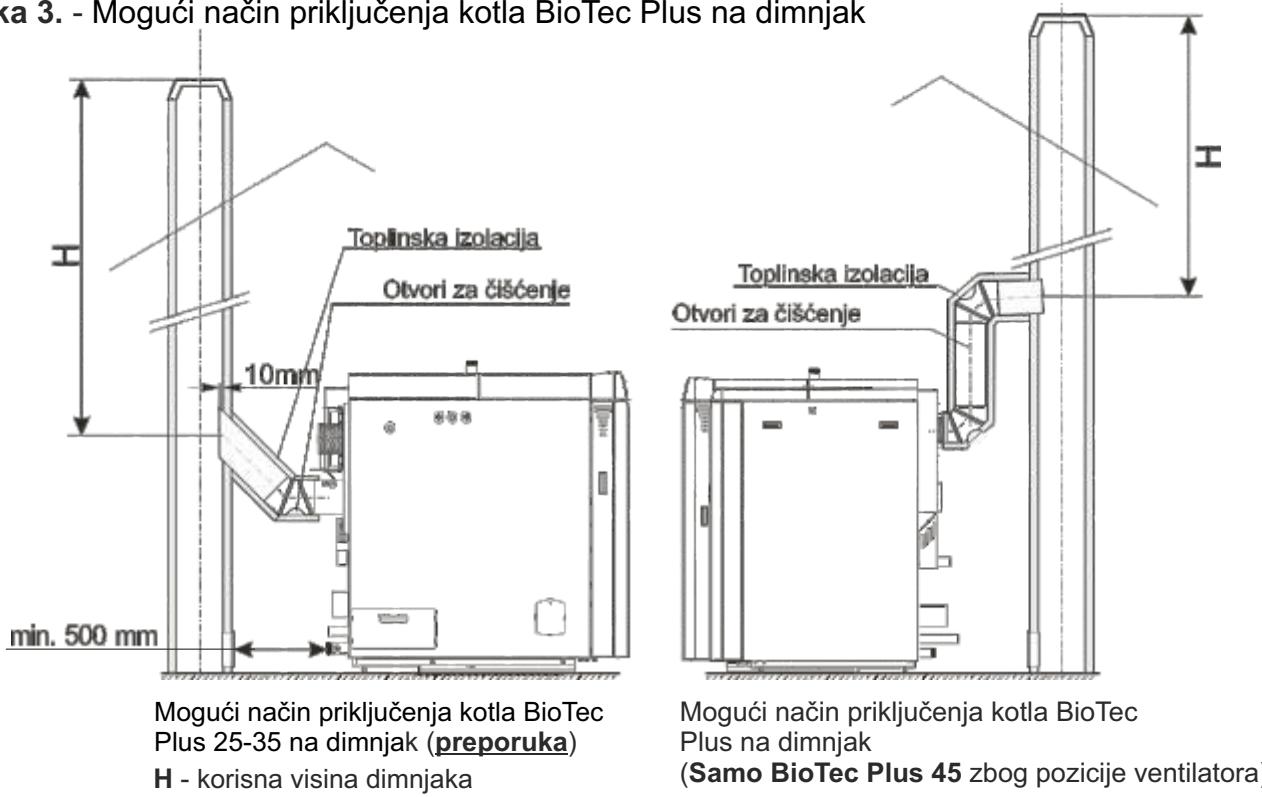


Pozicija seta za čišćenje - na zidu.

4.0 PRIKLJUČENJE NA DIMNJAK

Ispravno dimenzioniran i izveden dimnjak preduvjet je za siguran rad kotla i ekonomičnost grijanja. Dimnjak mora biti dobro toplinski izoliran, plinonepropustan i gladak. Na donjem dijelu dimnjaka moraju biti ugrađena vrata za čišćenje. Zidani dimnjak mora biti troslojan sa srednjim izolacijskim slojem iz mineralne vune. Debljina izolacije mora biti 30 mm, ako je dimnjak građen uz unutarnju stijenu, odnosno 50 mm, ako je građen s vanjske strane. **Unutarnje dimenzijske svjetlog presjeka dimnjaka ovisne su o visini dimnjaka i snazi kotla (slika 5.).** Temperatura dimnih plinova na izlazu iz dimnjaka mora biti viša od temperature kondenziranja plinova izgaranja. Izbor i izgradnju dimnjaka obavezno povjeriti stručnjaku. Propisani minimalni razmak između kotla i dimnjaka je 500 mm. Dimovodna cijev mora biti pod kutem od 30-45° (slika 3.). Da spriječimo ulaz kondenzata iz dimnjaka u kotao, moramo ugraditi dimovodnu cijev 10 mm dublje u dimnjak. **Spojnu dimovodnu cijev između kotla i dimnjaka, OBAVEZNO toplinski izolirati izolacijskim slojem mineralne kamene vune** debljine 30-50 mm. Sve radnje kod ugradnje izvesti u skladu s važećim nacionalnim i europskim normama.

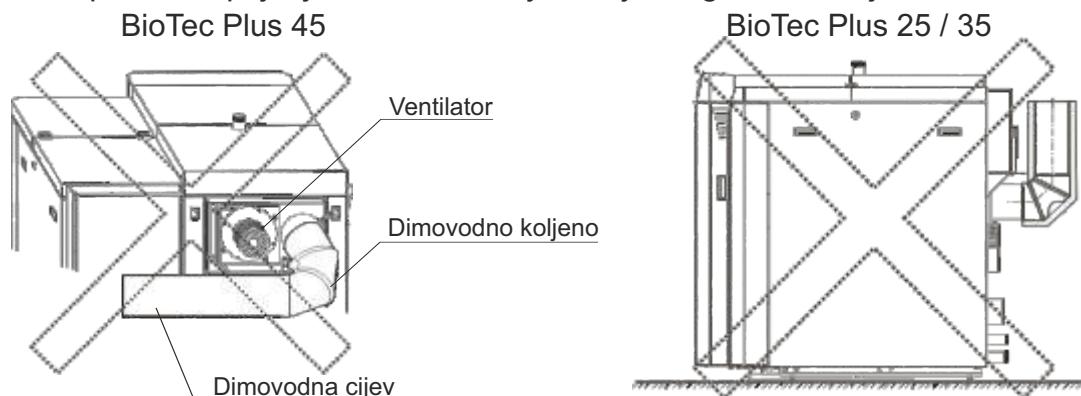
Slika 3. - Mogući način priključenja kotla BioTec Plus na dimnjak



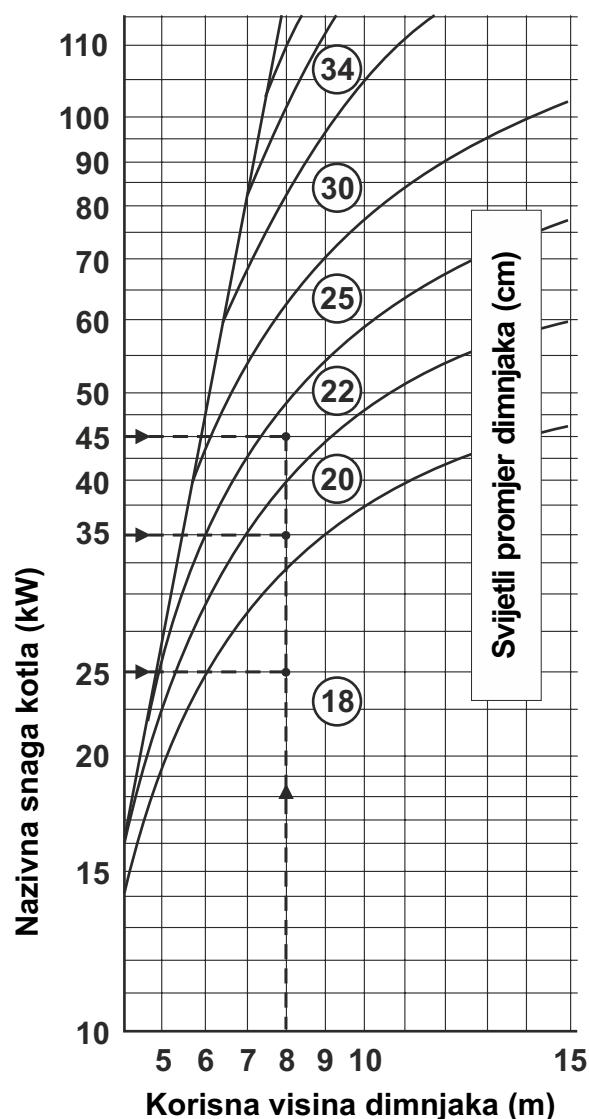
Priključenje na dimnjak

Prilikom spajanja kotla na dimnjak dimovodne cijevi i koljena ne smiju prolaziti iza ventilatora jer u tom slučaju nije moguće njegovo čišćenje i održavanje. Primjer nepropisnog položaja dimovodnih cijevi i koljena u odnosu na ventilator prikazan je na Slici 4.

Slika 4. Nepravilno spajanje kotla na dimnjak - nije moguće čišćenje ventilatora



Slika 5. - Dimenzioniranje dimnjaka za kotlove BioTec Plus



Primjer odabira dimnjaka:

- **snaga kotla: 25 kW**
- gorivo: drvo, drveni peleti
- potrebna korisna visina dimnjaka: H=8 m
- potrebni svjetli promjer dimnjaka: 18 cm
- **snaga kotla: 35 kW**
- gorivo: drvo, drveni peleti
- potrebna korisna visina dimnjaka: H=8 m
- potrebni svjetli promjer dimnjaka: 20 cm
- **snaga kotla: 45 kW**
- gorivo: drvo, drveni peleti
- potrebna korisna visina dimnjaka: H=8 m
- potrebni svjetli promjer dimnjaka: 22 cm

Korisna visina dimnjaka - visina dimnjaka od uboda dimjače do vrha dimnjaka.

Svjetli promjer dimnjaka - unutarnji promjer dimnjaka.

4.1 OTVOR ZA SVJEŽI ZRAK

Svaka kotlovnica **mora imati otvor** za dovod svježeg zraka pravilno dimenzioniran prema snazi kotla (minimalna površina otvora prema niže navedenoj formuli). Otvor mora biti zaštićen mrežom ili rešetkom. Sve radnje kod ugradnje izvesti u skladu s važećim nacionalnim i europskim normama. Kotao ne smije biti u pogonu u zapaljivoj i eksplozivnoj atmosferi.

Formula za izračun otvora:

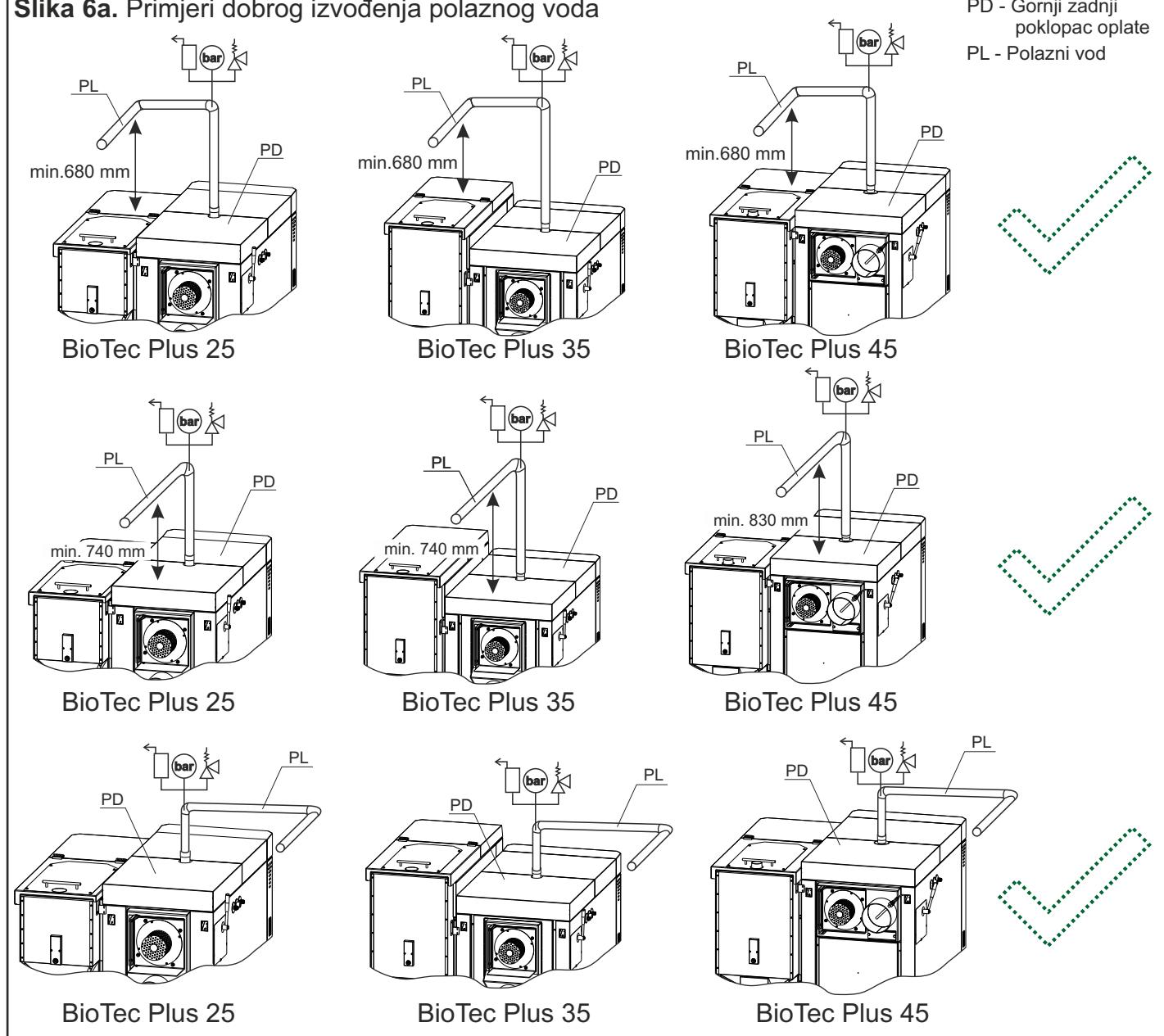
$$A = 6,02 \cdot Q$$

A - površina otvora u cm^2
Q - snaga kotla u kW

5.0 UGRADNJA KOTLA NA INSTALACIJU CENTRALNOG GRIJANJA

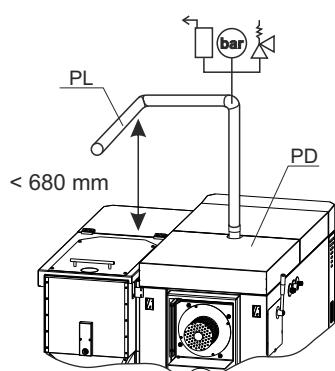
Sve radnje kod ugradnje izvesti u skladu s važećim nacionalnim i europskim normama. Kotao BioTec Plus je moguće ugraditi u zatvorene ili otvorene sustave centralnog grijanja. U jednom i drugom slučaju kotao može biti ložen cijepanim drvima ili drvenim peletima. Ugradnja se mora obaviti u skladu s tehničkim normama, od strane stručne osobe koja preuzima odgovornost za pravilan rad kotla. Cijev polaznog voda od kotla prema instalaciji centralnog grijanja ne smije prolaziti iznad gornjeg zadnjeg poklopca oplate (PD) i iznad poklopca spremnika peleta u protivnom je onemogućeno vađenje turbulatora te čišćenje dimovodnih cijevi odnosno dopunjavanje spremnika peleta (vidi Sliku 6a. i 6b.). Prije priključenja kotla na sustav centralnog grijanja potrebno je dobro isprati sistem od nečistoća zaostalih nakon montaže sistema. Time sprječavamo pregrijavanje kotla, buku u sistemu, smetnje na pumpi i miješajućem ventilu. Priključenje kotla na sustav centralnog grijanja izvodi se pomoću holendera, nikako zavarivanjem. Na Slici 1. prikazane su minimalne udaljenosti potrebne za čišćenje i održavanje kotla.

Slika 6a. Primjeri dobrog izvođenja polaznog voda

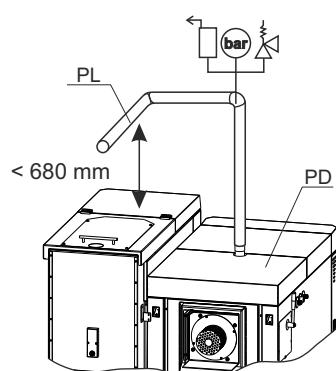


Slika 6b. Primjeri loše izvedbe polaznog voda

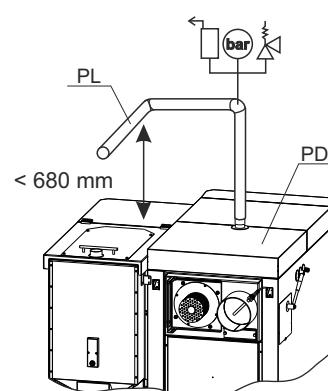
PD - Gornji zadnji poklopac oplate
PL - Polazni vod



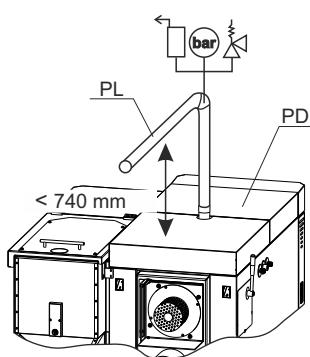
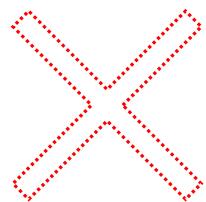
BioTec Plus 25



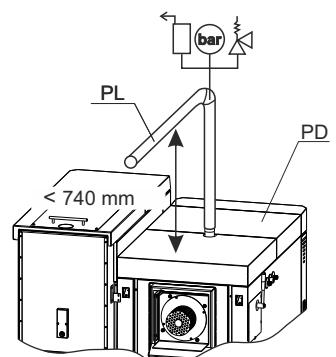
BioTec Plus 35



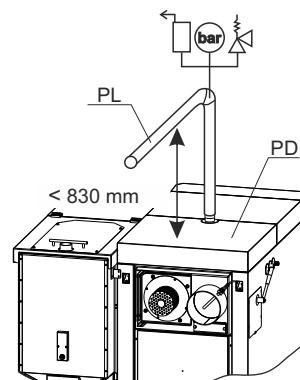
BioTec Plus 45



BioTec Plus 25



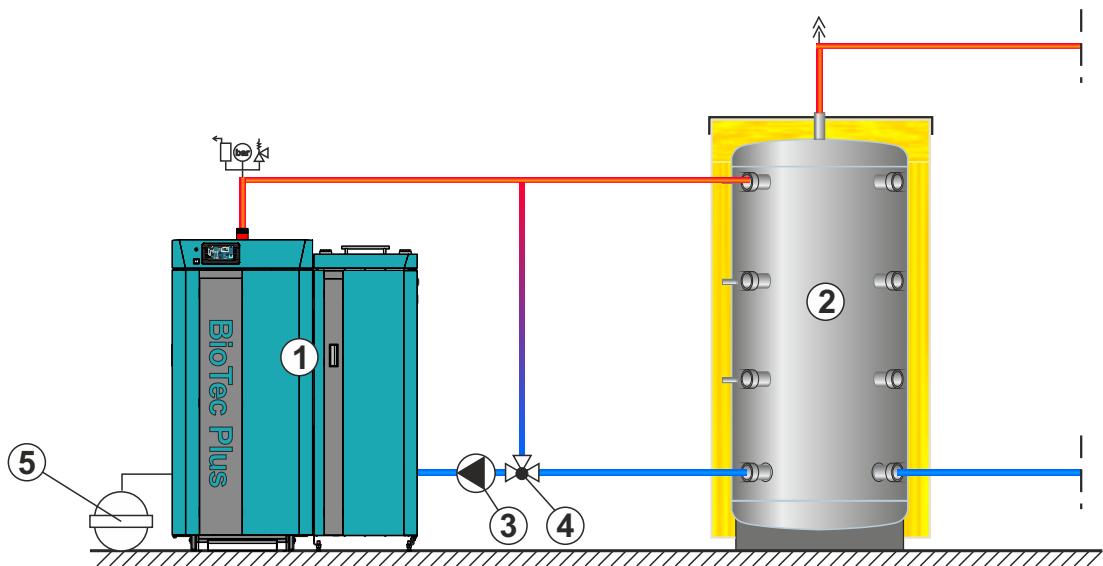
BioTec Plus 35



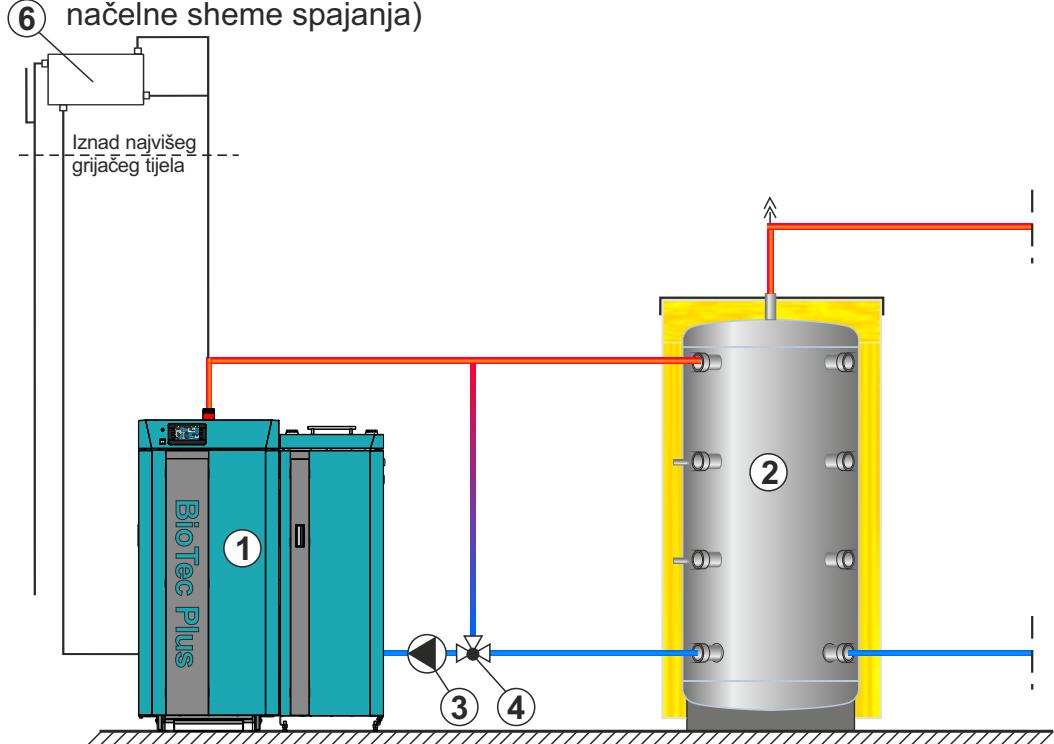
BioTec Plus 45



Shema 1a. - Osnovna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja sa zaštitom povratnog voda (termički ventil) (osjetnici i električne veze nisu ucrtane, za detalje vidite načelne sheme spajanja)



Shema 1b. - Osnovna shema spajanja kotla na otvoreni sustav grijanja sa zaštitom povratnog voda (termički ventil) (osjetnici i električne veze nisu ucrtane, za detalje vidite načelne sheme spajanja)



(1) - Kotao BioTec Plus

(2) - Akumulacijski spremnik "CAS"

(3) - Pumpa

(4) - Zaštita povratnog voda pomoću 3-putnog miješajućeg ventila s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili pomoću 3-putnog termostatskog ventila (kao Esbe LTC, VTC..., 60°C)

(5) - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (približno 10% ukupnog volumena instalacije)

(6) - Ekspanzijska posuda za otvorene sustave grijanja (OPC) (približno 7% ukupnog volumena instalacije)

5.1 UGRADNJA NA OTVORENI SUSTAV CENTRALNOG GRIJANJA

Ugrađuje li se kotao na otvoreni sustav centralnog grijanja jedan od mogućih načina spajanja prikazan je na Shemi 1b. Kod BioTec Plus kotla kotlovska pumpa **obavezno** spojiti na kotlovska regulaciju kako bi uključivanje i isključivanje rada pumpe zavisilo o temperaturi vode u kotlu. Kod otvorenog sustava je potrebno postaviti otvorenu ekspanzijsku posudu (OPC) iznad visine najviše postavljenog ogrijevnog tijela. Ukoliko se ekspanzijska posuda nalazi u negrijanom prostoru, istu je potrebno izolirati. Volumen otvorene ekspanzijske posude je cca. 7% volumena cijele instalacije. Kotao mora **obavezno** biti ugrađen na instalaciju centralnog grijanja preko jednog ili više akumulacijskih spremnika CAS što ovisi o učinu kotla, a preporuča se na svaki 1 kW učina kotla minimalno 50 litara akumulacije vode (npr. za kotao učina 45 kW preporuča se minimalna akumulacija od 2250 litara). Kotao se ne smije koristiti ako nema ugrađenu akumulaciju. Uvijek provjerite lokalne propise o minimalnom volumenu akumulacije. Kotao se spaja sa spremnikom CAS isključivo preko 3-putnog miješajućeg ventila s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili preko 3-putnog termostatskog ventila (kao ESBE VTC 512, VTC 531 (60°C), LTC 261, LTC 271 (60°C)).

5.2 UGRADNJA NA ZATVORENI SUSTAV CENTRALNOG GRIJANJA

Ugrađuje li se kotao na zatvoreni sustav centralnog grijanja (primjer kao na Shemi 1a.), **obavezna** je ugradnja atestiranog sigurnosnog ventila s tlakom otvaranja od 2,5 bar-a, minimalnog promjera sjedišta 15 mm, minimalnog dovodnog priključka u ventil 1/2", minimalnog odvodnog priključka 3/4" i membranske ekspanzijske posude. Sigurnosni ventil i ekspanzijska posuda moraju biti ugrađeni prema pravilima struke te ne smije biti nikakvog zapornog elementa između sigurnosnog ventila odnosno ekspanzijske posude i kotla. Zatvoreni sustav grijanja mora imati ugrađenu ekspanzijsku posudu većeg volumena (volumen posude mora biti oko 10% volumena instalacije). Na sve tipove kotla pumpu grijanja obavezno spojiti na kotlovska regulaciju kako bi uključivanje i isključivanje rada pumpe grijanja zavisilo o temperaturi vode u kotlu. Kotao mora obavezno biti ugrađen na instalaciju centralnog grijanja preko jednog ili više akumulacijskih spremnika CAS što ovisi o učinu kotla, a preporuča se na svaki 1 kW učina kotla minimalno 50 litara akumulacije vode (npr. za kotao učina 45 kW preporuča se minimalna akumulacija od 2250 litara). Kotao se ne smije koristiti ako nema ugrađenu akumulaciju. Uvijek provjerite lokalne propise o minimalnom volumenu akumulacije. Kotao se spaja sa spremnikom CAS isključivo preko 3-putnog miješajućeg ventila s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili preko 3-putnog termostatskog ventila (kao ESBE VTC 512, VTC 531 (60°C), LTC 261, LTC 271 (60°C)).

5.2.1 TERMIČKA ZAŠTITA KOTLA

Prema europskim EN normama na zatvorene sustave grijanja **obavezna** je ugradnja termičke zaštite kotla. Kotao je tvornički pripremljen za ugradnju termičke zaštite. Izmjenjivač topline tvornički je ugrađen u lijevu stranu kotla (drvo), termički ventil (7) mora biti ugrađen prema shemi 2. Na desnoj strani kotla (drveni peleti) tvornički je ugrađen termički izmjenjivač s tvornički ugrađenim termičkim ventilom. Dogodi li se oštećenje kotla ugrađenog na zatvoreni sustav grijanja koje ima veze s njegovim pregrijanjem, a kotao ili sistem nemaju uopće ili nemaju pravilno ugrađenu termičku zaštitu, jamstvo se ne priznaje.

VAŽNO:

Termička zaštita mora biti obavezno spojena na vodovodnu instalaciju objekta napajanu iz javnog vodovoda, a ne iz hidrofora. Naime, prilikom nestanka struje postoji mogućnost pregrijavanja kotla, a hidrofor tada nije u mogućnosti osigurati potrebnu dobavu vode.

TERMIČKA ZAŠTITA

Ljeva strana kotla (drvo):

Termički zaštita za lijevu stranu kotla BioTec Plus sastoji se od **izmjenjivača topline** tvornički ugrađenog u kotao i **termičkog ventila (7)** (kao CALEFFI 543 513) (vidi Shemu 2.). Ugradnja termičkog ventila (7) obavlja se na pripremljeni priključak (vanjski navoj 3/4") na gornjem dijelu bočne stranice kotla.

Desna strana kotla (drveni peleti):

Termička zaštita za desnu stranu kotla BioTec Plus sastoji se od izmjenjivača topline tvornički ugrađenog u kotao i **termičkog ventila (11)** također tvornički ugrađenog u kotao.

POSTUPAK UGRADNJE (prema shemi 1.):

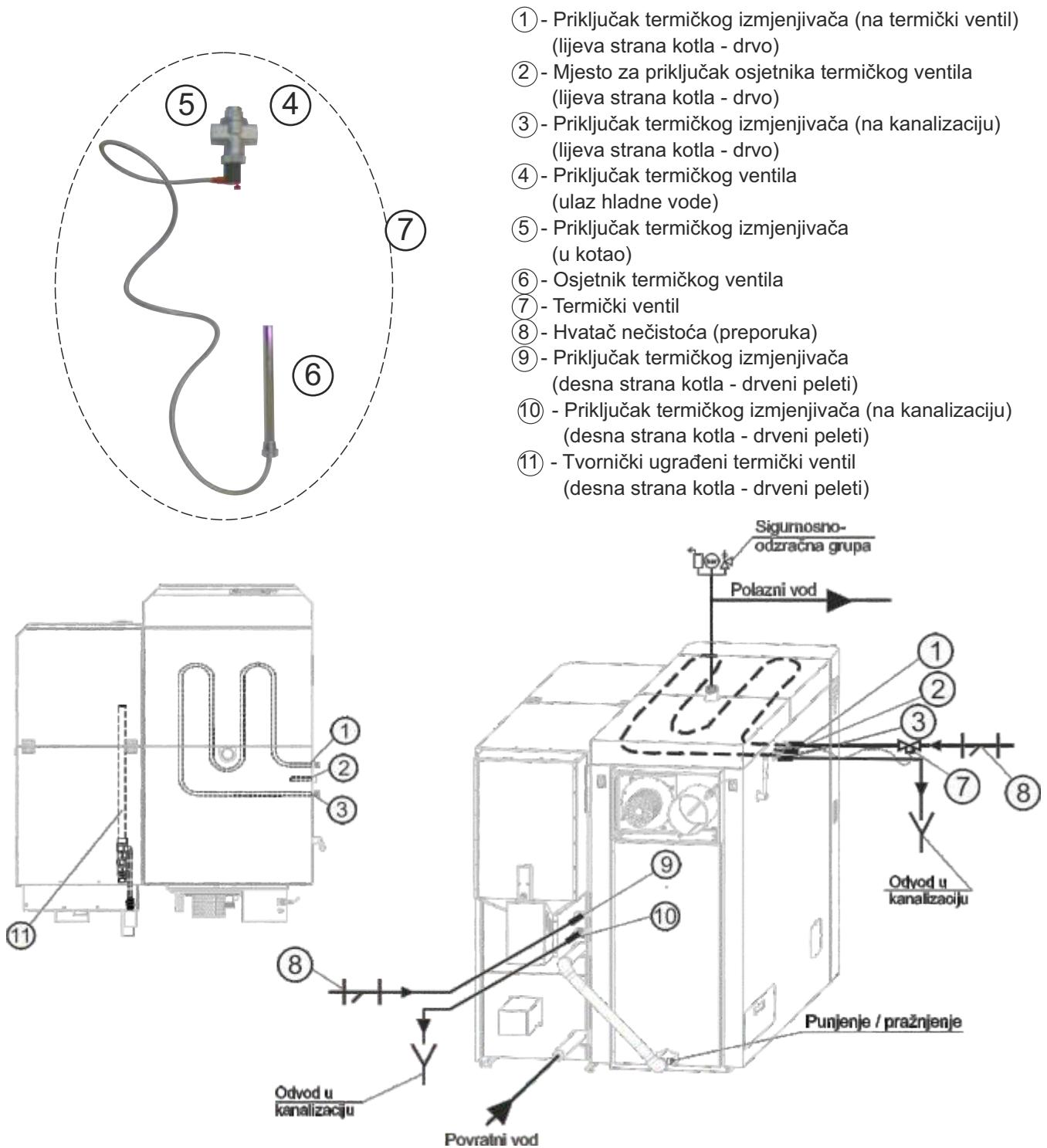
Ljeva strana kotla (drvo):

- u kolčak (2) (unutarnji navoj 1/2") montirati osjetnik termičkog ventila (6) (vanjski navoj 1/2")
- priključak (4) (unutarnji navoj 3/4") termičkog ventila spojiti na dovod hladne sanitарне vode, a priključak (5) (unutarnji navoj 3/4") spojiti preko reducira na priključak termičkog izmjenjivača (1) (vanjski navoj 1/2") - strelica pokazuje smjer.
- na priključak (3) (vanjski navoj 1/2") spojiti cijev koja se spaja na odvod u kanalizaciju.

Desna strana kotla (drveni peleti):

- priključak (9) (unutarnji navoj 3/4") spojiti na dovod hladne sanitарне vode
- na priključak (10) (vanjski navoj 1/2") spojiti cijev koja se spaja na odvod u kanalizaciju

Shema 2. - Termička zaštita kod zatvorenog sustava grijanja



5.3 NAČELNE SHEME SPAJANJA

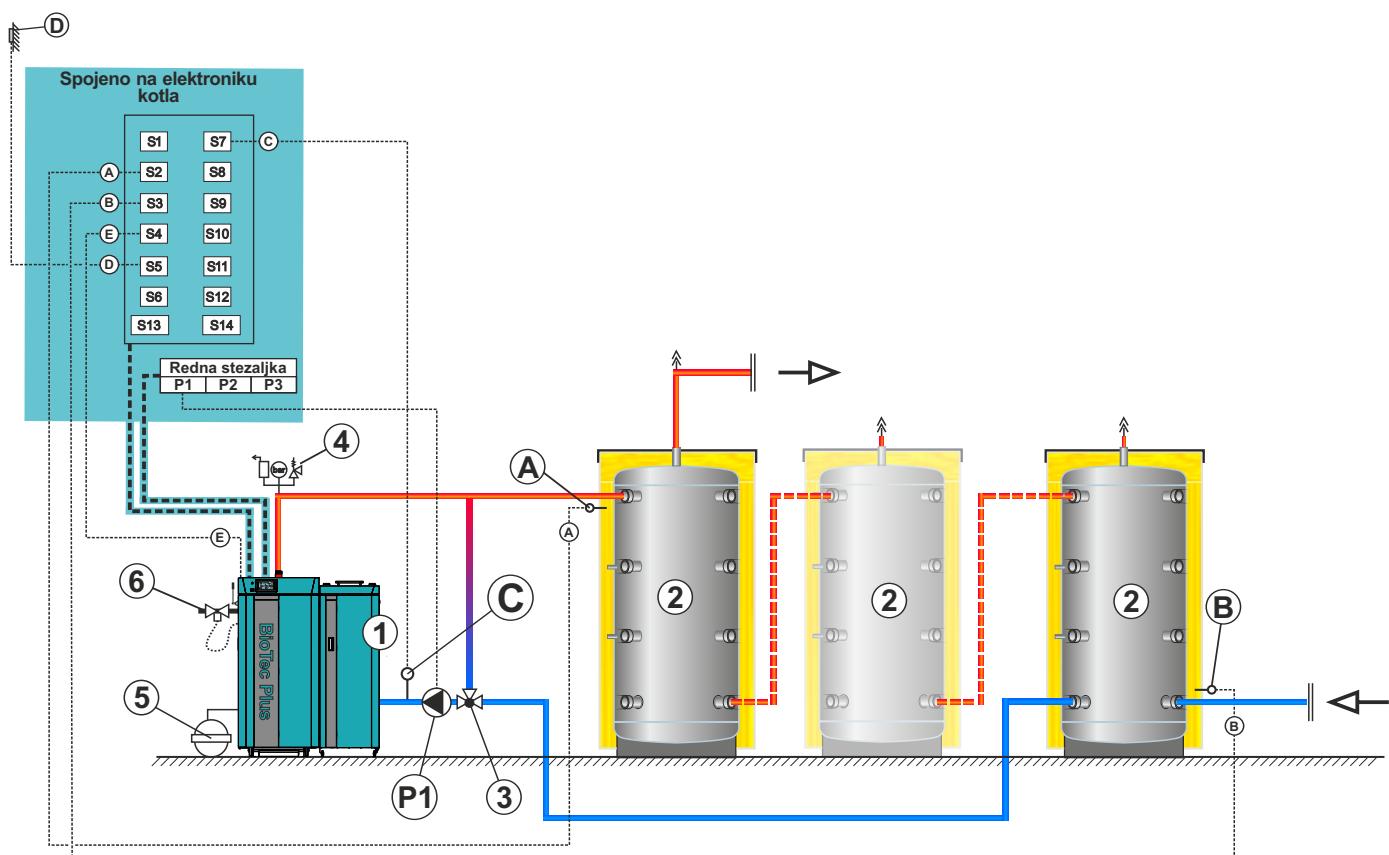


Svaka shema grijanja s BioTec Plus kotлом ima mogućost ugradnje dodatne opreme CM2K modula do maks. 4 komada spajanjem u seriju (proširenje sustava vođenja krugova grijanja, pripreme PTV i recirkulacije).

Shema 3. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s dva ili više akumulacijskih spremnika

- *1 - Kotao "BioTec Plus"
- *2 - Akumulacijski spremnik "CAS"
- *3 - Zaštita povratnog voda (3-putni mijesajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (60°C) VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271)
- *4 - Sigurnosno - odzračna grupa
- *5 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)
- *6 - Termički ventil

- *P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)
- A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)
- B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)
- **C - Osjetnik povratnog voda
- D - Osjetnik vanjske temperature
- E - Osjetnik dimnih plinova



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus (potrebno dodatno naručiti).

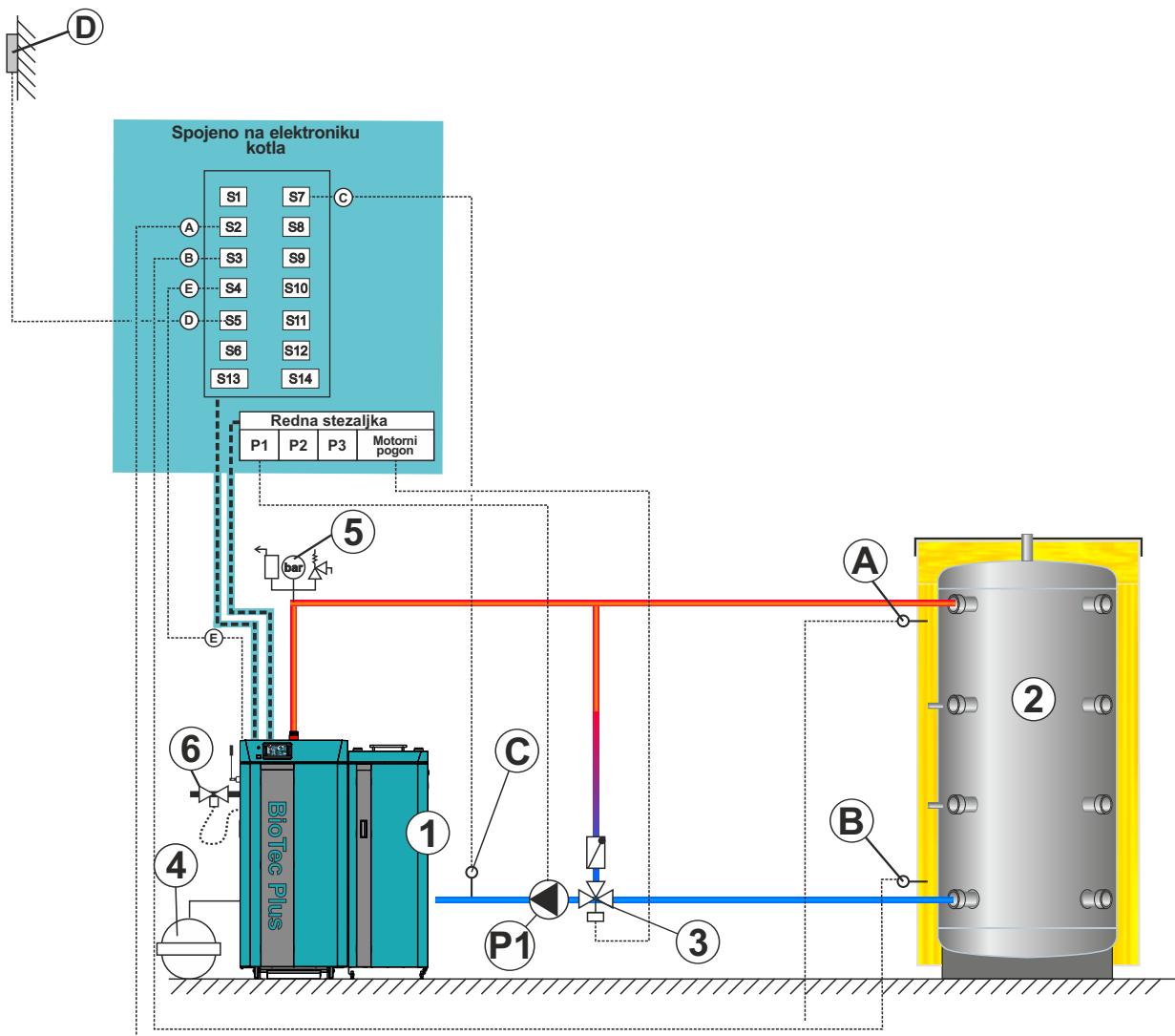
** Može se koristiti samo ako je na poziciji „3“ ugrađen motorni pogon.

Sve načelne sheme u nastavku će biti prikazane s jednim akumulacijskim spremnikom, a moguće ih je izvesti i s dva ili više akumulacijskih spremnika prema ovom primjeru. Obratite pozornost na pozicije osjetnika i električne veze u načelnim shemama.

Shema 4. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom i zaštitom povratnog voda pomoću 3-putnog miješajućeg ventila s motornim pogonom

- 1 - Kotao "BioTec Plus"
- *2 - Akumulacijski spremnik "CAS"
- 3 - Zaštita povratnog voda (3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil))
- *4 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)
- *5 - Sigurnosno - odzračna grupa
- *6 - Termički ventil

- *P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)
- A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)
- B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)
- C - Osjetnik povratnog voda
- D - Osjetnik vanjske temperature
- E - Osjetnik dimnih plinova



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus (potrebno dodatno naručiti).

NAPOMENA:

- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvoreni sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvoreni sustav centralnog grijanja).
- Zaštita povratnog voda (3) također se može izvesti i pomoću 3-putnog termostatskog ventila (60°C), VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271).

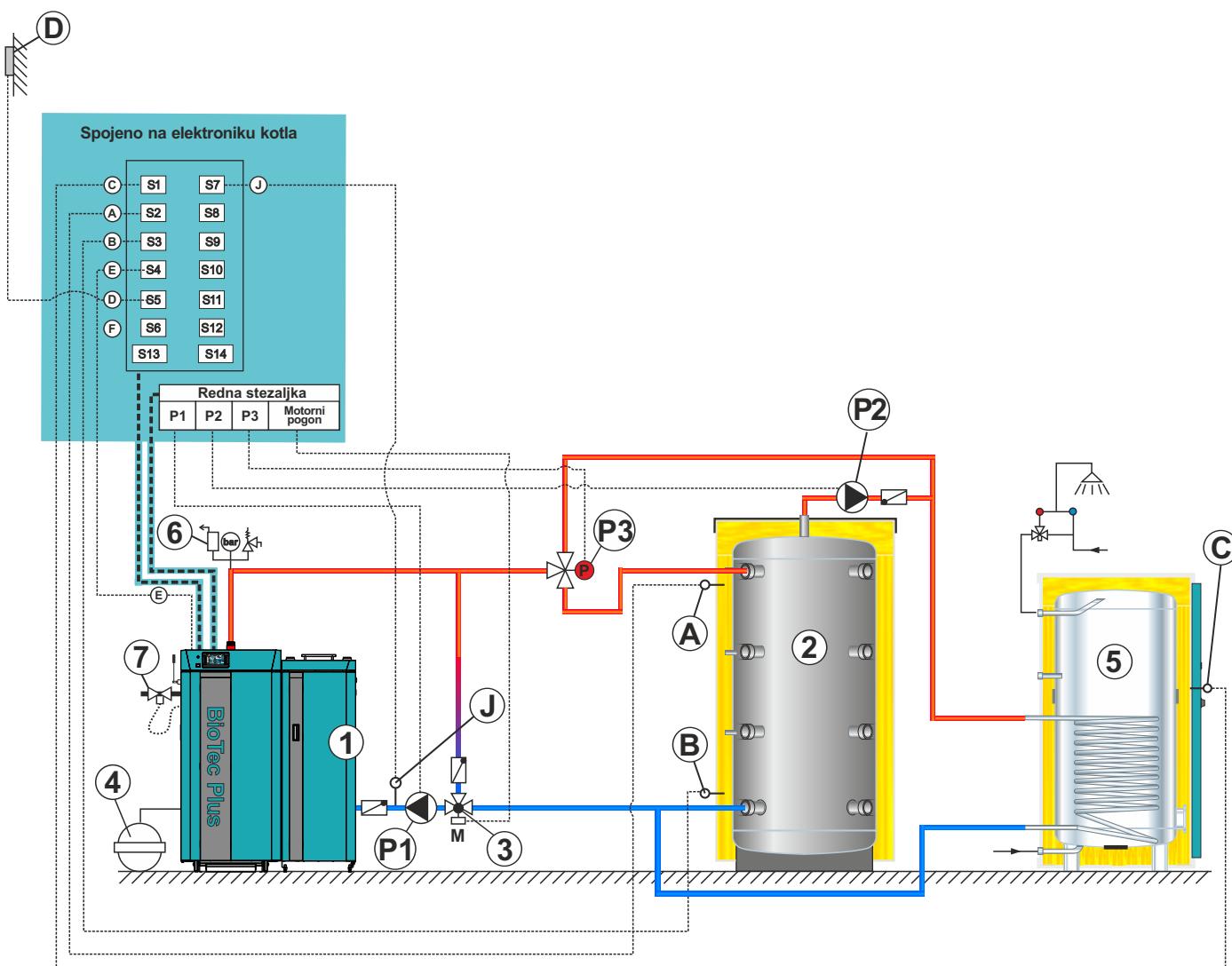
Shema 5.- Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom i pripremom PTV ispred/iza akumulacijskog spremnika.



VAŽNO! Ovakav način spajanja PTV je nužan ukoliko želimo u nekom dijelu godine koristiti samo dogrijavanje PTV pomoću peleta.

- 1 - Kotao "BioTec Plus"
- *2 - Akumulacijski spremnik "CAS"
- *3 - Zaščita povratnog voda (3-putni miješajući ventil s motornim pogonom)
- *4 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)
- *5 - Spremnik potrošne tople vode (SKB-Digi/LKB-Digi/TB/STB)
- *6 - Sigurnosno - odzračna grupa
- *7 - Termički ventil

- *P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)
- *P2 - Pumpa P2 (pumpa PTV)
- *P3 - Prekllopni ventil P3
- A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)
- B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)
- C - Osjetnik PTV (potrošne tople vode)
- D - Osjetnik vanjske temperature
- E - Osjetnik dimnih plinova
- F - Osjetnik polaznog voda
- J - Osjetnik povratnog voda



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus (potrebno dodatno naručiti).

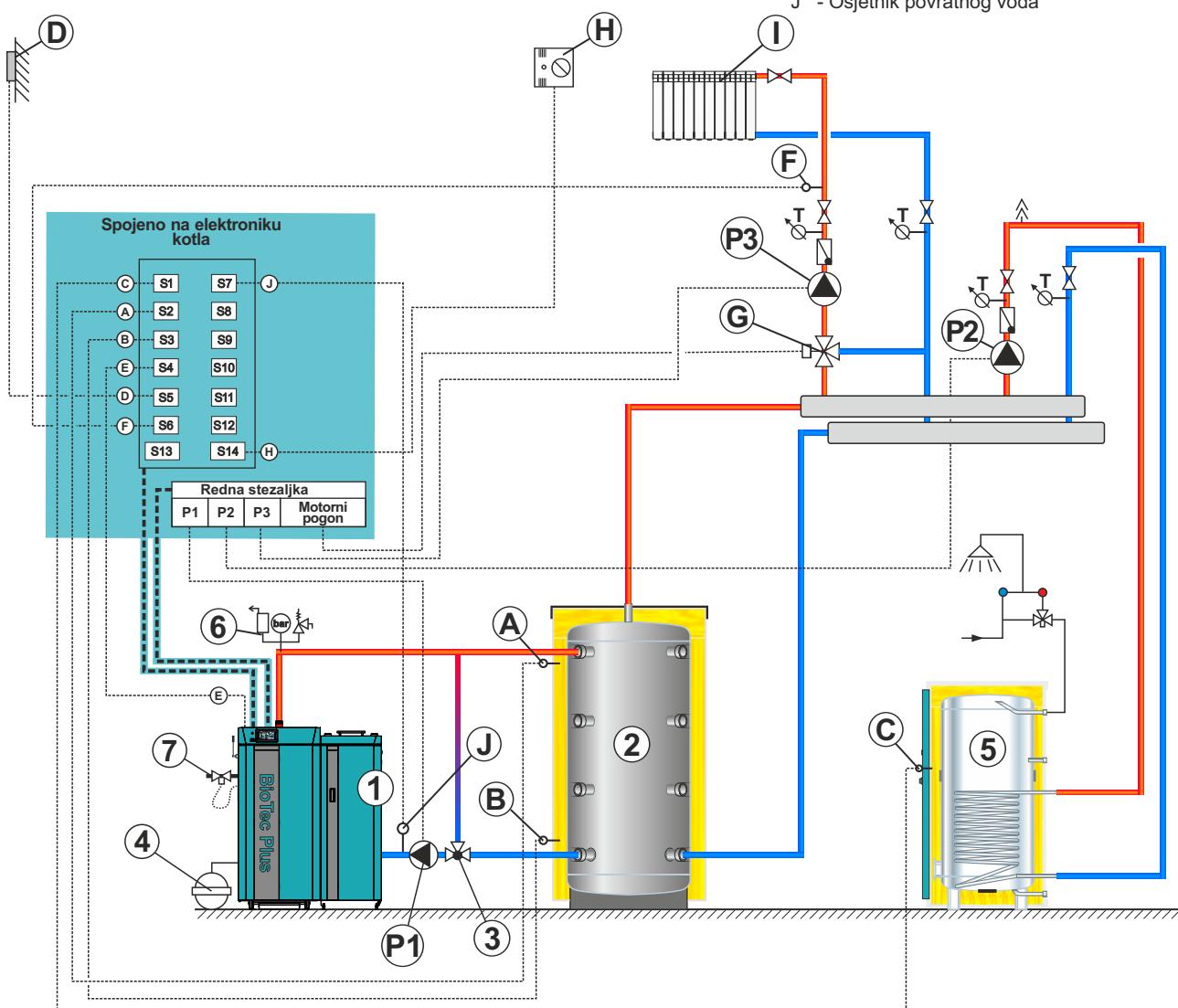
NAPOMENA:

- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvoreni sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvoreni sustav centralnog grijanja).

Shema 6. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom, sustavom grijanja nakon akumulacijskog spremnika, jednim krugom grijanja s 3-putnim miješajućim ventilom s motornim pogonom (ili bez motornog pogona) i pripremom PTV

- 1 - Kotao "BioTec Plus"
- *2 - Akumulacijski spremnik "CAS"
- *3 - Zaštita povratnog voda (3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (60°C) VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271)
- *4 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)
- *5 - Spremnik potrošne tople vode (SKB-Digi/LKB-Digi/TB/STB)
- *6 - Sigurnosno - odzračna grupa
- *7 - Termički ventil

- *P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)
- *P2 - Pumpa P2 (pumpa PTV)
- *P3 - Pumpa P3 (pumpa grijanja)
- A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)
- B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)
- C - Osjetnik PTV (potrošne tople vode)
- D - Osjetnik vanjske temperature
- E - Osjetnik dimnih plinova
- F - Osjetnik polaznog voda
- *G - 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom ili ručni 3-putni miješajući ventil
- **H - Sobni korektor (CSK)
- *I - Krug grijanja
- ***J - Osjetnik povratnog voda



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus (potrebno dodatno naručiti).

** Može se koristiti samo ako je na poziciji „G“ ugrađen motorni pogon.

*** Može se koristiti samo ako je na poziciji „3“ ugrađen motorni pogon.

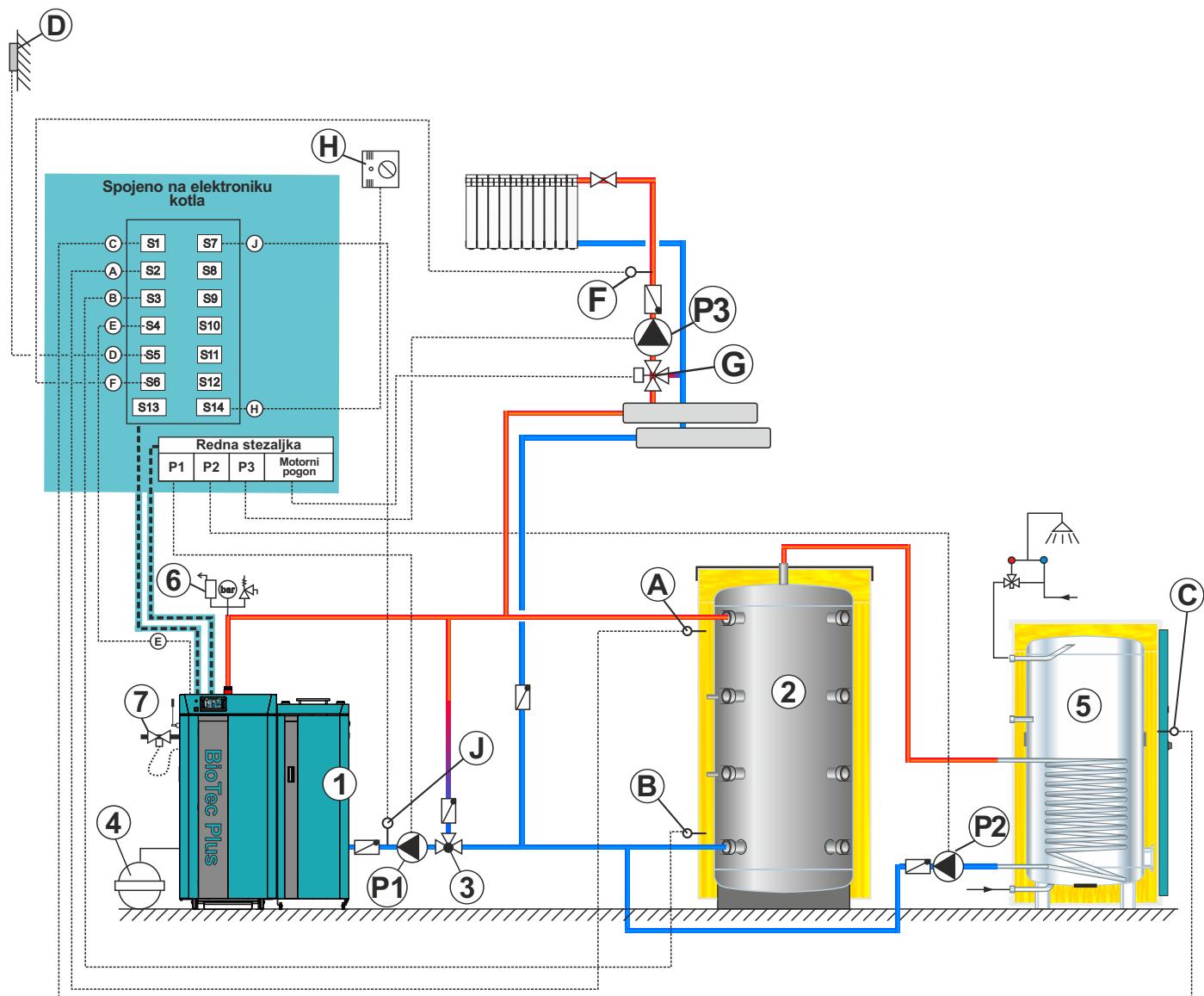
NAPOMENA:

- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvoreni sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvoreni sustav centralnog grijanja).
- Motorni pogon može biti ugrađen samo na poziciju „G“ ili poziciju „3“ i niti na jednu drugu poziciju.

Shema 7. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom, sustavom grijanja prije akumulacijskog spremnika, jednim krugom grijanja s 3-putnim miješajućim ventilom s motornim pogonom, sobnim korektorom i pripremom PTV

- 1 - Kotao "BioTec Plus"
- *2 - Akumulacijski spremnik "CAS"
- *3 - Zaštita povratnog voda
- *4 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)
- *5 - Spremnik potrošne tople vode (SKB-Digi/LKB-Digi/TB/STB)
- *6 - Sigurnosno - odzračna grupa
- *7 - Termički ventil

- *P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)
- *P2 - Pumpa P2 (pumpa PTV)
- *P3 - Pumpa P3 (pumpa grijanja)
- A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)
- B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)
- C - Osjetnik PTV (potrošne tople vode)
- D - Osjetnik vanjske temperature
- E - Osjetnik dimnih plinova
- F - Osjetnik polaznog voda
- *G - 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom
- *H - Sobni korektor (CSK)
- I - Krug grijanja
- **J - Osjetnik povratnog voda



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus (potrebno dodatno naručiti).

** Može se koristiti samo ako je na poziciji „3“ ugrađen motorni pogon.

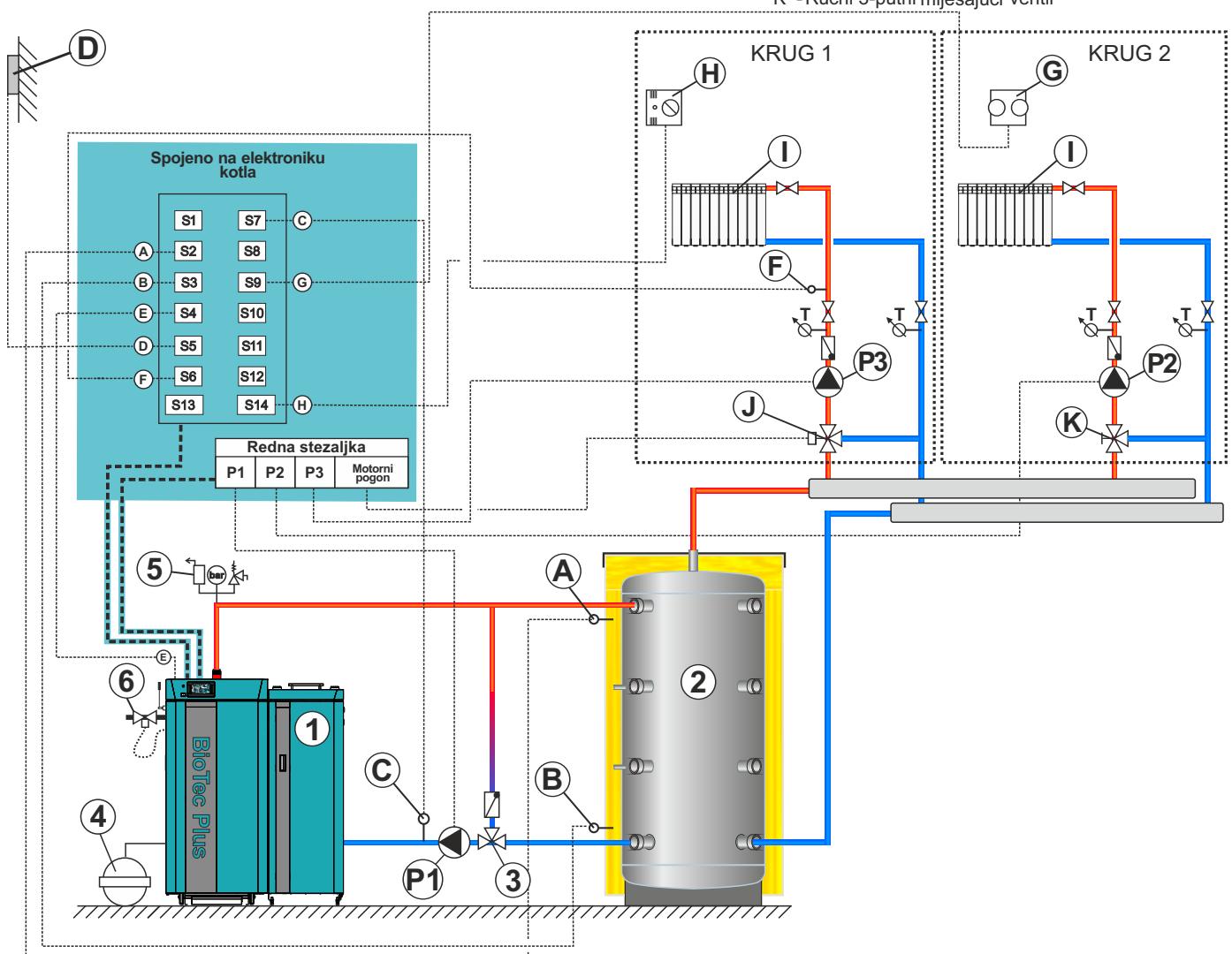
NAPOMENA:

- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvorenii sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvorenii sustav centralnog grijanja).

Shema 8. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom, sustavom grijanja nakon akumulacijskog spremnika, dva kruga grijanja s 3-putnim miješajućim ventilom (jedan s motornim pogonom, drugi ručno upravljan)

- *1 - Kotao "BioTec Plus"
- *2 - Akumulacijski spremnik "CAS"
- *3 - Zaštita povratnog voda (3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (60°C) VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271)
- *4 - Ekspanzija posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)
- *5 - Sigurnosno - odzračna grupa
- *6 - Termički ventil

- *P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)
- *P2 - Pumpa P2 (pumpa grijanja krug 2)
- *P3 - Pumpa P3 (pumpa grijanja krug 1)
- A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)
- B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)
- ***C - Osjetnik povratnog voda
- D - Osjetnik vanjske temperature
- E - Osjetnik dimnih plinova
- *F - Osjetnik polaznog voda
- **G - Sobni termostat
- H - Sobni korektor (CSK)
- *I - Krug grijanja
- *J - 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom ili ručni 3-putni miješajući ventil
- * K - Ručni 3-putni miješajući ventil



- * Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus (potrebno dodatno naručiti).
- ** Može se koristiti samo ako je na poziciji „J“ ugrađen motorni pogon.
- *** Može se koristiti samo ako je na poziciji „3“ ugrađen motorni pogon.

NAPOMENA:

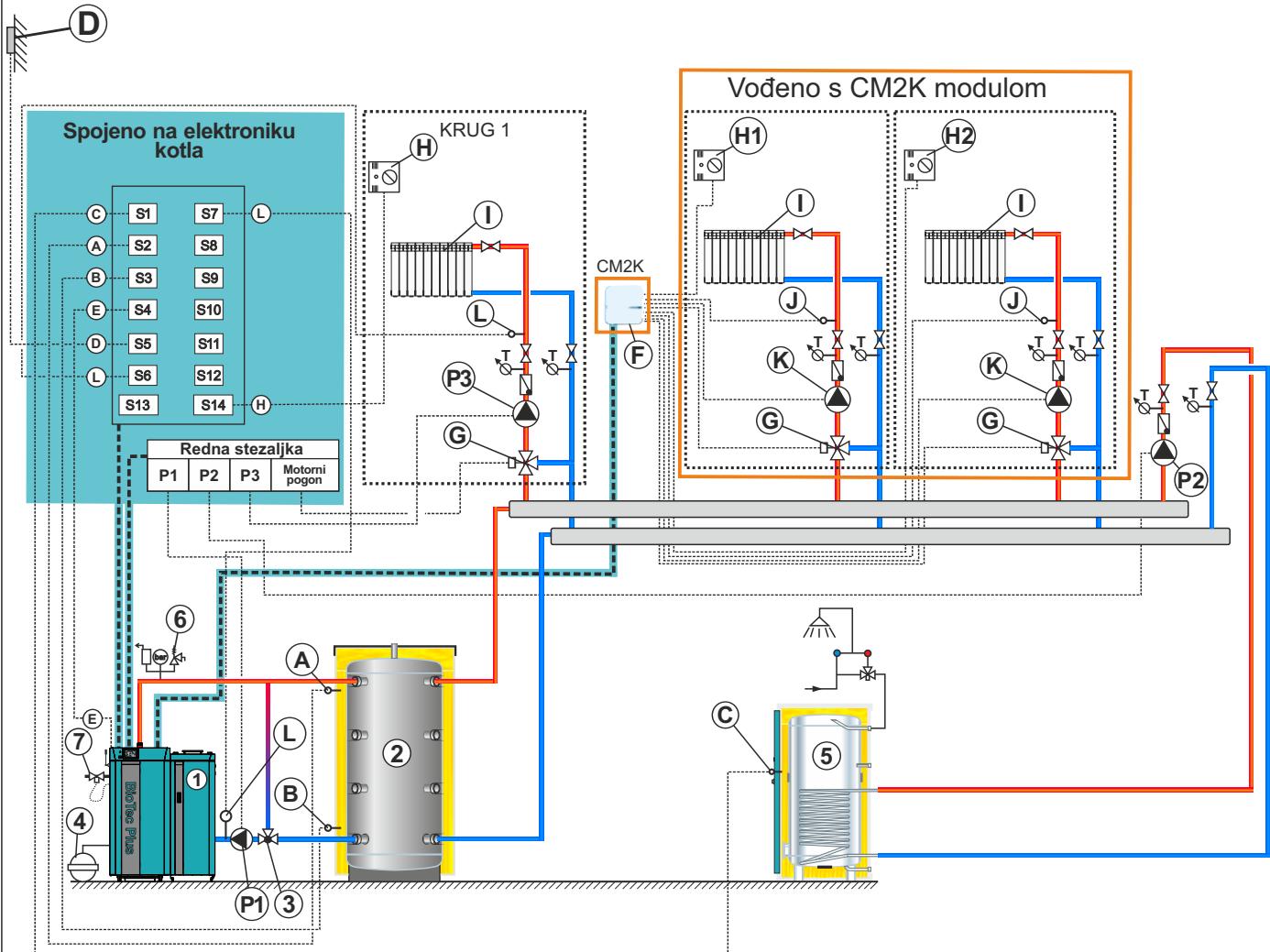
- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i verziju s sustavom grijanja prije akumulacijskog spremnika.
- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvoreni sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvoreni sustav centralnog grijanja).
- Motorni pogon može biti ugrađen samo na poziciju „J“ ili poziciju „3“ i niti na jednu drugu poziciju.

Shema 9. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom, sustavom grijanja nakon akumulacijskog spremnika, 3 kruga grijanja s 3-putnim miješajućim ventilom i pripremom PTV

- *1 - Kotao "BioTec Plus"
- *2 - Akumulacijski spremnik "CAS"
- *3 - Zaštita povratnog voda (3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (60°C) VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271)
- *4 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)
- *5 - Spremnik potrošne tople vode (SKB-Digi/LKB-Digi/TB/STB)
- *6 - Sigurnosno - odzračna grupa
- *7 - Termički ventil

- *P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)
- *P2 - Pumpa P2 (pumpa PTV)
- *P3 - Pumpa P3 (pumpa grijanja krug 1)
- A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)
- B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)
- C - Osjetnik PTV (potrošna topla voda)
- D - Osjetnik vanjske temperature
- E - Osjetnik dimnih plinova
- L - Osjetnik polaznog voda
- *** H - Sobni korektor 1 (CSK)

- **F - CM2K modul (moguće proširiti do maks. 4 komada spojeno u seriju)
- *G - 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom ili ručni 3-putni miješajući ventil
- *H1 - Sobni korektor 2 (CSK)
- *H2 - Sobni korektor 3 (CSK)
- * I - Krug grijanja
- *J - Osjetnik polaznog voda CM2K (mora biti ugrađen s miješajućim ventilom s motornim pogonom)
- *K - Pumpa grijanja (vođena CM2K)
- ****L - Osjetnik povratnog voda



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus (potrebno dodatno naručiti).

** Uključeno u standardnu isporuku CM2K modula

*** Može se koristiti samo ako je na poziciji „G“ ugrađen motorni pogon.

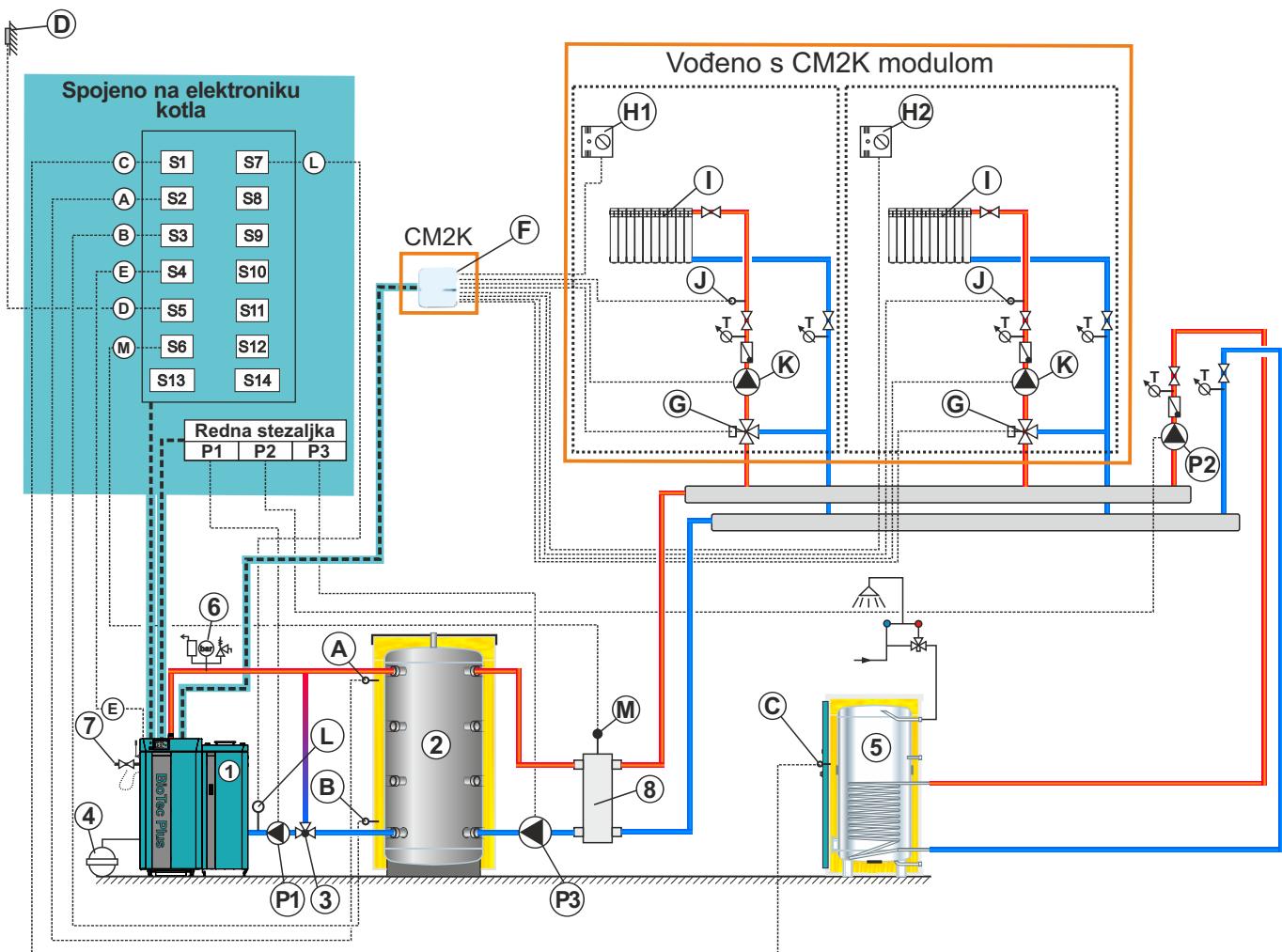
**** Može se koristiti samo ako je na poziciji „3“ ugrađen motorni pogon.

NAPOMENA:

- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvoreni sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvoreni sustav centralnog grijanja).
- Moguće proširenje sustava vođenja krugova grijanja s CM2K modulom ugradnjom još do maks. 3 komada CM2K modula spajanjem u seriju.
- Motorni pogon može biti ugrađen samo na poziciju „G“ ili poziciju „3“ i niti na jednu drugu poziciju.

Shema 10. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom, hidrauličkom skretnicom nakon akumulacijskog spremnika, 2 kruga grijanja s 3-putnim miješajućim ventilom s motornim pogonom vođeni CM2K modulom i pripremom PTV

- | | |
|--|--|
| 1 - Kotao "BioTec Plus" | * P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla) |
| *2 - Akumulacijski spremnik "CAS" | * P2 - Pumpa P2 (pumpa PTV) |
| *3 - Zaštita povratnog voda (3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (60°C) VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271) | * P3 - Pumpa P3 (pumpa hidrauličke skretnice) |
| *4 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije) | A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore) |
| *5 - Spremnik sanitarne vode (SKB-Digi/LKB-Digi/TB/STB) | B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje) |
| *6 - Sigurnosno - odzračna grupa | C - Osjetnik PTV (potrošne tople vode) |
| *7 - Termički ventil | D - Osjetnik vanjske temperature |
| *8 - Hidraulička skretnica | E - Osjetnik dimnih plinova |
| | M - Osjetnik hidrauličke skretnice (isporučen kao osjetnik polaznog voda) |
| | **F - CM2K modul (moguće proširiti do max. 4 komada spojeno u seriju) |
| | *G - 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom ili ručni 3-putni miješajući ventil |
| | H1 - Sobni korektor 1 (CSK) (1x sobni korektor CSK uključen u standardnu isporuku kotla) |
| | *H2 - Sobni korektor 2 (CSK) |
| | *I - Krug grijanja |
| | *J - Osjetnik polaznog voda CM2K (mora biti ugrađen s miješajućim ventilom s motornim pogonom) |
| | *K - Pumpa grijanja (vođena CM2K) |
| | ***L - Osjetnik povratnog voda |



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus ili CM2K modula (potrebno dodatno naručiti).

** Uključeno u standardnu isporuku CM2K modula

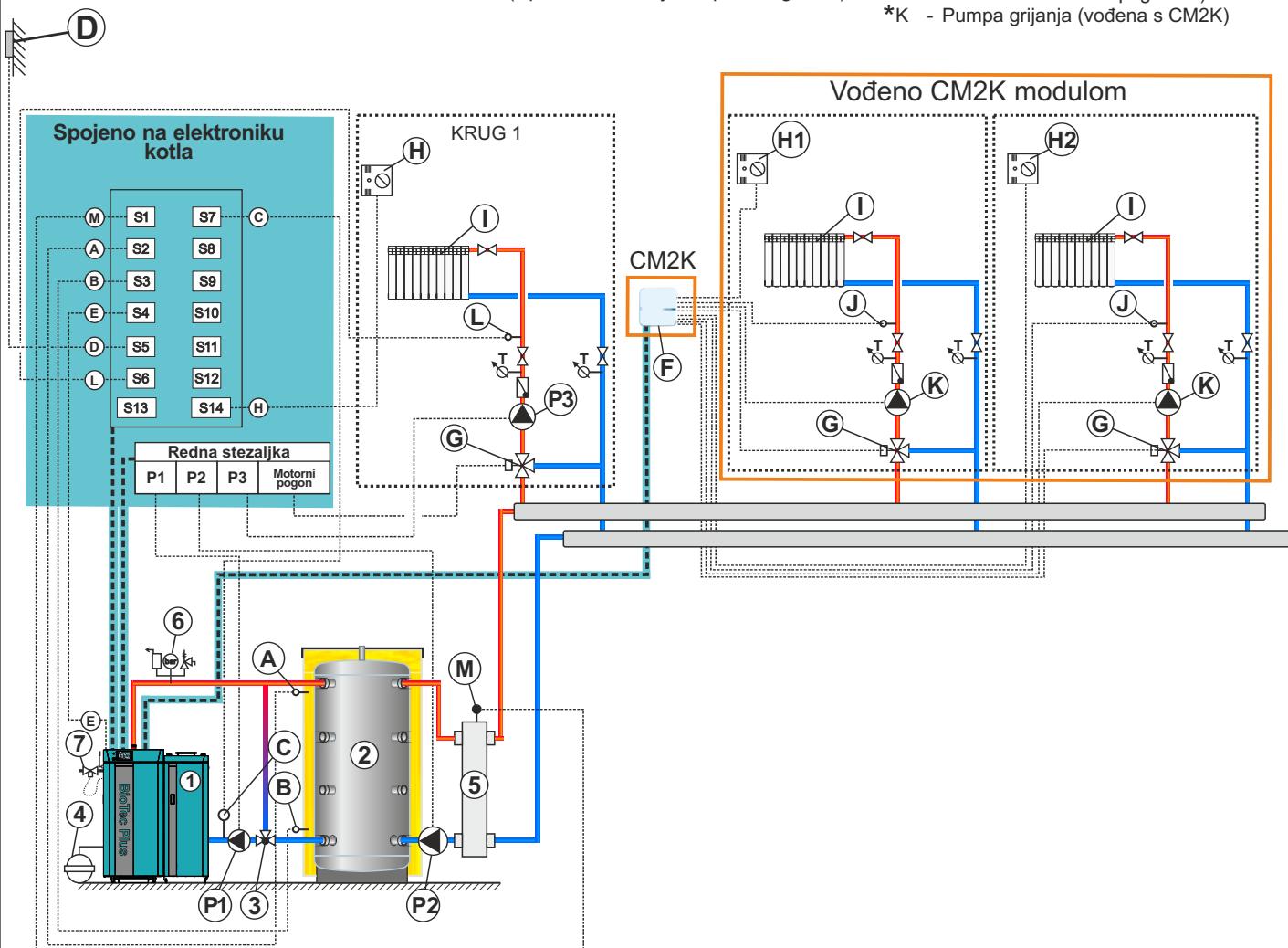
*** Može se koristiti samo ako je na poziciji „3“ ugrađen motorni pogon.

NAPOMENA:

- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvoreni sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvoreni sustav centralnog grijanja).
- Moguće proširenje sustava vođenja krugova grijanja s CM2K modulom ugradnjom još do maks. 3 komada CM2K modula spajanjem u seriju.

Shema 11. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom, hidrauličkom skretnicom iza akumulacijskog spremnika, 3 kruga grijanja s 3-putnim miješajućim ventilom s motornim pogonom (1 direktni krug + 2 kruga vođena CM2K modulom)

1 - Kotao "BioTec Plus"	* P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)	** F - CM2K modul (moguće proširiti do max. 4 komada spojeno u seriju)
*2 - Akumulacijski spremnik "CAS"	* P2 - Pumpa P2 (pumpa hidrauličke skretnice)	* G - 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom ili ručni 3-putni miješajući ventil
*3 - Zaštita povratnog voda (3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (60°C) VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271)	* P3 - Pumpa P3 (pumpa grijanja krug 1)	H1 - Sobni korektor 1 (CSK) (1x sobni korektor CSK uključen u standardnu isporuku kotla)
*4 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)	A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)	* H2 - Sobni korektor 3 (CSK)
*5 - Hidraulička skretnica	B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)	* I - Krug grijanja
*6 - Sigurnosno - odzračna grupa	****C - Osjetnik povratnog voda	** J - Osjetnik polaznog voda CM2K (mora biti ugrađen s miješajućim ventilom s motornim pogonom)
*7 - Termički ventil	D - Osjetnik vanjske temperature	* K - Pumpa grijanja (vođena s CM2K)
	E - Osjetnik dimnih plinova	
	F - Sobni korektor 1 (CSK)	
	G - Osjetnik polaznog voda (krug 1)	
	H - Osjetnik hidrauličke skretnice (isporučen kao osjetnik polaznog voda)	



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus ili CM2K modula (potrebno dodatno naručiti).

** Uključeno u standardnu isporuku CM2K modula

*** Može se koristiti samo ako je na poziciji „G“ ugrađen motorni pogon.

**** Može se koristiti samo ako je na poziciji „3“ ugrađen motorni pogon.

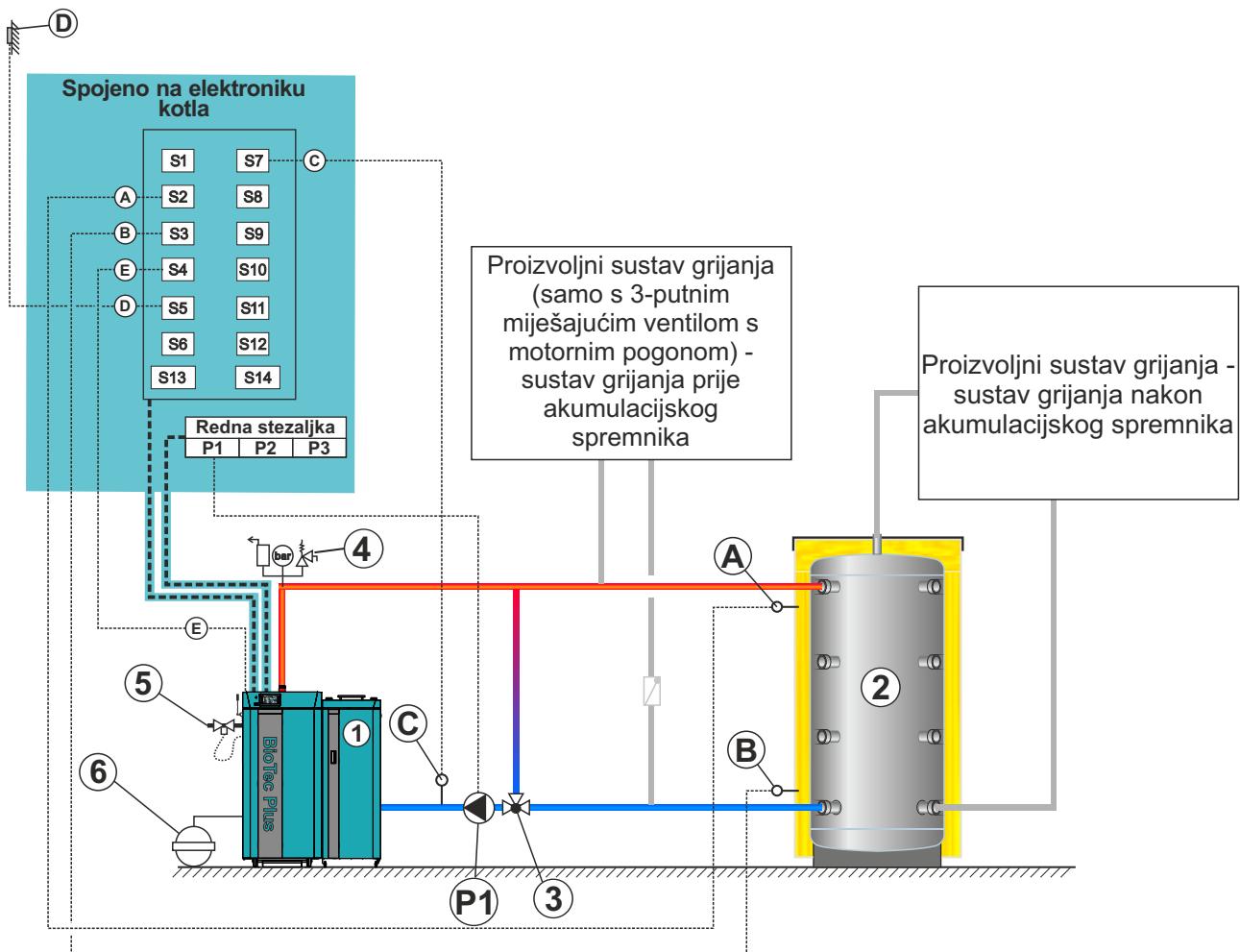
NAPOMENA:

- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvoreni sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvoreni sustav centralnog grijanja).
- Moguće proširenje sustava vođenja krugova grijanja s CM2K modulom ugradnjom još do maks. 3 komada CM2K modula spajanjem u seriju.
- Motorni pogon može biti ugrađen samo na poziciju „G“ ili poziciju „3“ i niti na jednu drugu poziciju.

Shema 12. - Načelna shema spajanja kotla na zatvoreni sustav grijanja s jednim akumulacijskim spremnikom, proizvoljni sistem grijanja

- 1 - Kotao "BioTec Plus"
- *2 - Akumulacijski spremnik "CAS"
- *3 - Zaščita povratnog voda (3-putni miješajući ventil s motornim pogonom (zaštitni ventil) ili 3-putni termostatski ventil (60°C) VTC 512, VTC 531, LTC 261, LTC 271)
- *4 - Sigurnosno - odzračna grupa
- *5 - Termički ventil
- *6 - Ekspanzijska posuda za zatvorene sustave grijanja (minimalno 10% volumena ukupne instalacije)

- *P1 - Pumpa P1 (pumpa kotla)
- A - Osjetnik akumulacijskog spremnika (gore)
- B - Osjetnik akumulacijskog spremnika (dolje)
- **C - Osjetnik povratnog voda
- D - Osjetnik vanjske temperature
- E - Osjetnik dimnih plinova



* Nije u sadržaju isporuke kotla BioTec Plus (potrebno dodatno naručiti).

** Može se koristiti samo ako je na poziciji „3“ ugrađen motorni pogon.

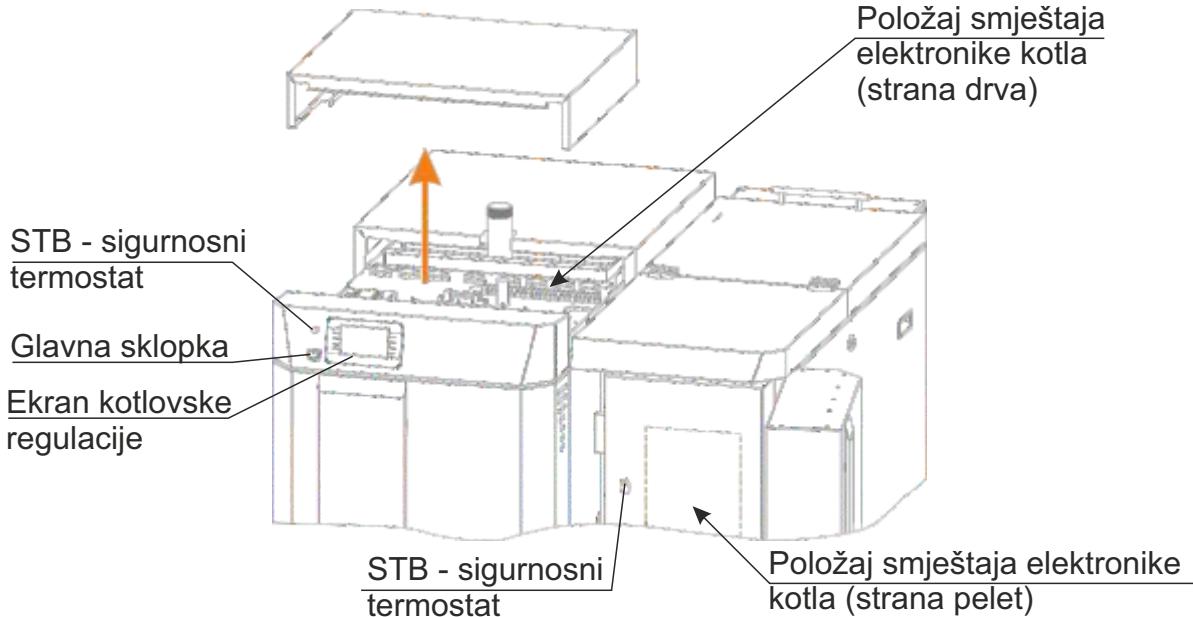
NAPOMENA:

- Prema ovoj shemi moguće je izvesti i otvoreni sustav grijanja (vidi točku 5.1., Ugradnja na otvoreni sustav centralnog grijanja).

6.0 KOTLOVSKA REGULACIJA

6.1 SMJEŠTAJ KOTLOVSKE REGULACIJE

Slika 7. Elektronika kotla

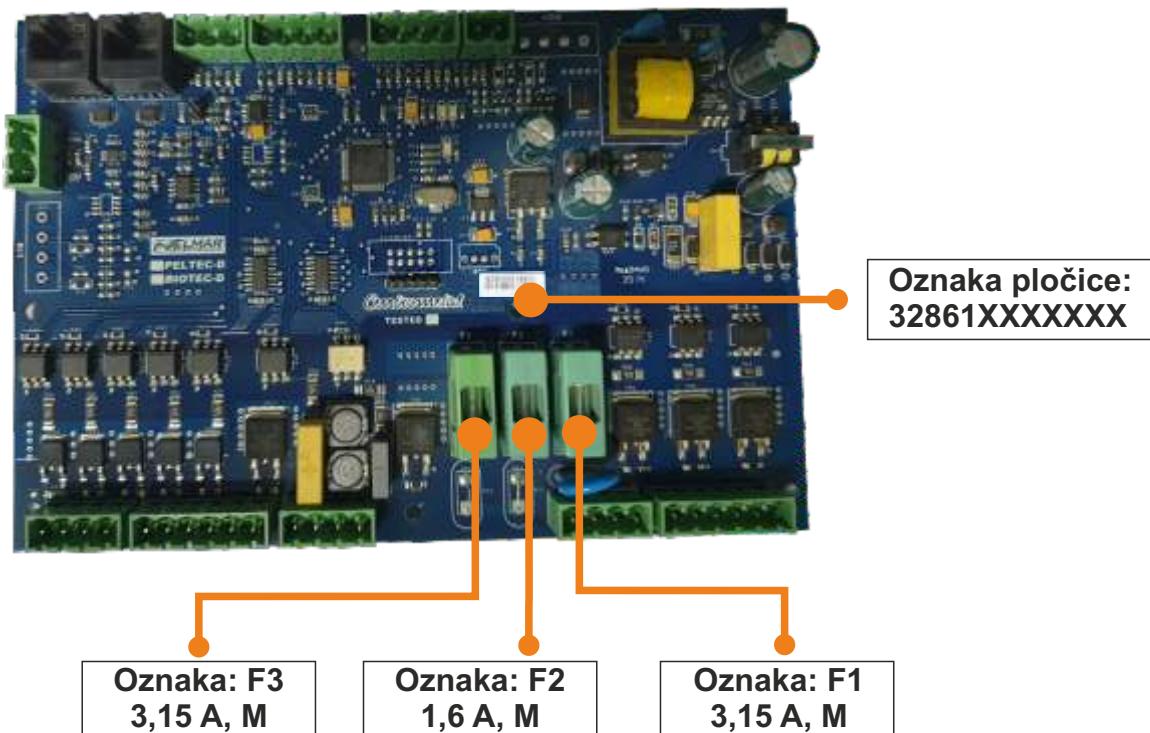


6.2 OSIGURAČI

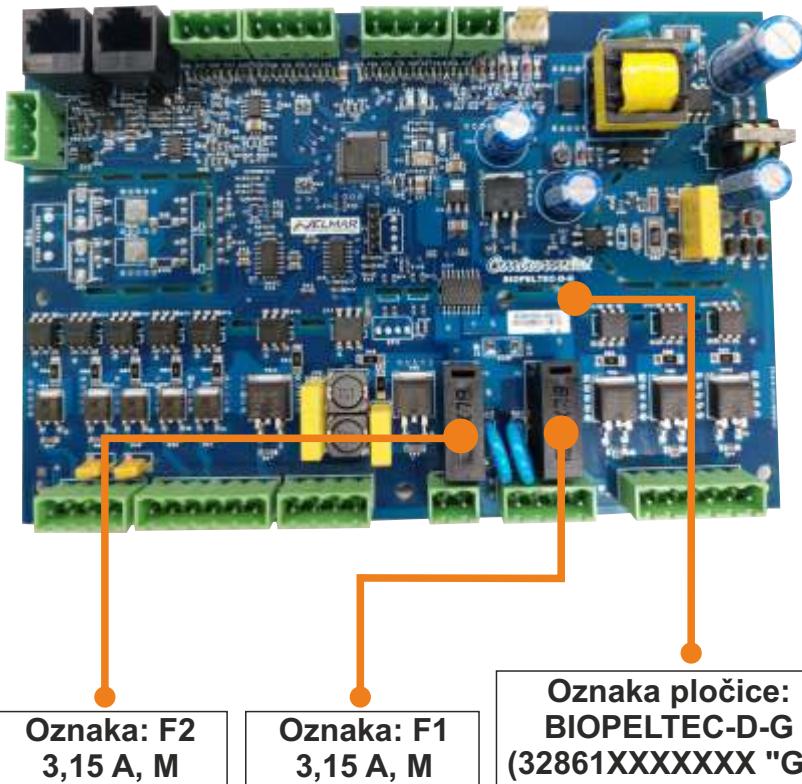


Strana drva: može biti ugrađena tiskana pločica 32861XXXXXXX ili BIOPELTEC-D-G (32861XXXXXXX "G").

Tiskana pločica: 32861XXXXXXX

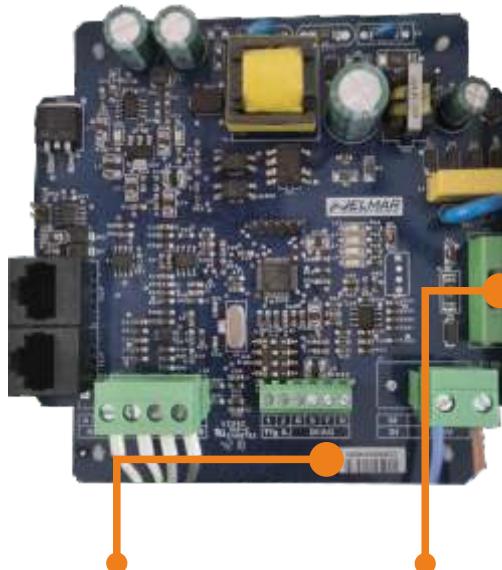


Tiskana pločica: BIOPELTEC-D-G (32861XXXXXXX "G")

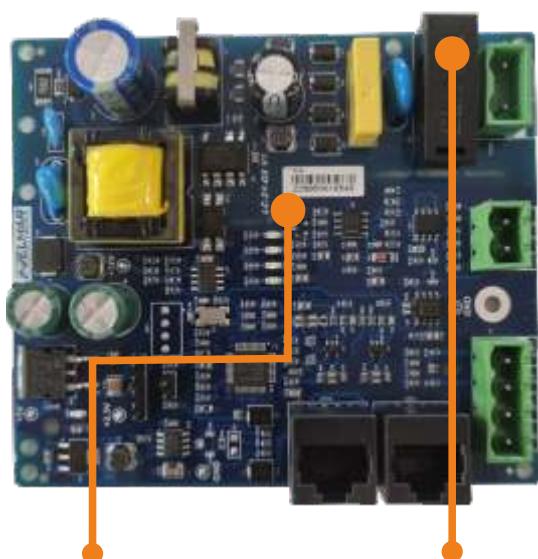


Može biti ugrađena lambda tiskana pločica 22995XXXXXXX ili LC-21-GS V1 (22005XXXXXXX "G")

Lambda - tiskana pločica:
22995XXXXXXX



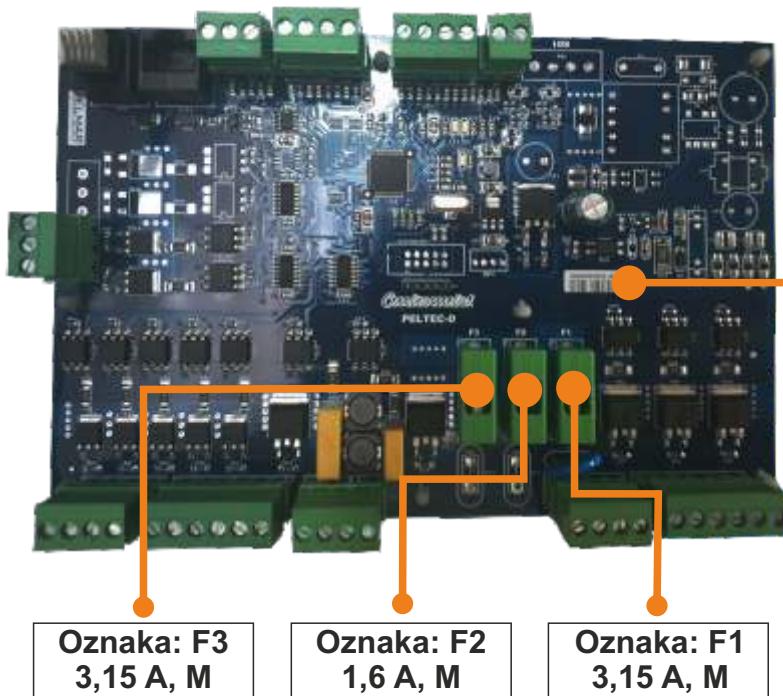
Lambda - tiskana pločica:
LC-21-GS V1 (22005XXXXXXX "G")





Strana pelet: može biti ugrađena tiskana pločica 51229XXXXXXX ili BIOPELTEC-D-G (51229XXXXXXX "G").

Tiskana pločica: 51229XXXXXXX



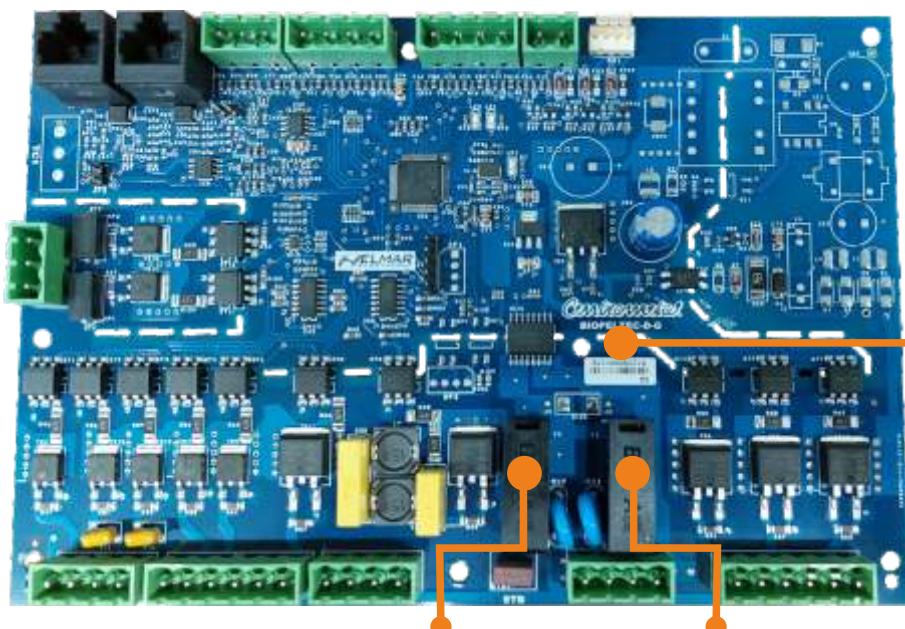
Oznaka pločice:
51229XXXXXXX

Oznaka: F3
3,15 A, M

Oznaka: F2
1,6 A, M

Oznaka: F1
3,15 A, M

Tiskana pločica: BIOPELTEC-D-G (51229XXXXXXX "G")



Oznaka pločice:
BIOPELTEC-D-G
(51229XXXXXXX "G")

Oznaka: F2
3,15 A, M

Oznaka: F1
3,15 A, M

Tiskana pločica: 32861XXXXXXX

OZNAKA	OSIGURAČ	UREĐAJI
F1	3,15 A, M	- pumpe P1, P2, P3 - regulacija (napajanje)
F2	1,6 A, M	- motor za regulaciju sekundarnog zraka - motor za regulaciju primarnog zraka - motorni pogon miješajućeg (miš) ventila
F3	3,15 A, M	- ventilator

Tiskana pločica: BIOPELTEC-D-G (32861XXXXXXX "G")

OZNAKA	OSIGURAČ	UREĐAJI
F1	3,15 A, M	- pumpe P1, P2, P3 - regulacija (napajanje)
F2	3,15 A, M	- motor za regulaciju sekundarnog zraka - motor za regulaciju primarnog zraka - motorni pogon miješajućeg (miš) ventila - ventilator

Tiskana pločica: 51229XXXXXXX

OZNAKA	OSIGURAČ	UREĐAJI
F1	3,15 A, M	- dopuna transporterom - elektromagnetski ventil
F2	1,6 A, M	- pužni transporter peleta - rotacijski dozirni ventil (RSE) - motor čistača rešetke - set za automatsko čišćenje dimovodnih cijevi (Čistač dimovodnih prolaza)
F3	3,15 A, M	- elektrogrijač

Tiskana pločica: BIOPELTEC-D-G (51229XXXXXXX "G")

OZNAKA	OSIGURAČ	UREĐAJI
F1	3,15 A, M	-
F2	3,15 A, M	- dopuna transporterom - elektromagnetski ventil - pužni transporter peleta - rotacijski dozirni ventil (RSE) - motor čistača rešetke - set za automatsko čišćenje dimovodnih cijevi (Čistač dimovodnih prolaza) - elektrogrijač

Lambda - tiskana pločica: 22995XXXXXXX

OZNAKA	OSIGURAČ	UREĐAJI
F1	3,15 A, M	- napajanje pločice lambda sonde

Lambda - tiskana pločica: LC-21-GS V1 (22005XXXXXXX "G")

OZNAKA	OSIGURAČ	UREĐAJI
F1	3,15 A, M	- napajanje pločice lambda sonde

Napomena: Obavezno koristiti odgovarajuće M osigurače (M = Medium)!

 **OPREZ:** Kod zamjene osigurača obavezno je isključiti kotao na glavnoj sklopki i iskopčati priključni kabel.

6.3 POSTUPAK UPRAVLJANJA RADOM KOTLA

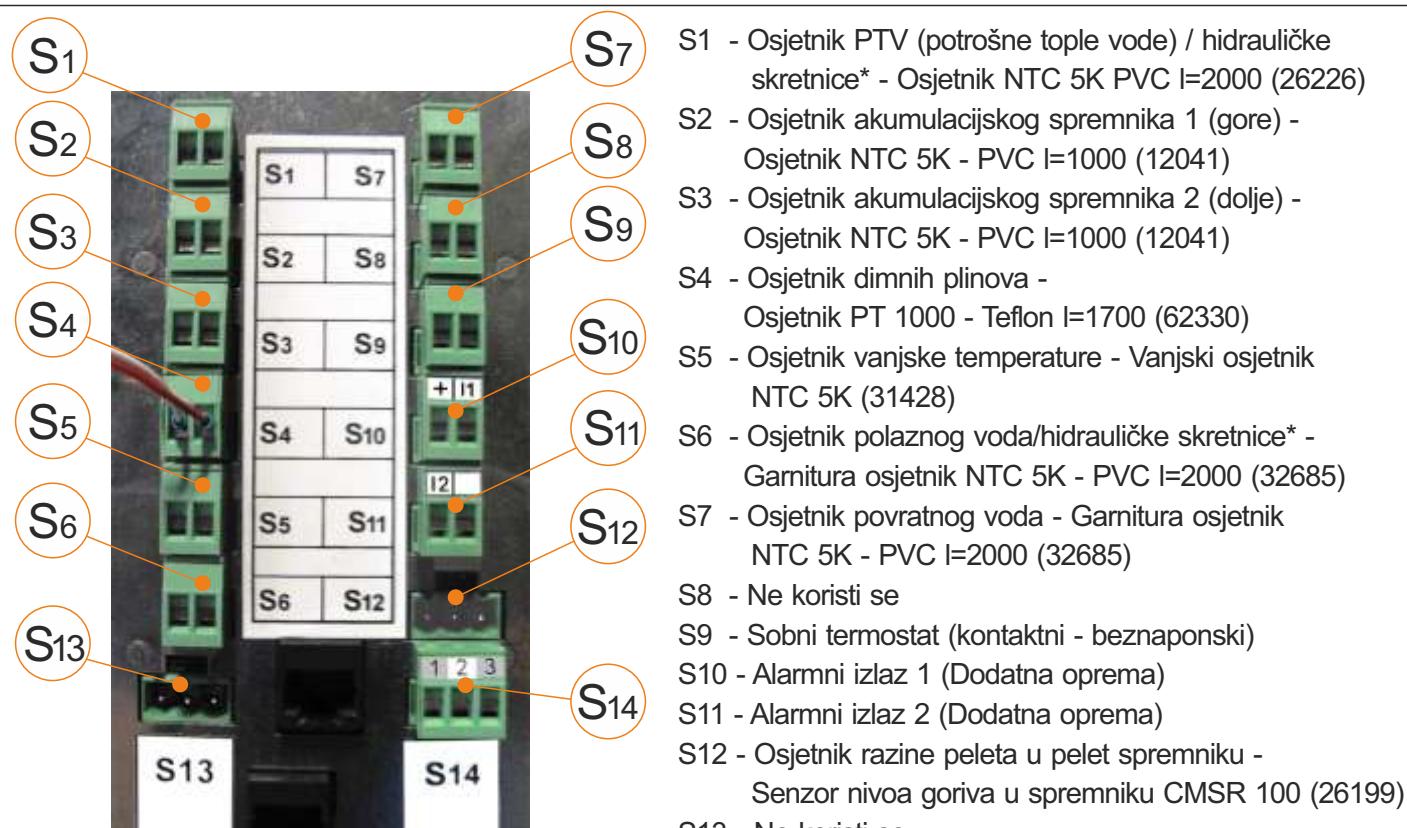
Radom kotla upravlja digitalna kotlovska regulacija, ugrađena s gornje strane kotla ispod poklopca oplate. Kotlovska regulacija upravlja radom kotla, jednim krugom grijanja kroz 3-putni miješajući ventil s motornim pogonom i osjetnikom vanjske temperature te spremnikom potrošne tople vode. Na prednjoj strani nalazi se glavna sklopka za uključivanje / isključivanje kotlovske regulacije, sigurnosni termostat te ekran u boji osjetljiv na dodir.

7.0 SPAJANJE NA ELEKTRIČNU INSTALACIJU

Sve električne radove potrebno je izvesti prema važećim nacionalnim i europskim normama od strane ovlaštene osobe.

Naprava za isključenje svih polova električnog napajanja mora biti ugrađena na električnoj instalaciji u skladu s nacionalnim elektro-instalacijskim propisima.

Kod bilo kakvih električnih spajanja obavezno je isključiti kotao na glavnoj sklopci i iskopčati priključni kabel.



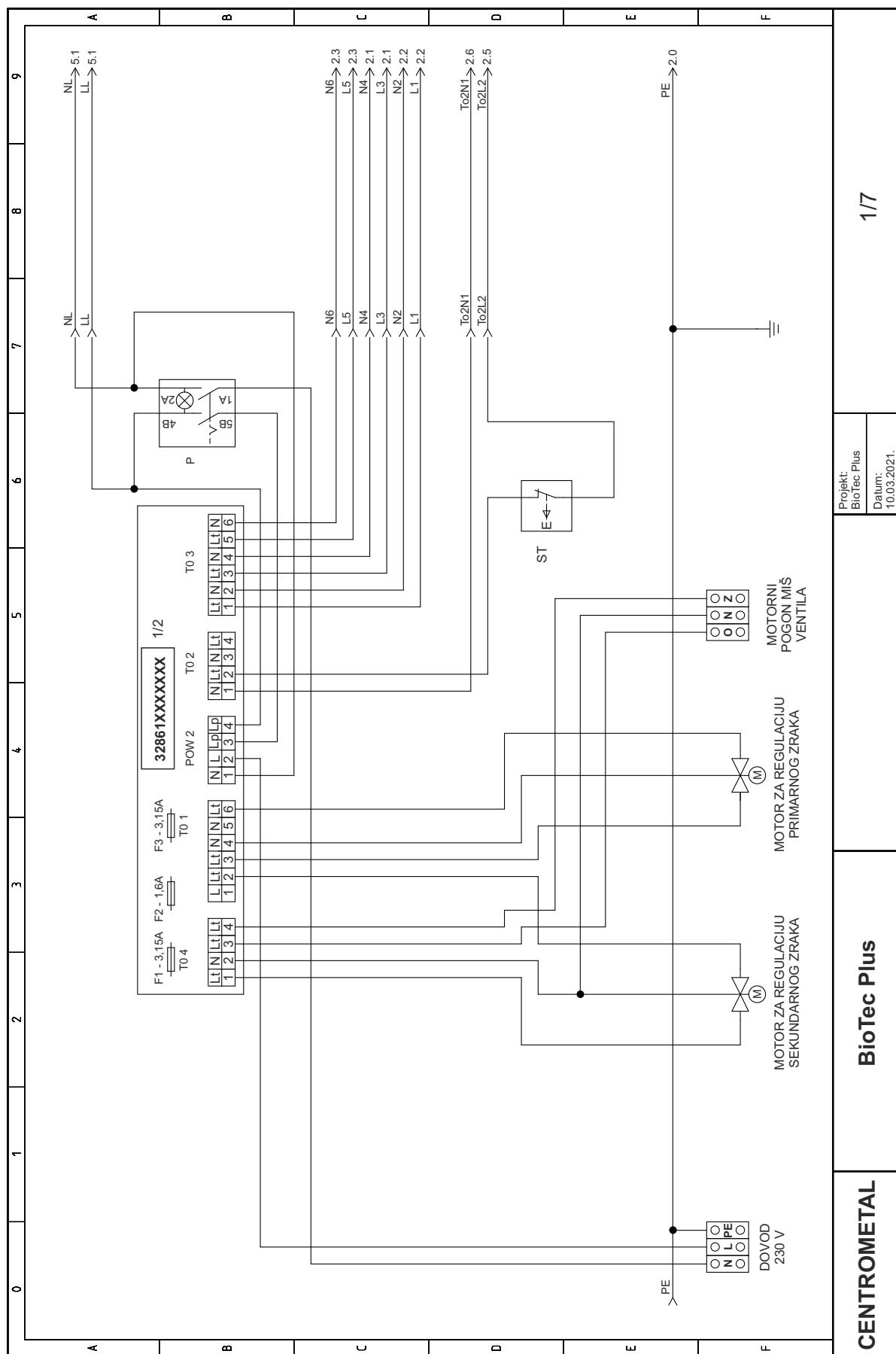
*Ako konfiguracija sadrži hidrauličku skretnicu, za osjetnik hidrauličke skretnice koristi se osjetnik PTV (potrošne tople vode) ili osjetnik polaznog voda, ovisno o ostalim elementima konfiguracije. Ako se uz hidrauličku skretnicu u konfiguraciji nalazi i PTV (potrošna topla voda), tada se osjetnik hidrauličke skretnice spaja na konektor S6, u ostalim slučajevima se spaja na S1.

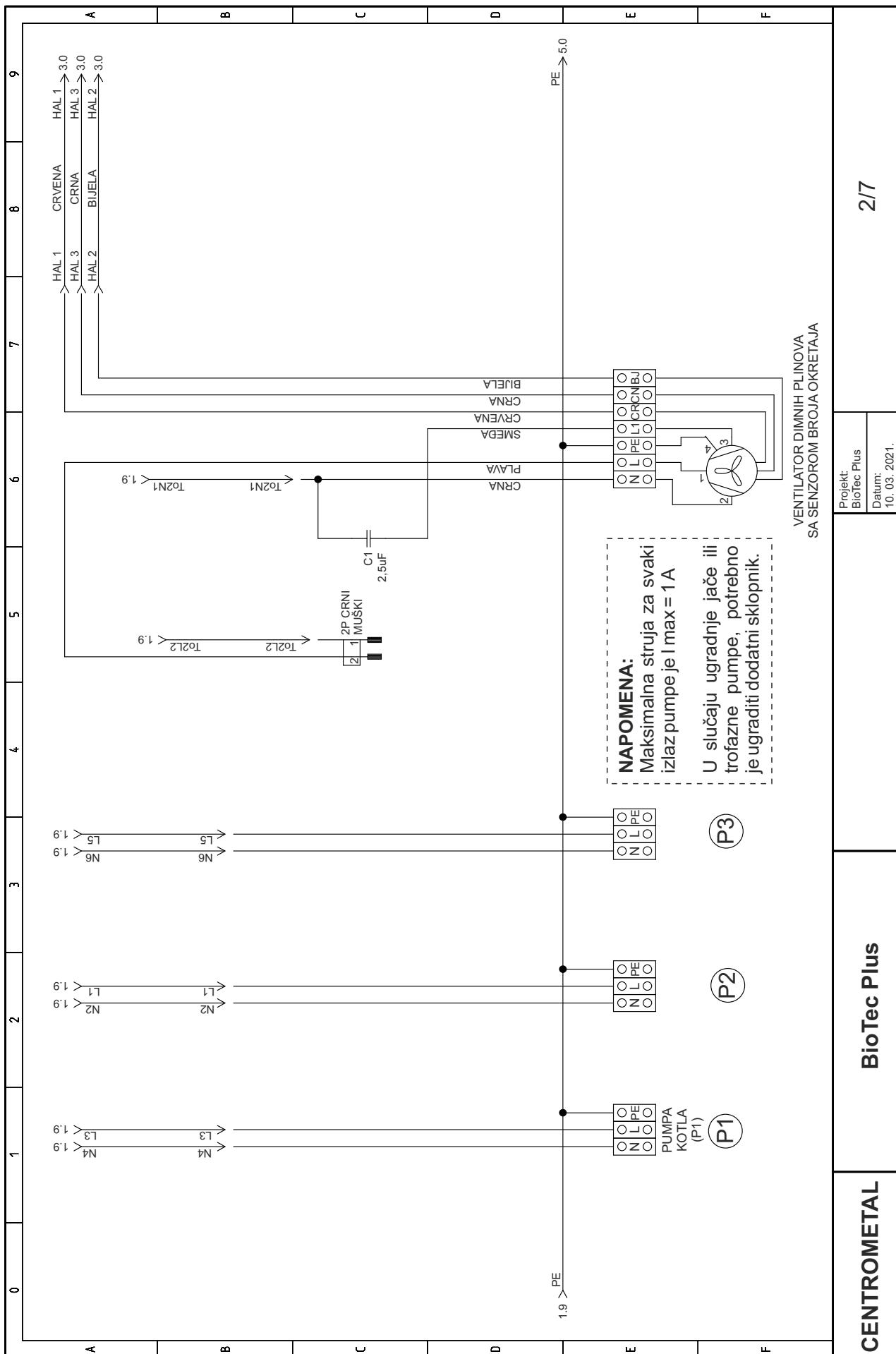
Redna stezaljka

N	L	PE	N	L	PE	N	L	PE	N	L	PE	N	L	PE
Automatic cleaning of boiler flue passages	P1		P2		P3	MD		Mix valve actuator	Fan		RPM counter	Red (Crvena)	Black (Crna)	White (Bijela)
Set za automatsko čišćenje dimovodnih cijevi (Čistač dimovodnih prolaza)	Pumpa P1 (Pumpa kotla)		Pumpa P2		Pumpa P3	Dopuna transporterom		Motorni pogon	Ventilator		Osjetnik br. okretaja ventilatora			

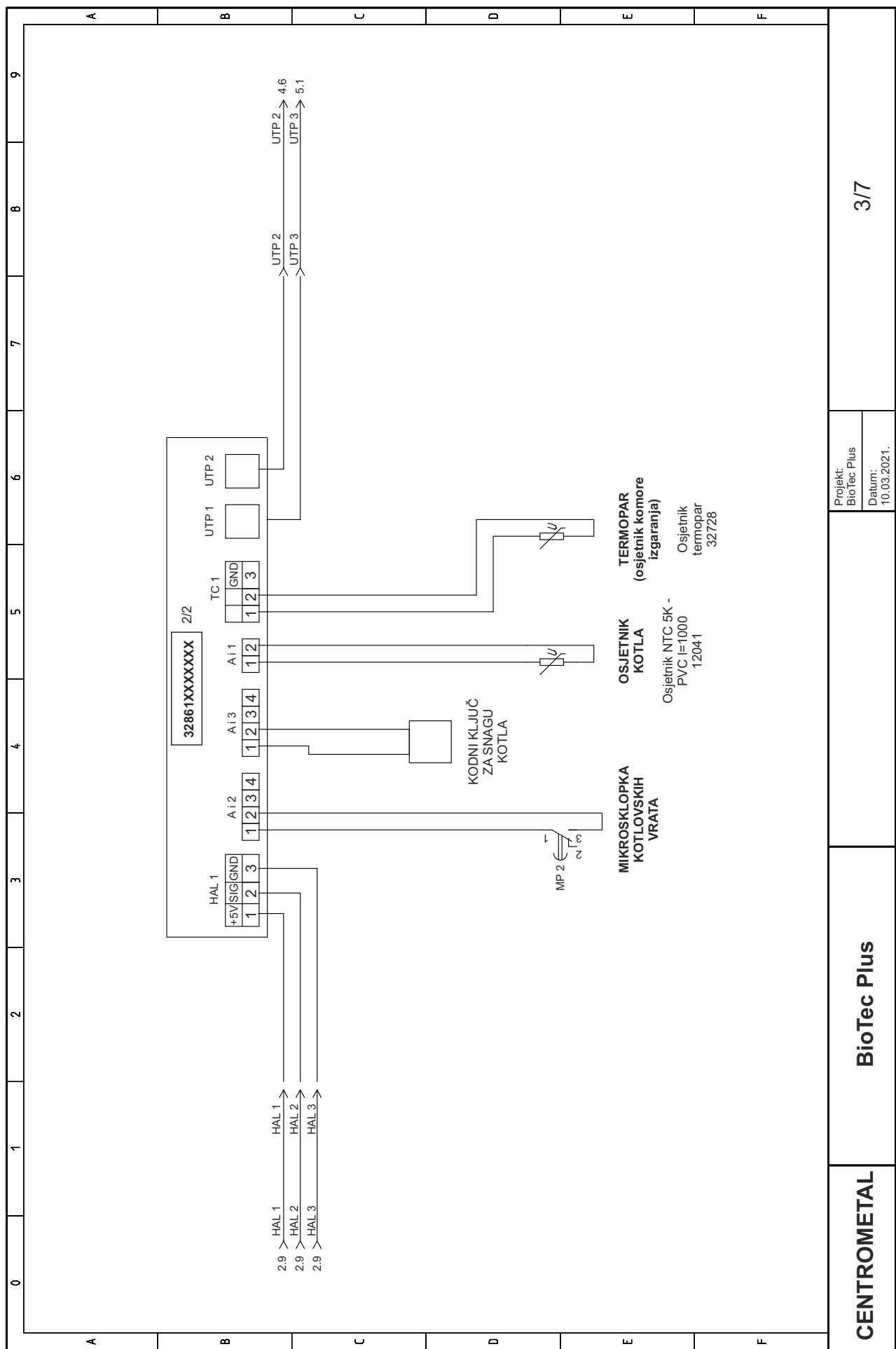
N	L	PE
Power supply 230 V		
Napajanje 230 V		

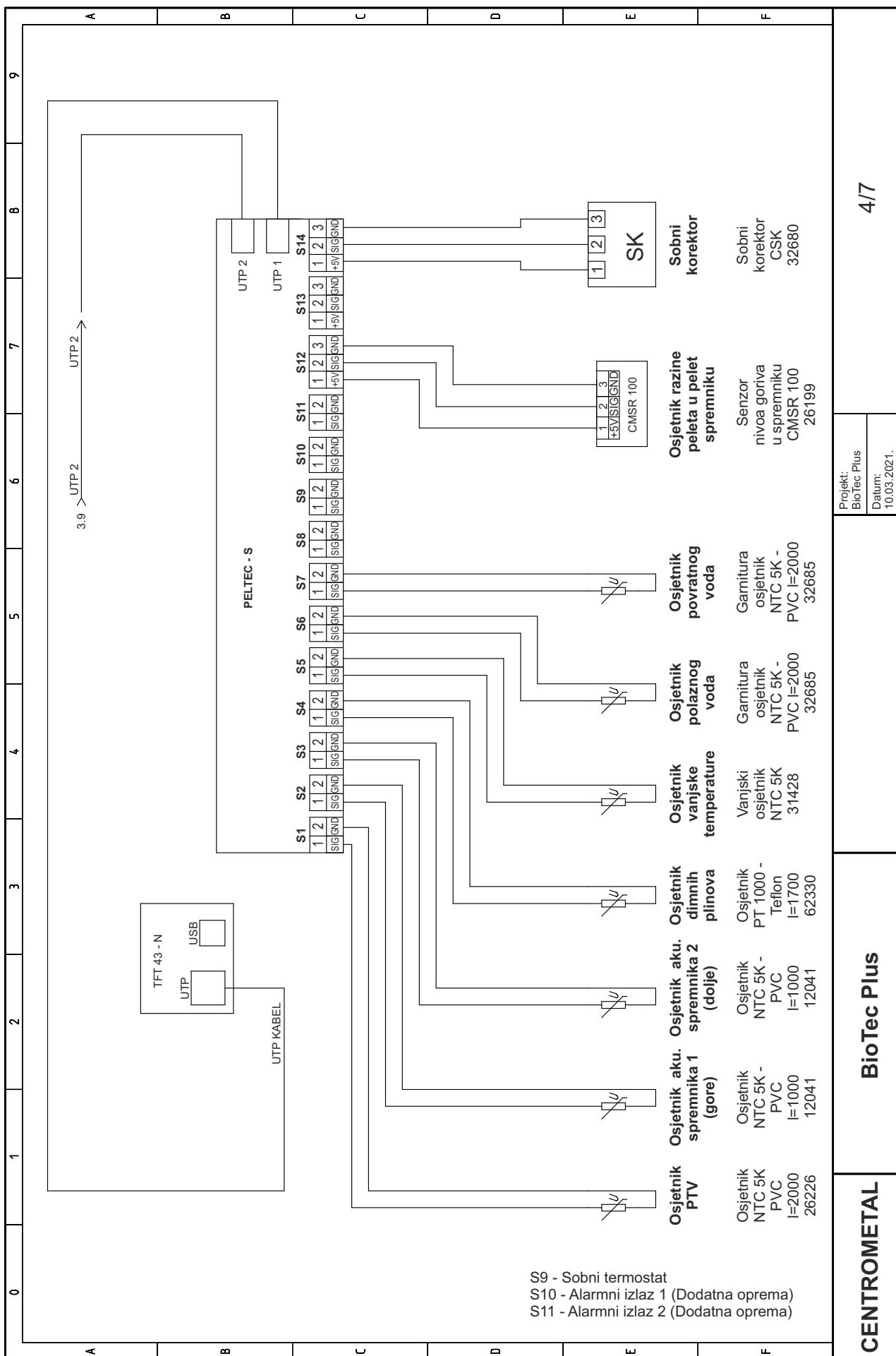
**7.1 SPAJANJE NA ELEKTRIČNU INSTALACIJU - ugrađena tiskana pločica
32861XXXXXX i tiskana pločica 51229XXXXXX**



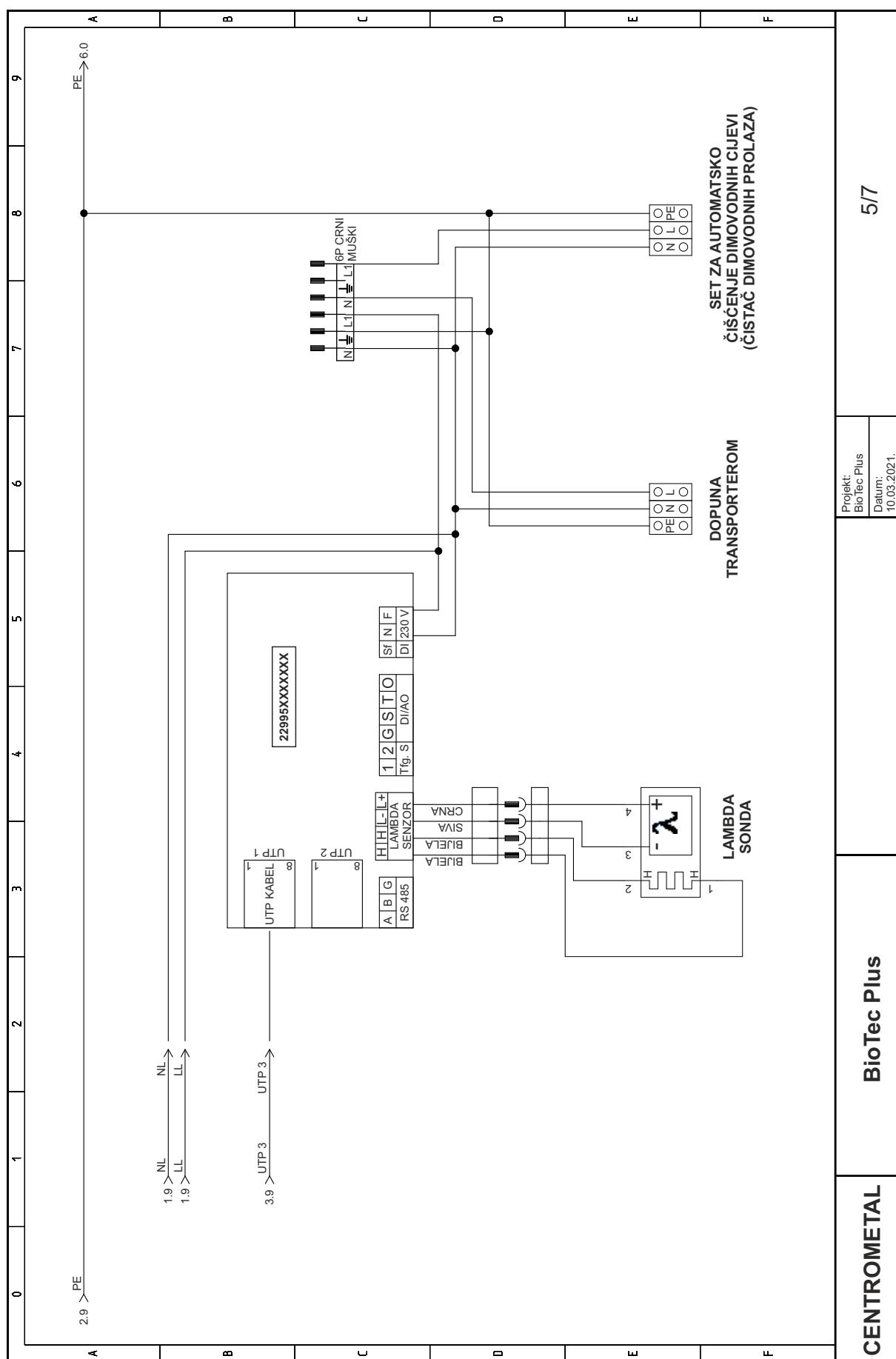


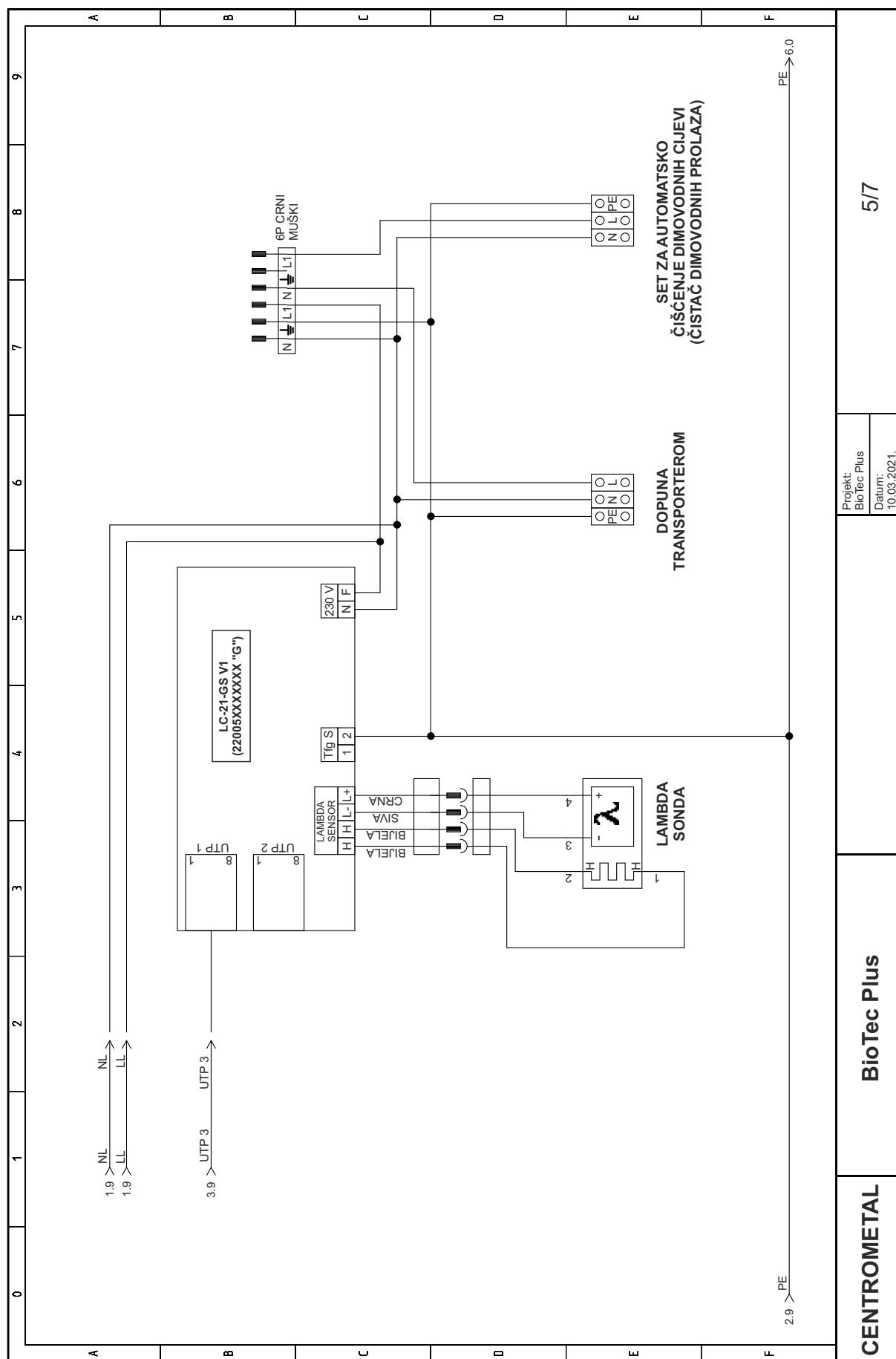
Spajanje na el. instalaciju

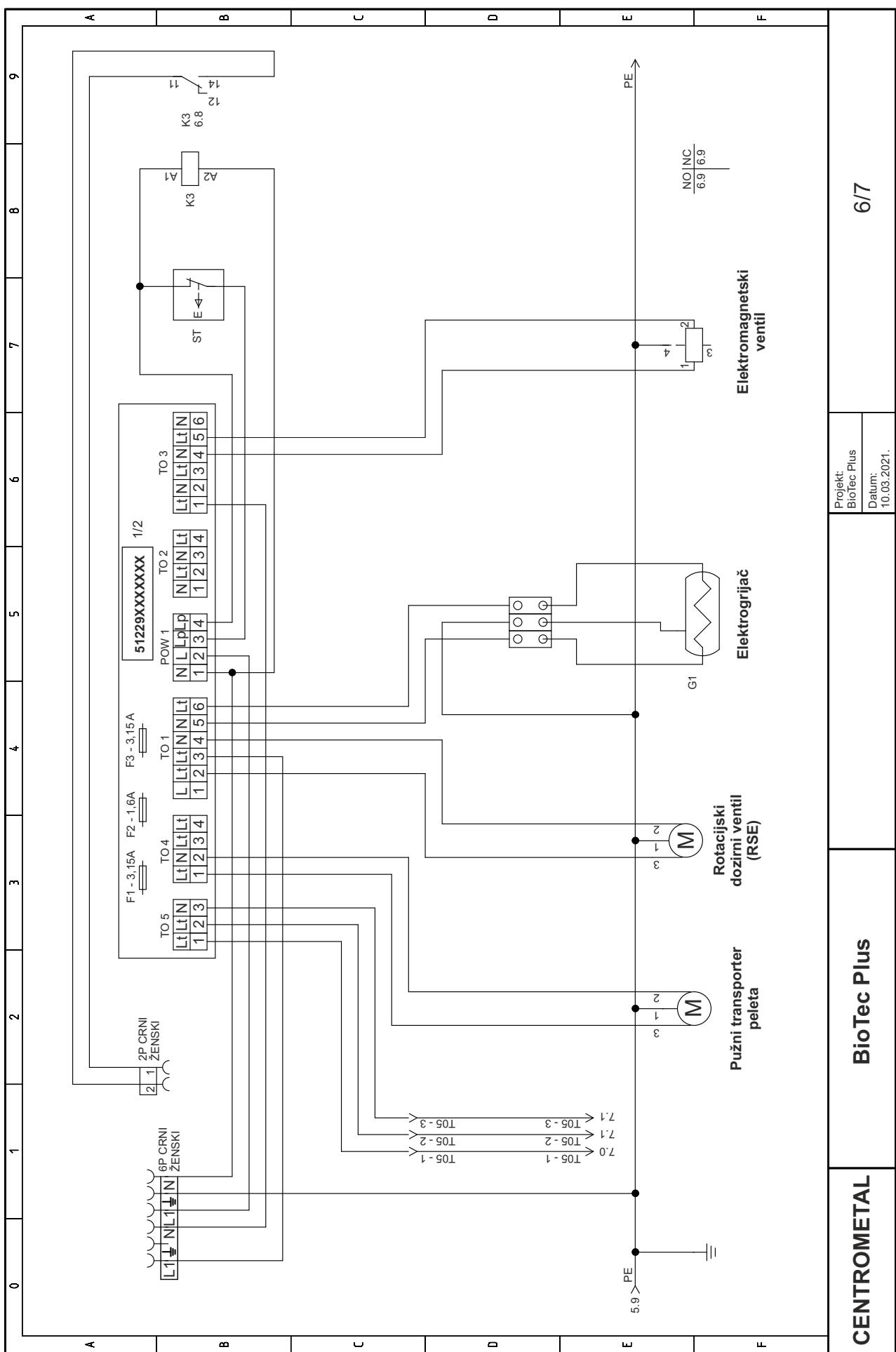


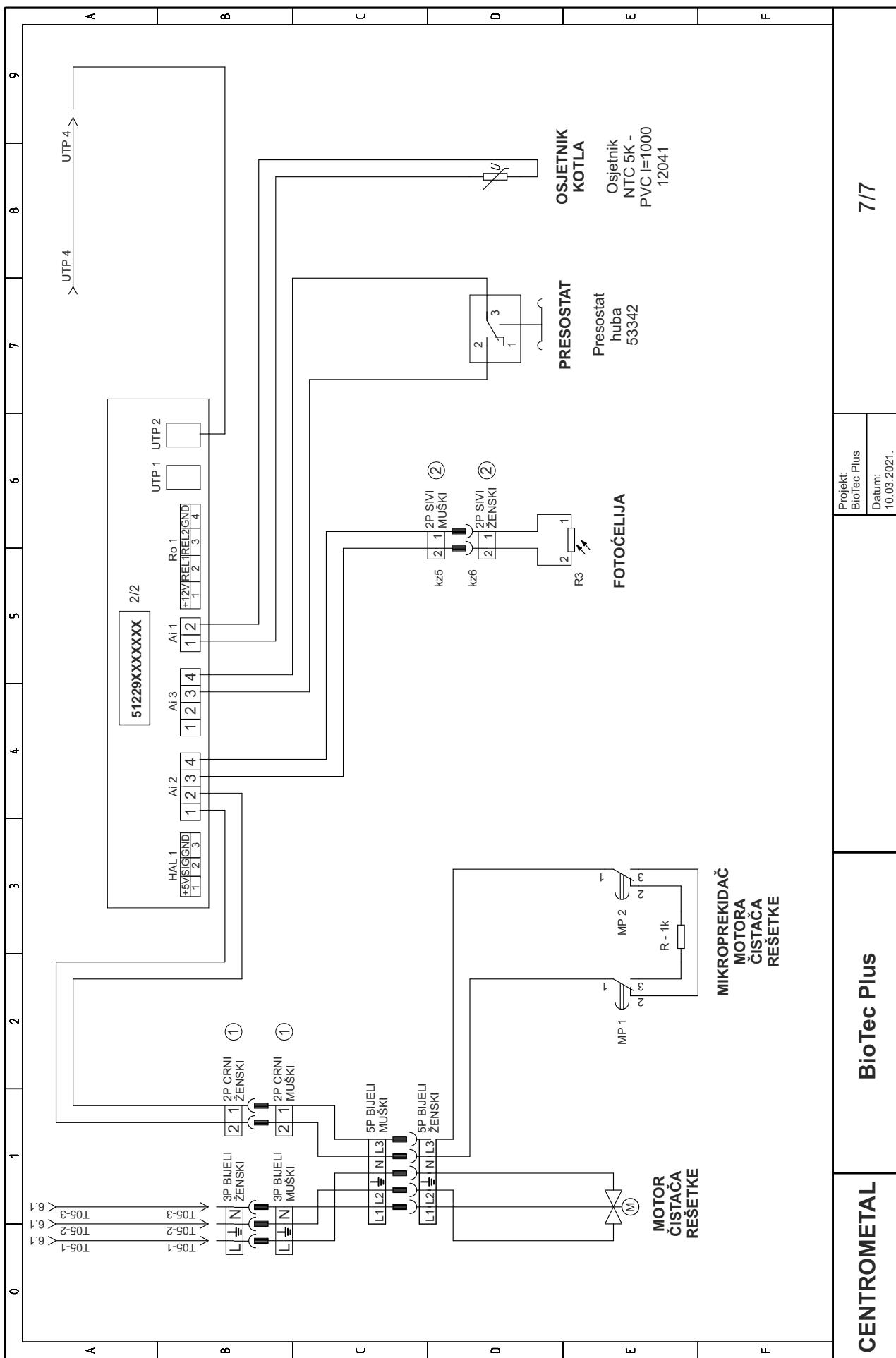


a) Ugrađena lambda tiskana pločica 22995XXXXXXX

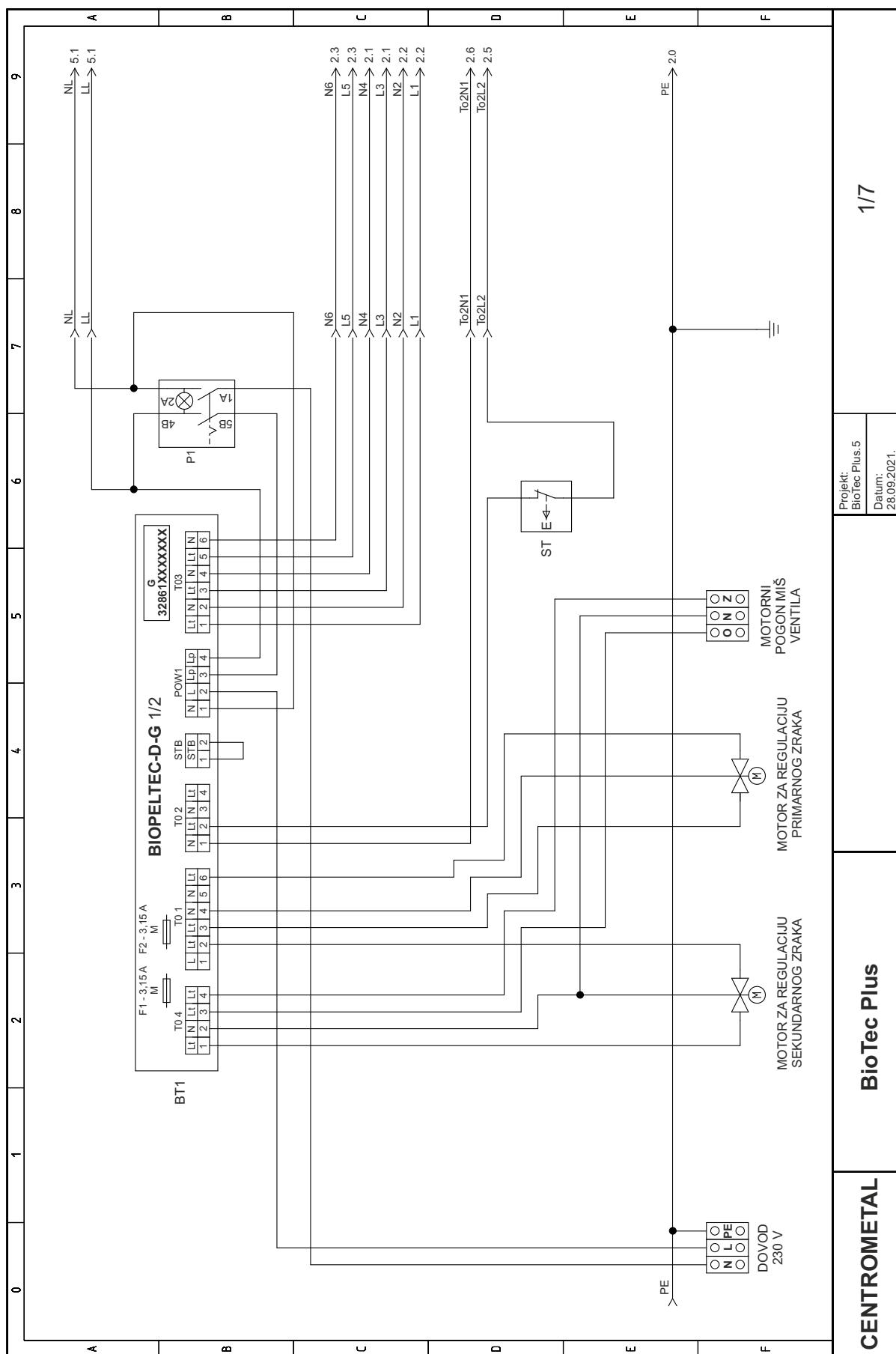


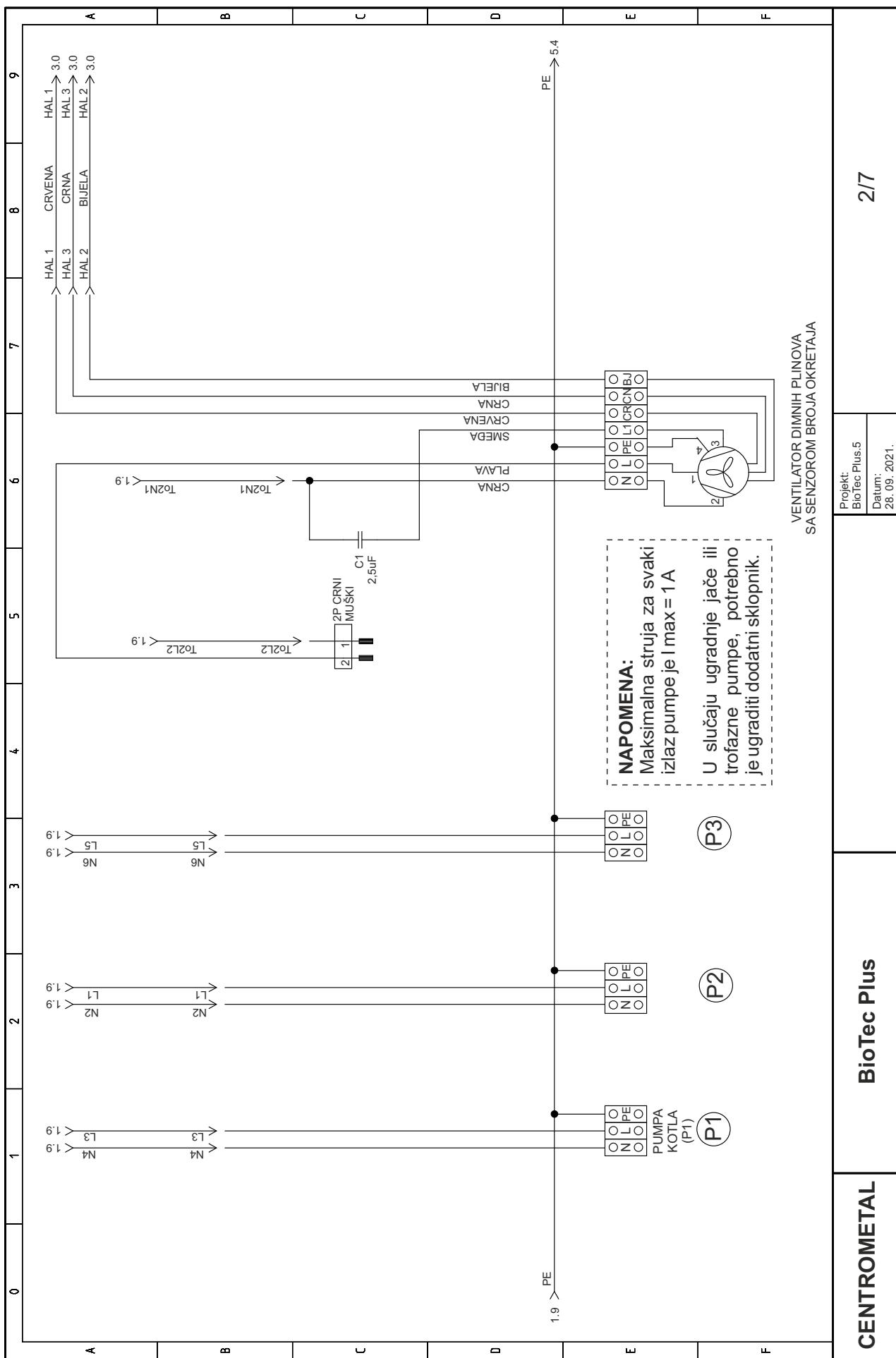
b) Ugrađena lambda tiskana pločica LC-21-GS V1 (22005XXXXXXX "G")



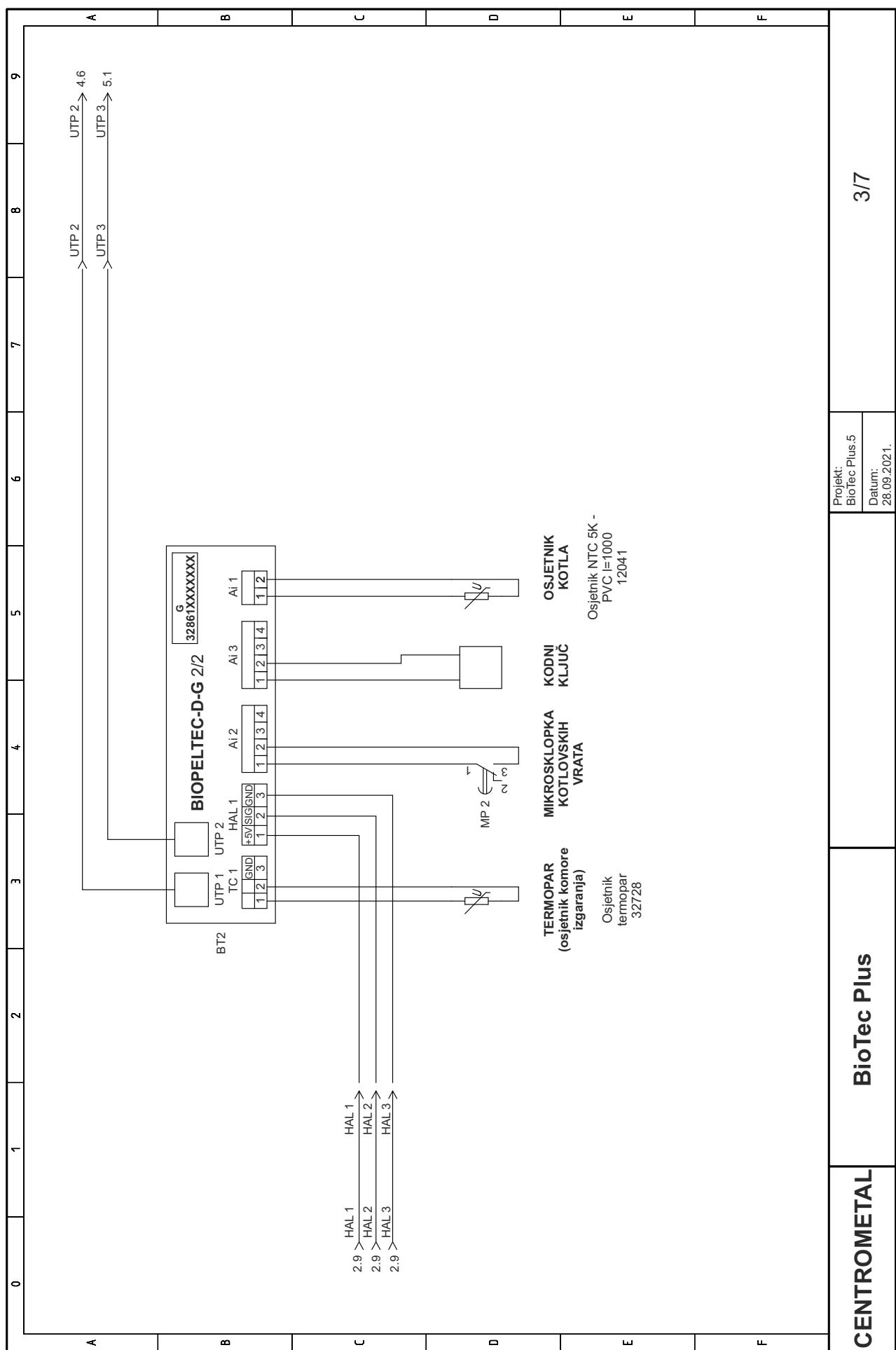


7.2 SPAJANJE NA ELEKTRIČNU INSTALACIJU - ugrađena tiskana pločica BIOPELTEC-D-G (32861XXXXXX G) i tiskana pločica 51229XXXXXX

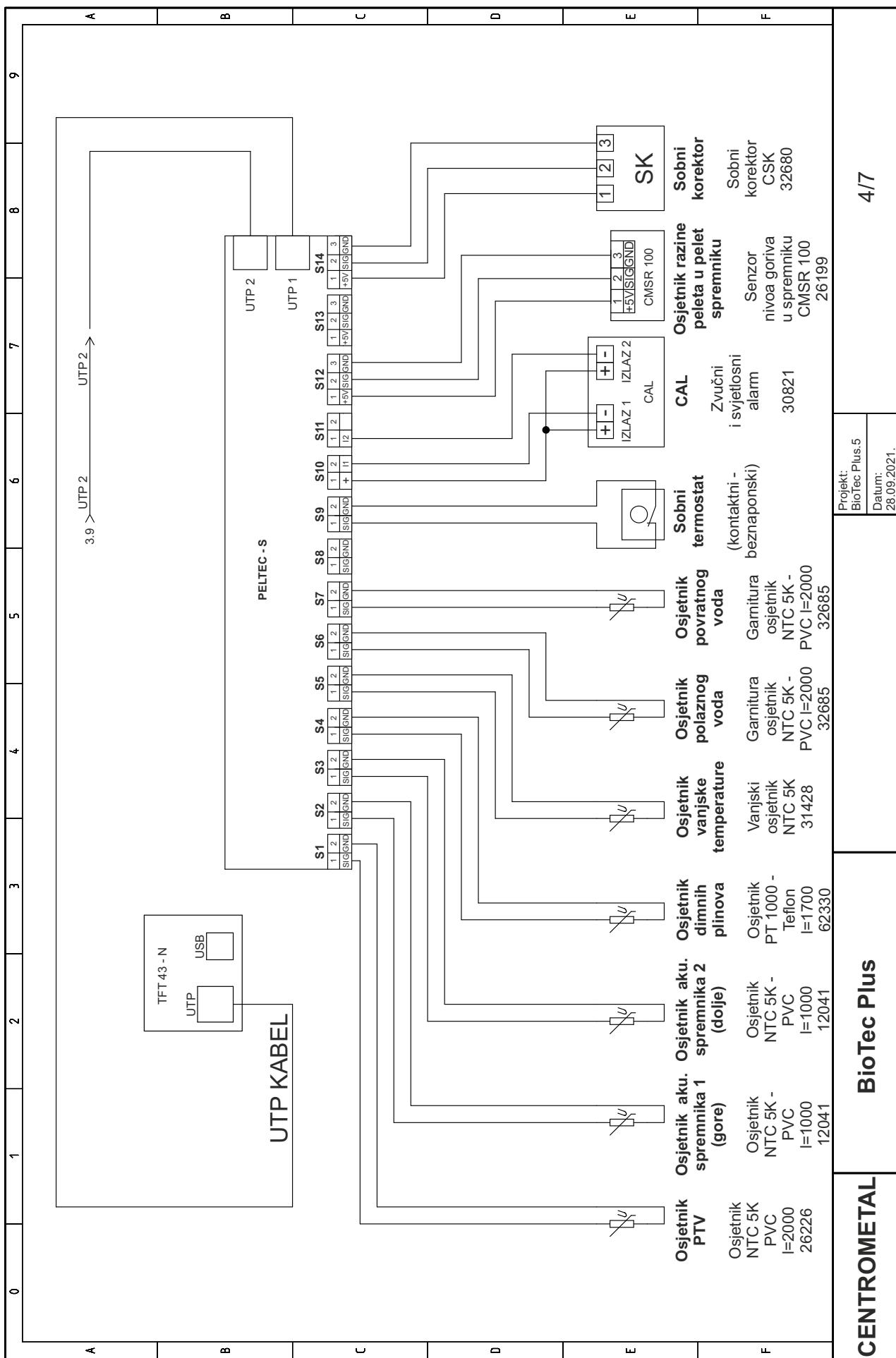




Spajanje na el. instalaciju

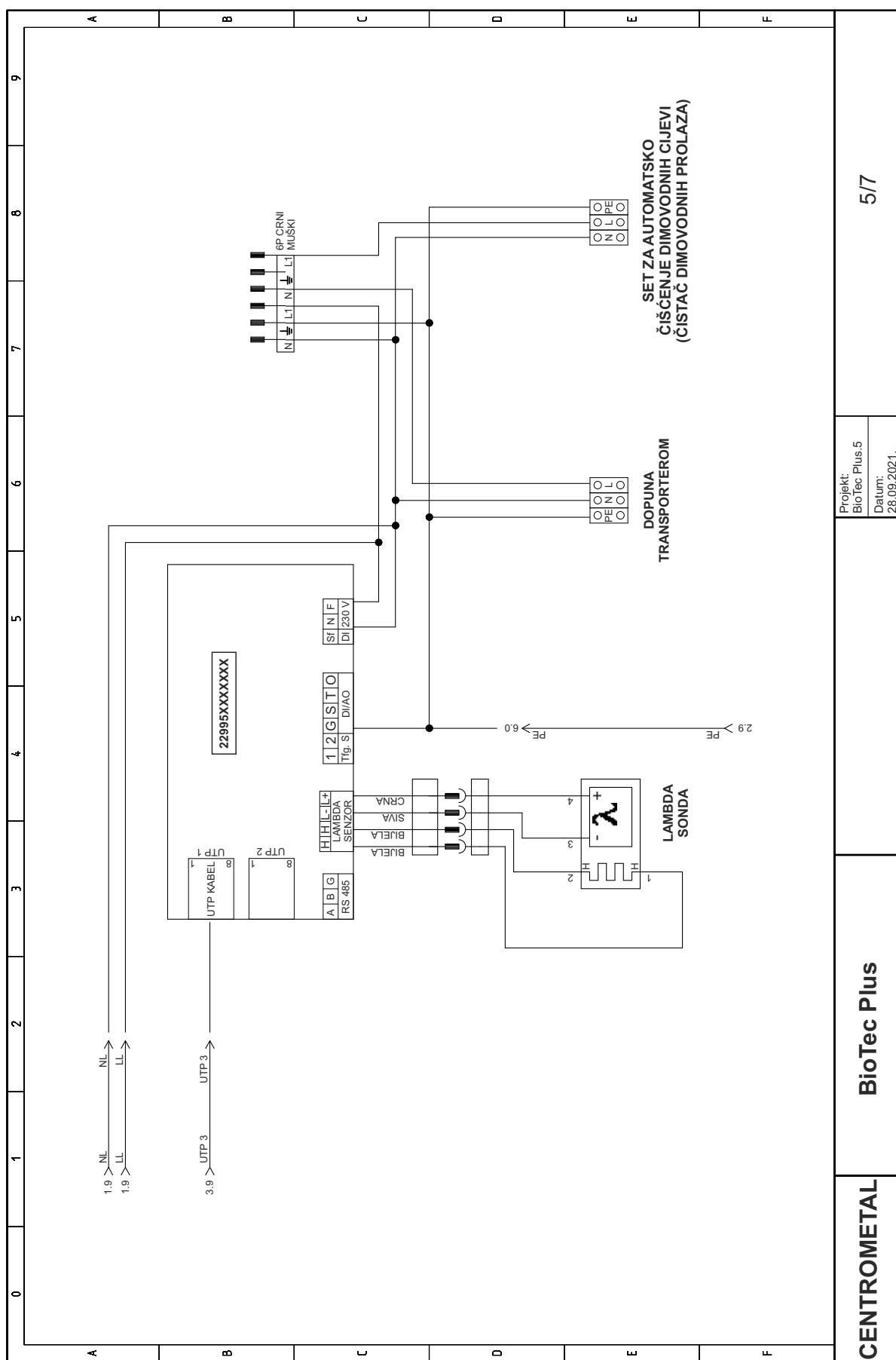


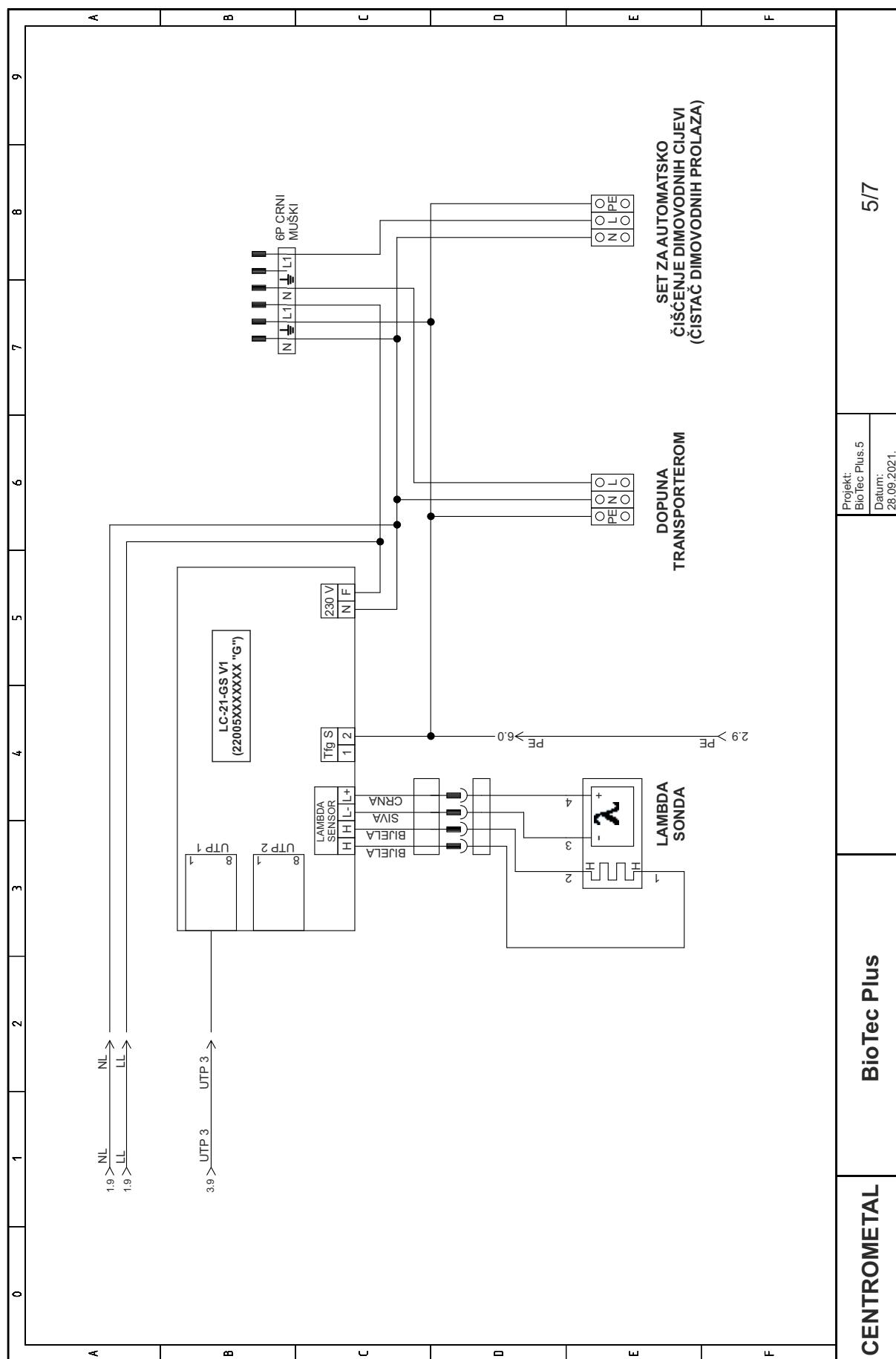
3/7

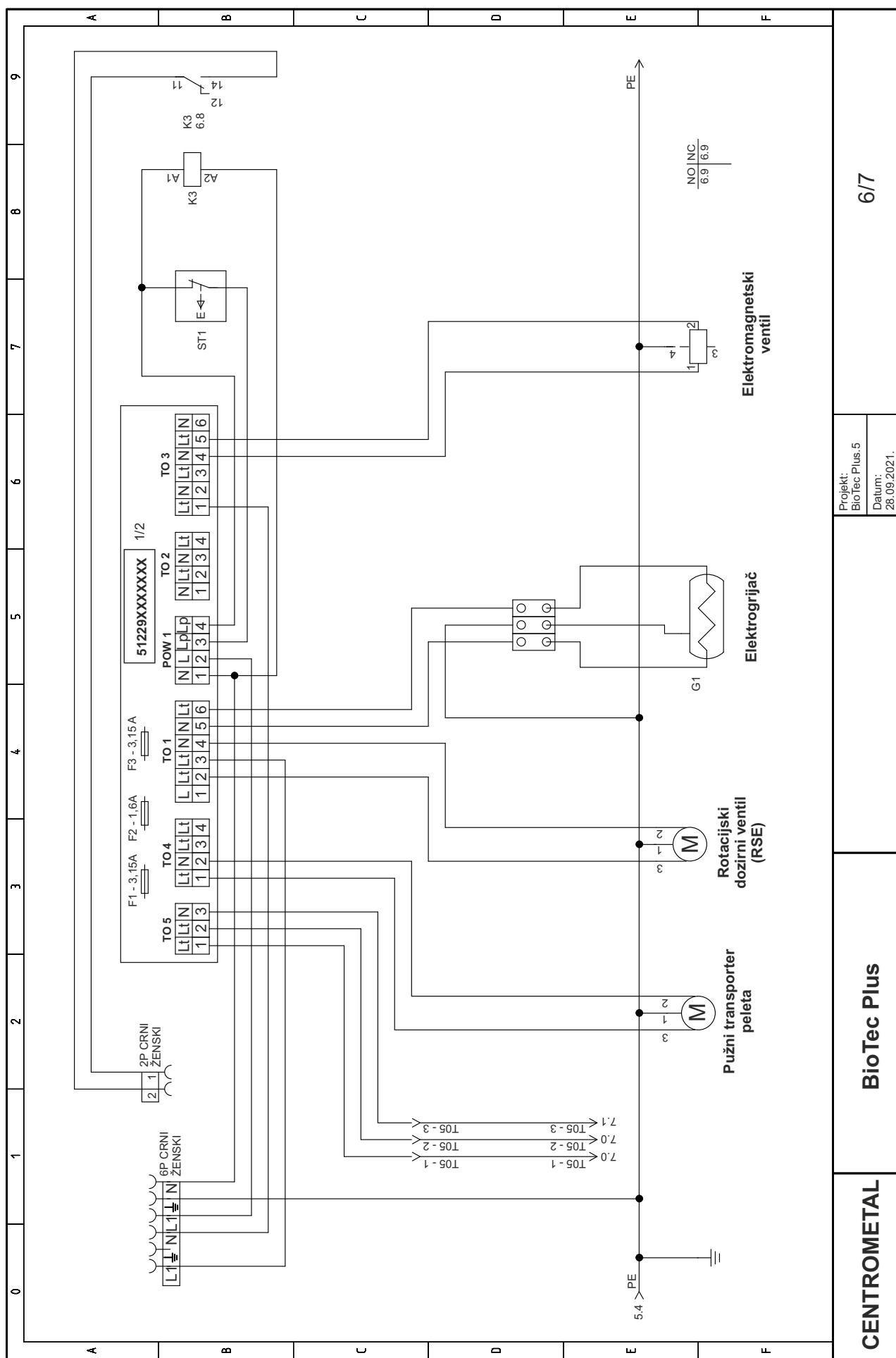


4/7

a) Ugrađena lambda tiskana pločica 22995XXXXXX



b) Ugrađena lambda tiskana pločica LC-21-GS V1 (22005XXXXXXX "G")


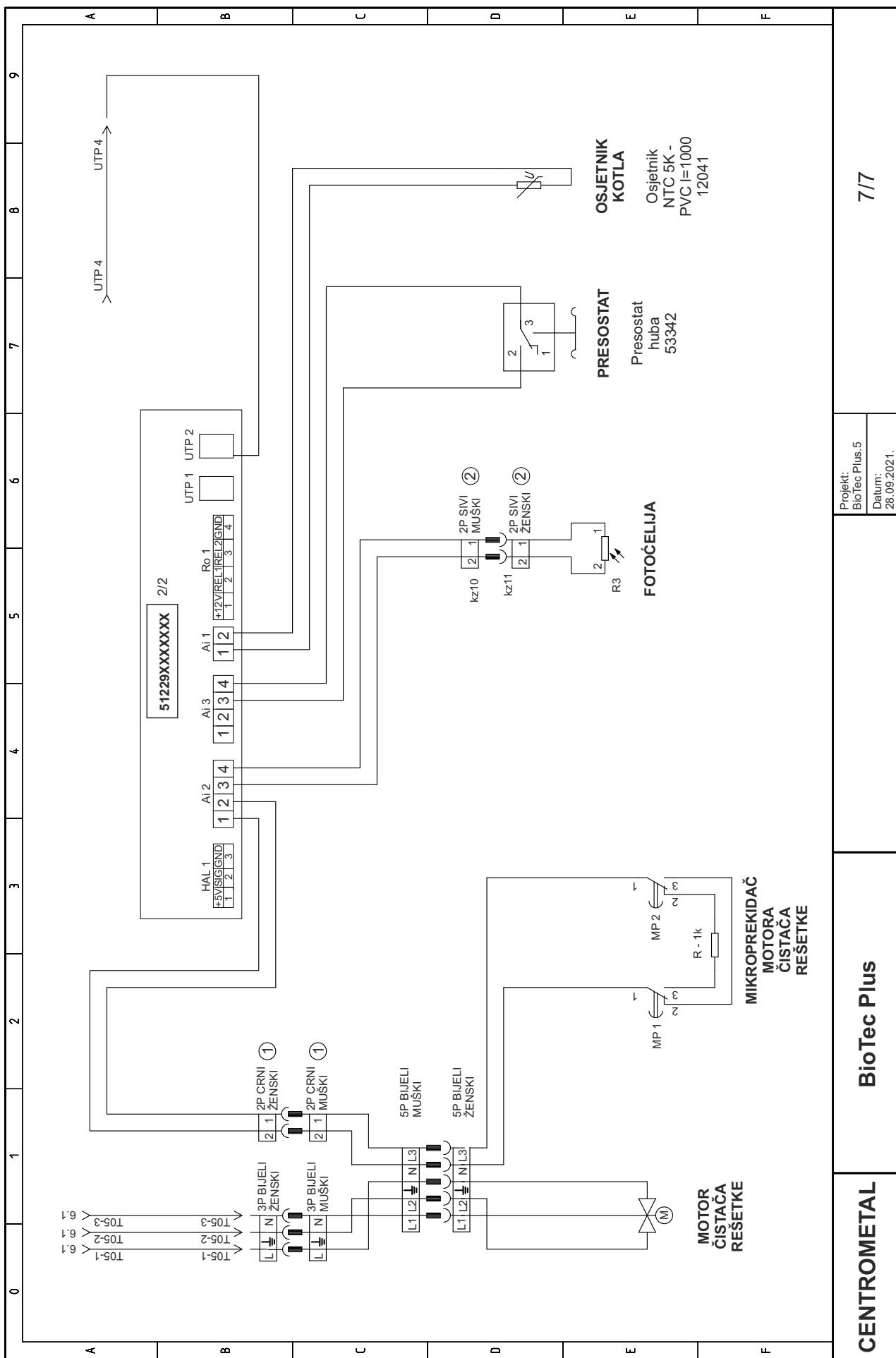


CENTROMETAL

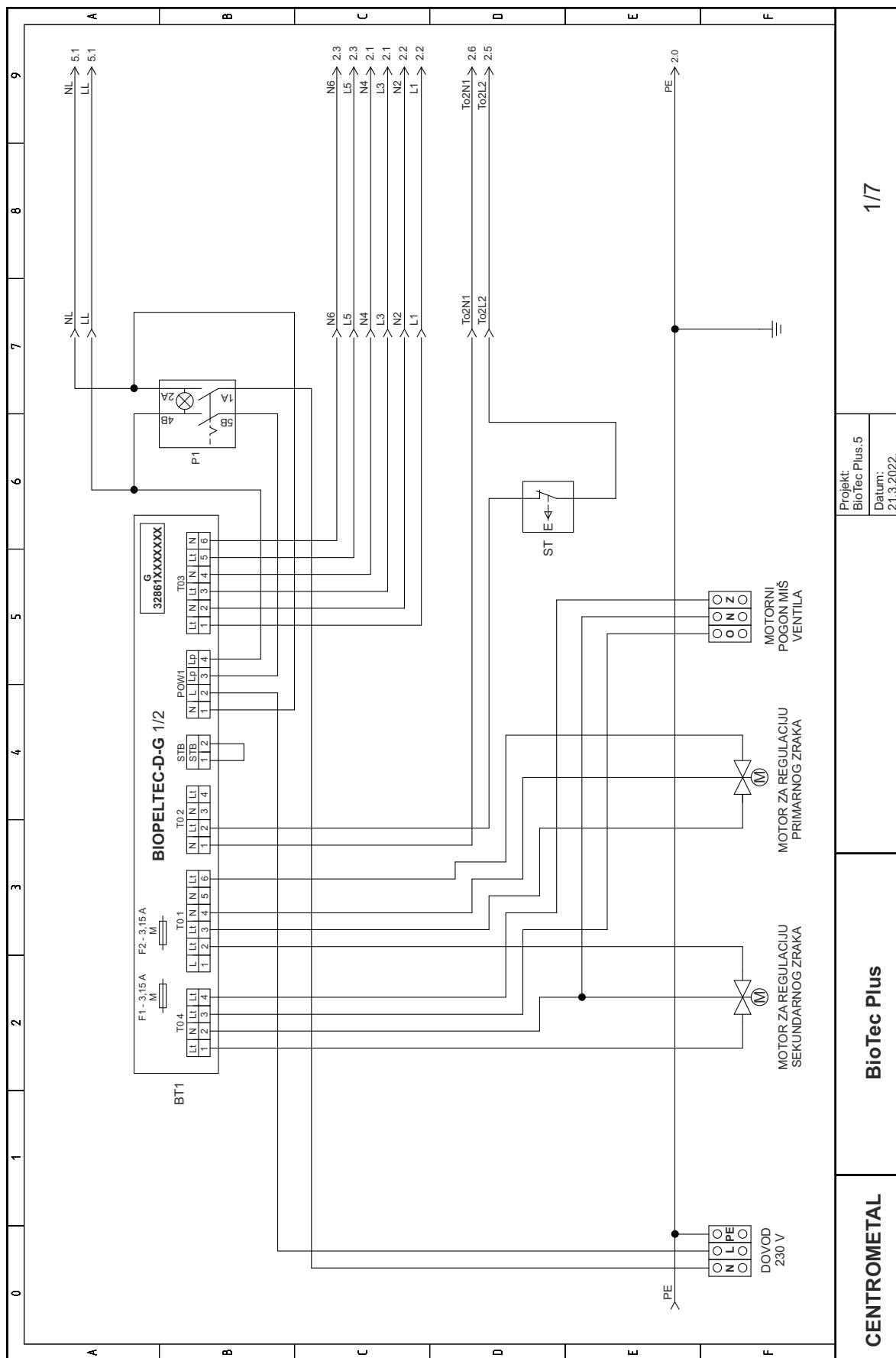
BioTec Plus

6/7

Projekt:
BioTec Plus.5
Datum:
28.09.2021.



**7.3 SPAJANJE NA ELEKTRIČNU INSTALACIJU - ugrađena tiskana pločica
BIOPELTEC-D-G 32861XXXXXX "G" i tiskana pločica 51229XXXXXX "G"**

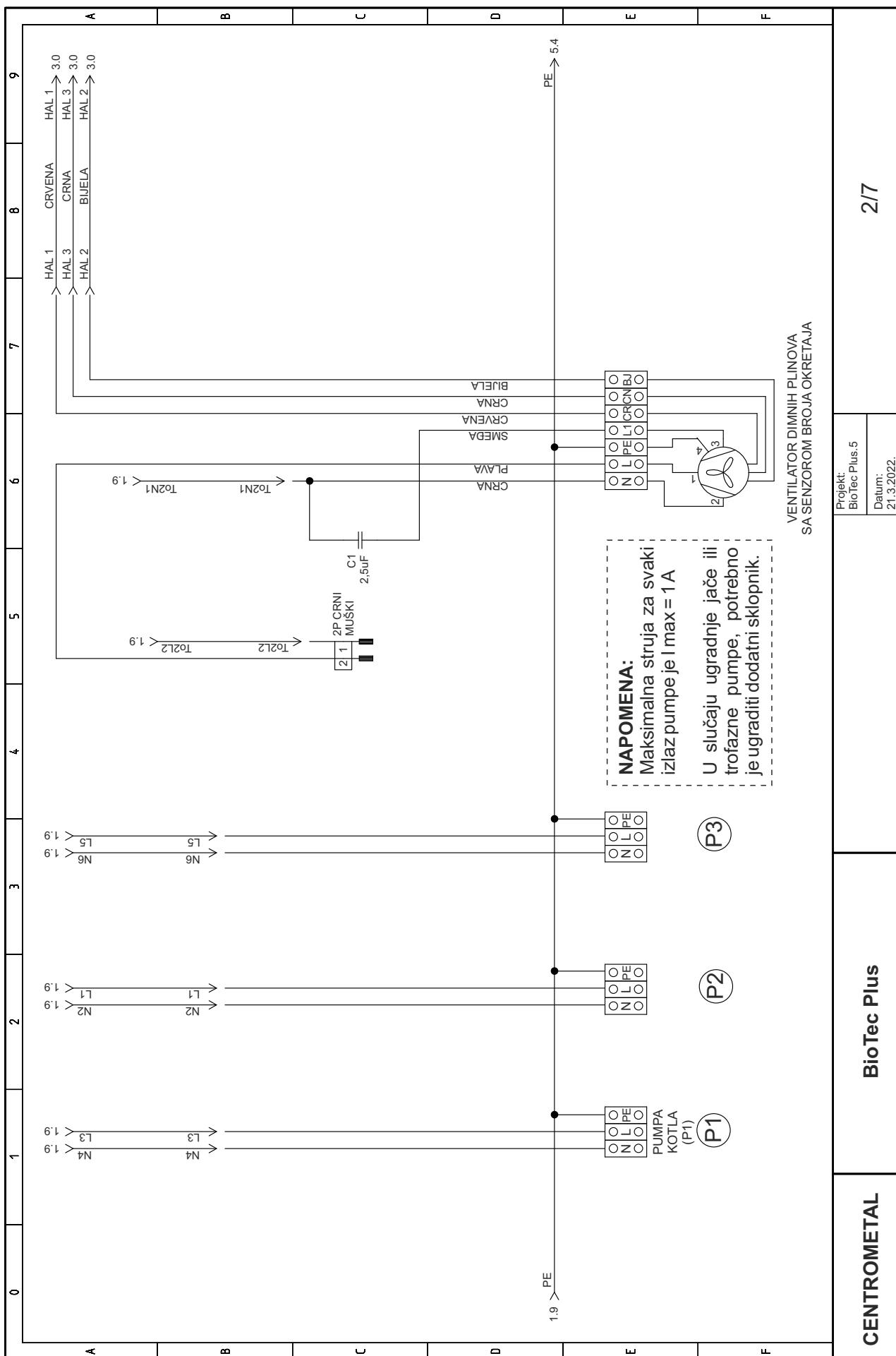


CENTROMETAL

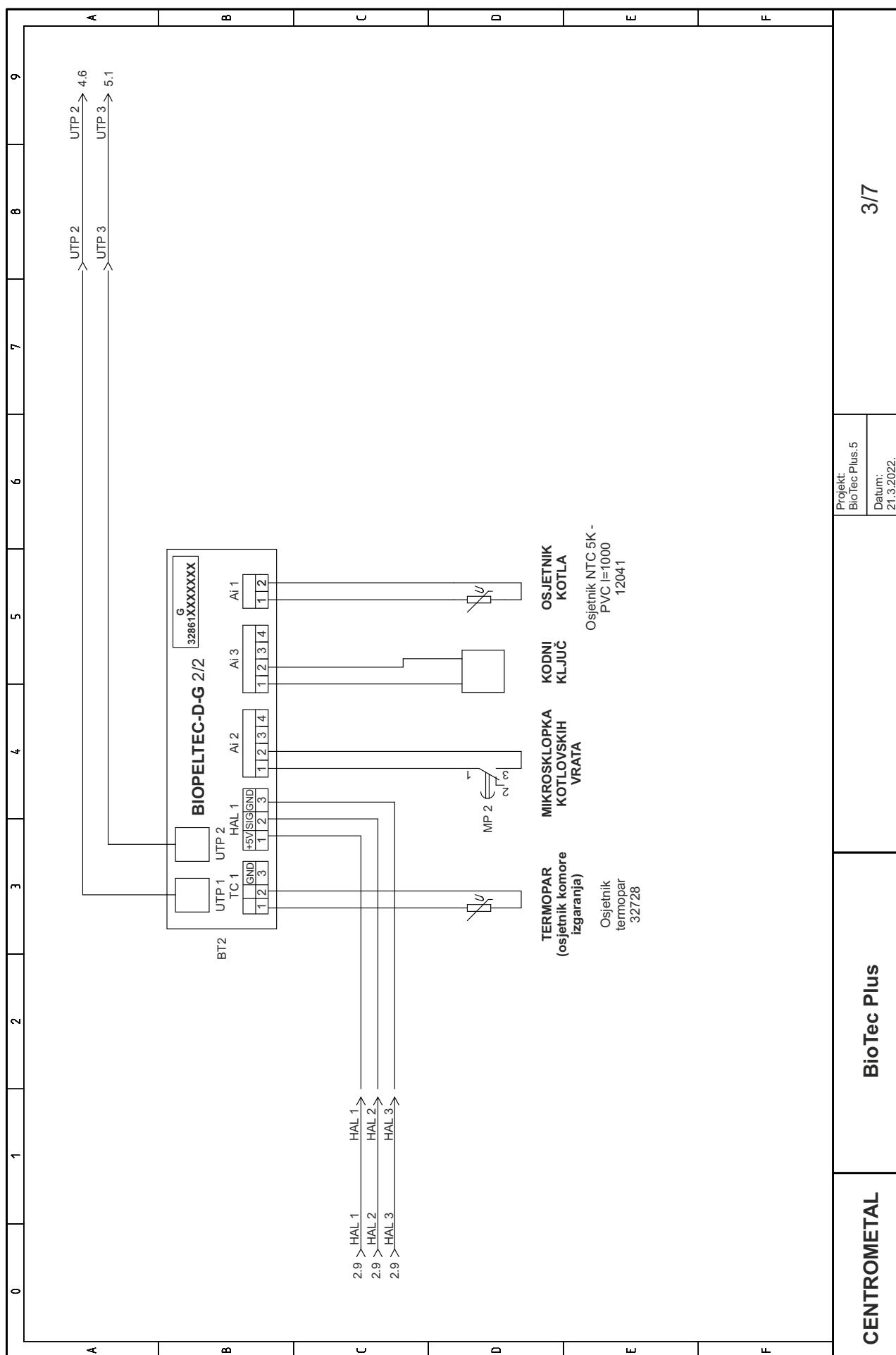
BioTec Plus

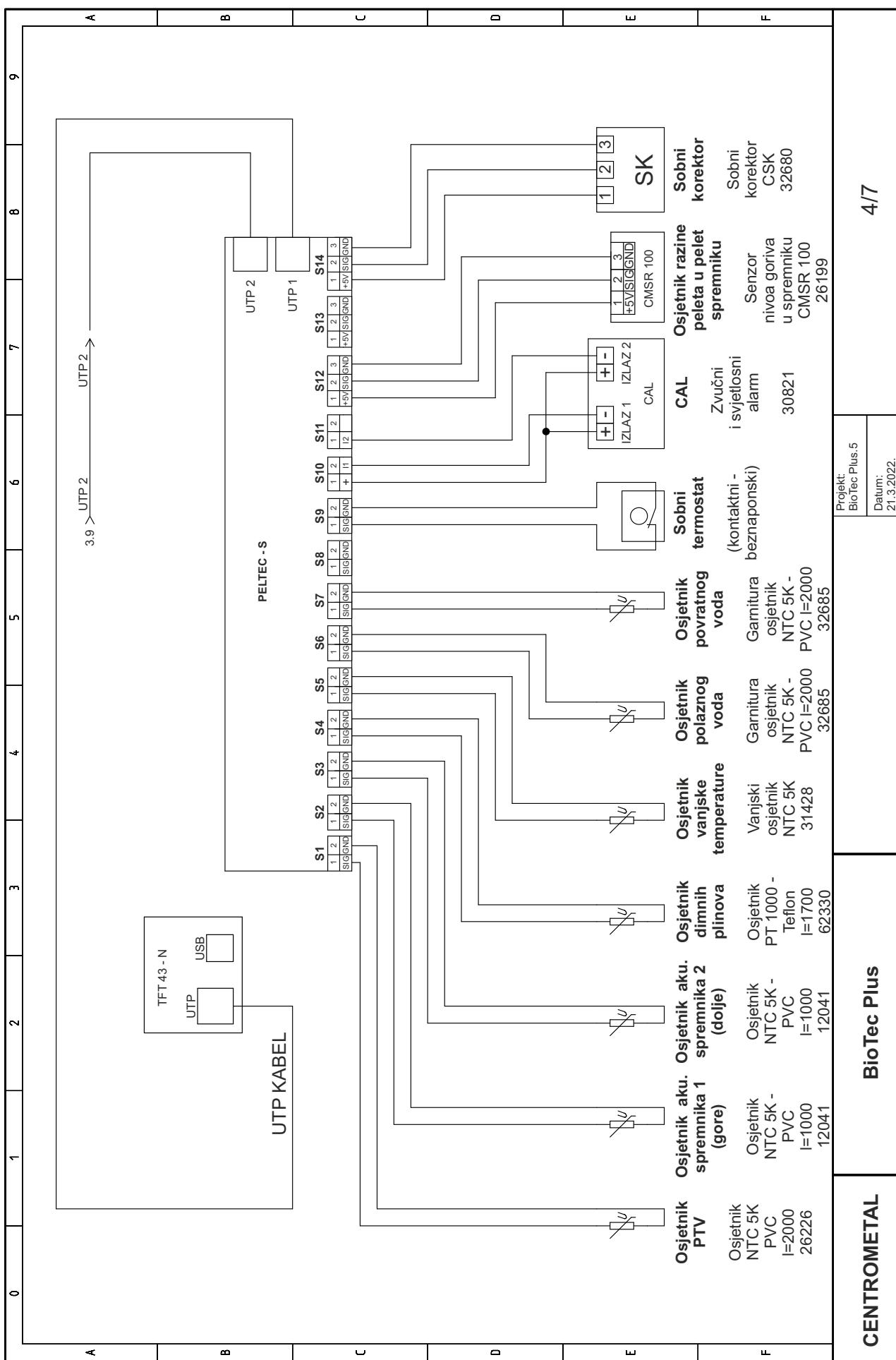
Projekt:
BioTec Plus 5
Datum:
21.3.2022.

1/7

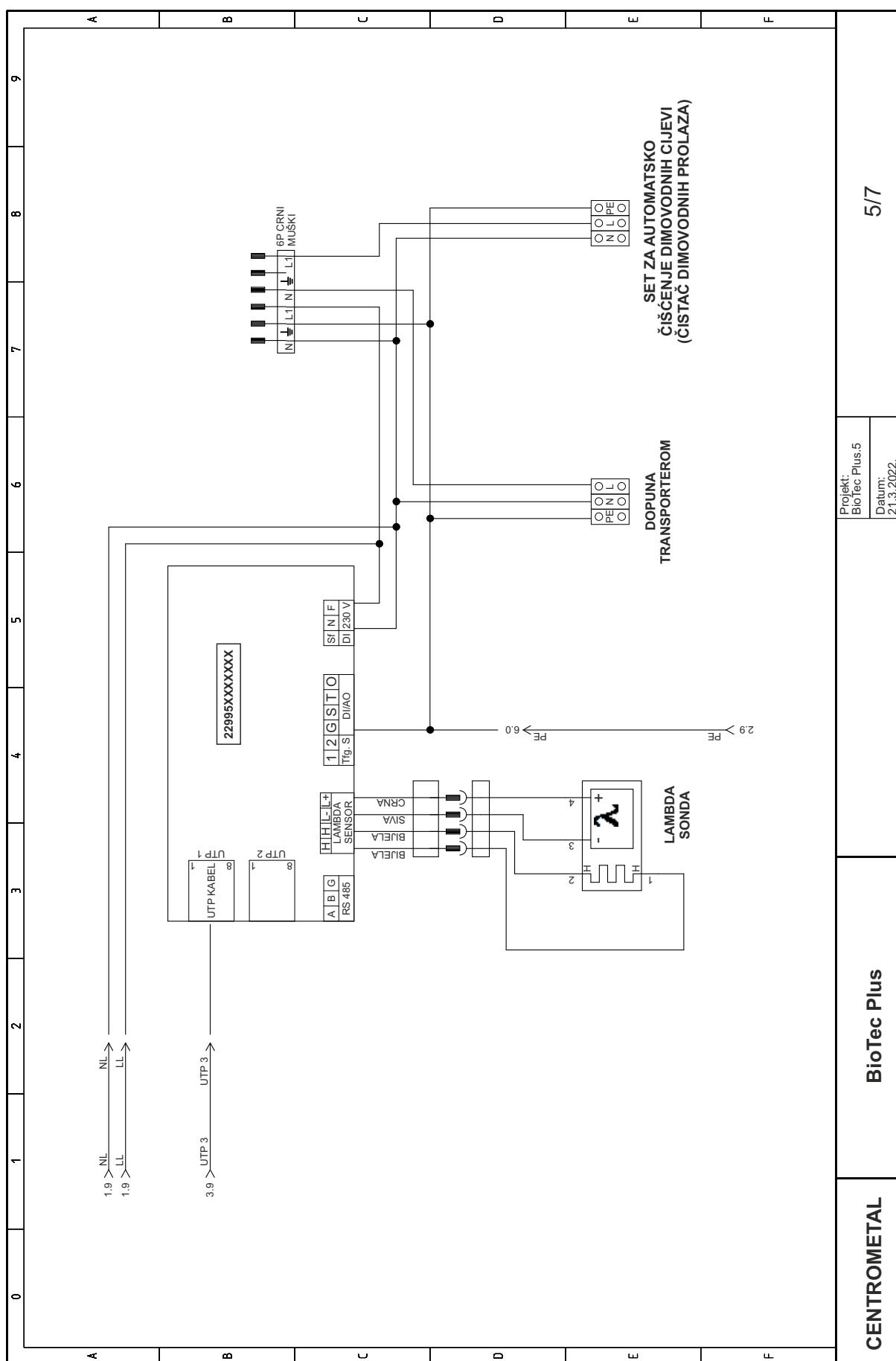


Spajanje na el. instalaciju

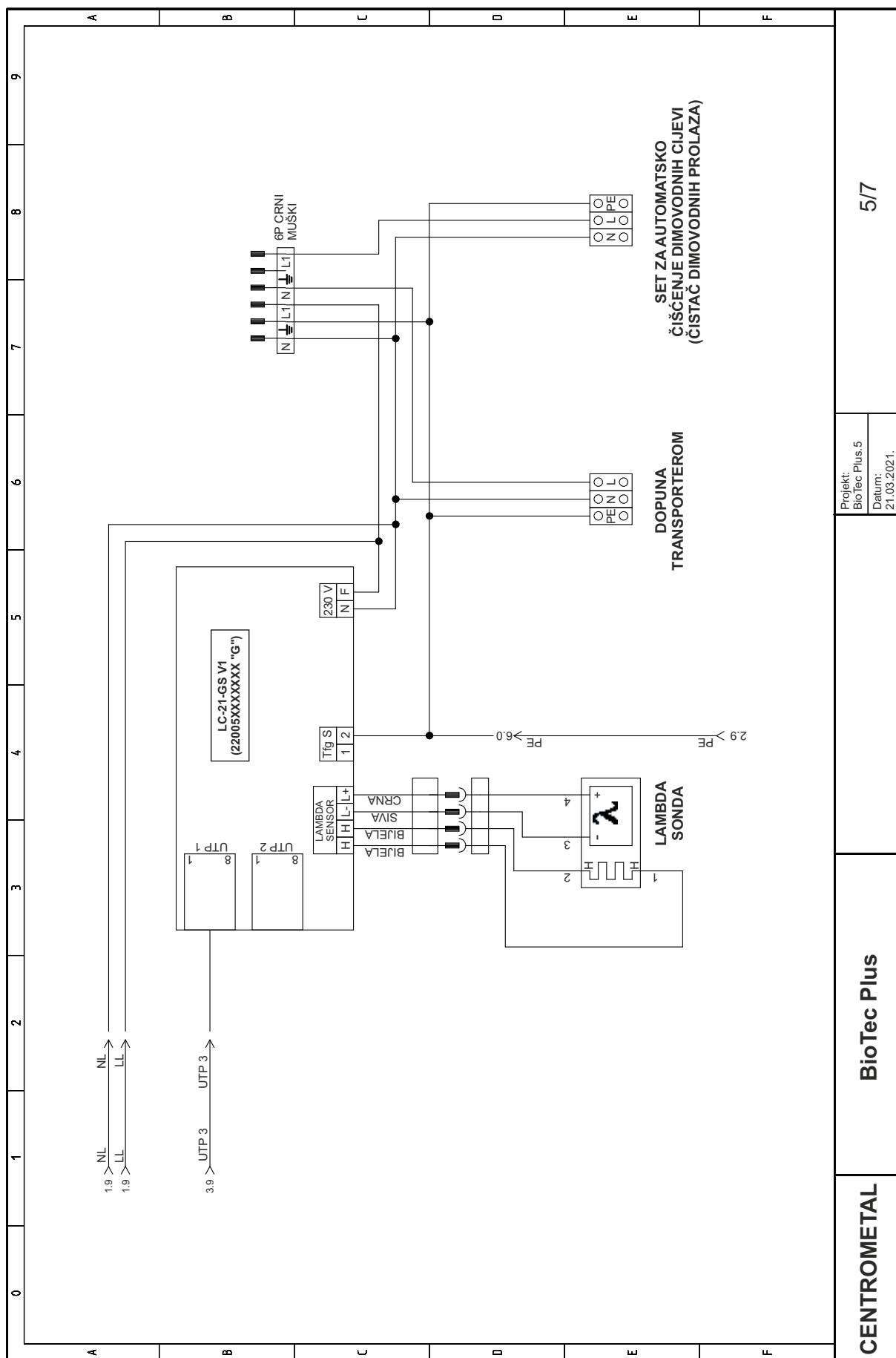


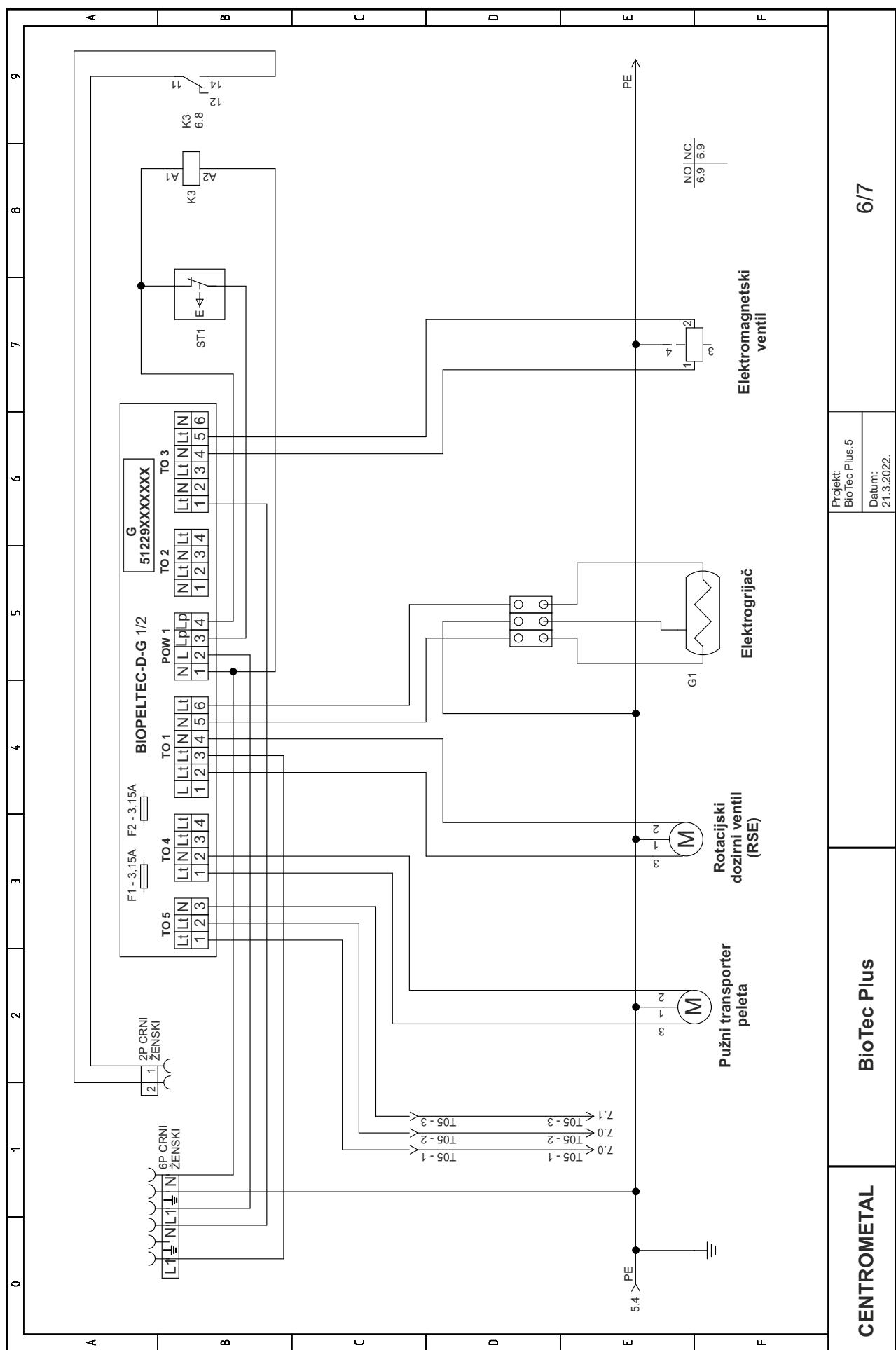


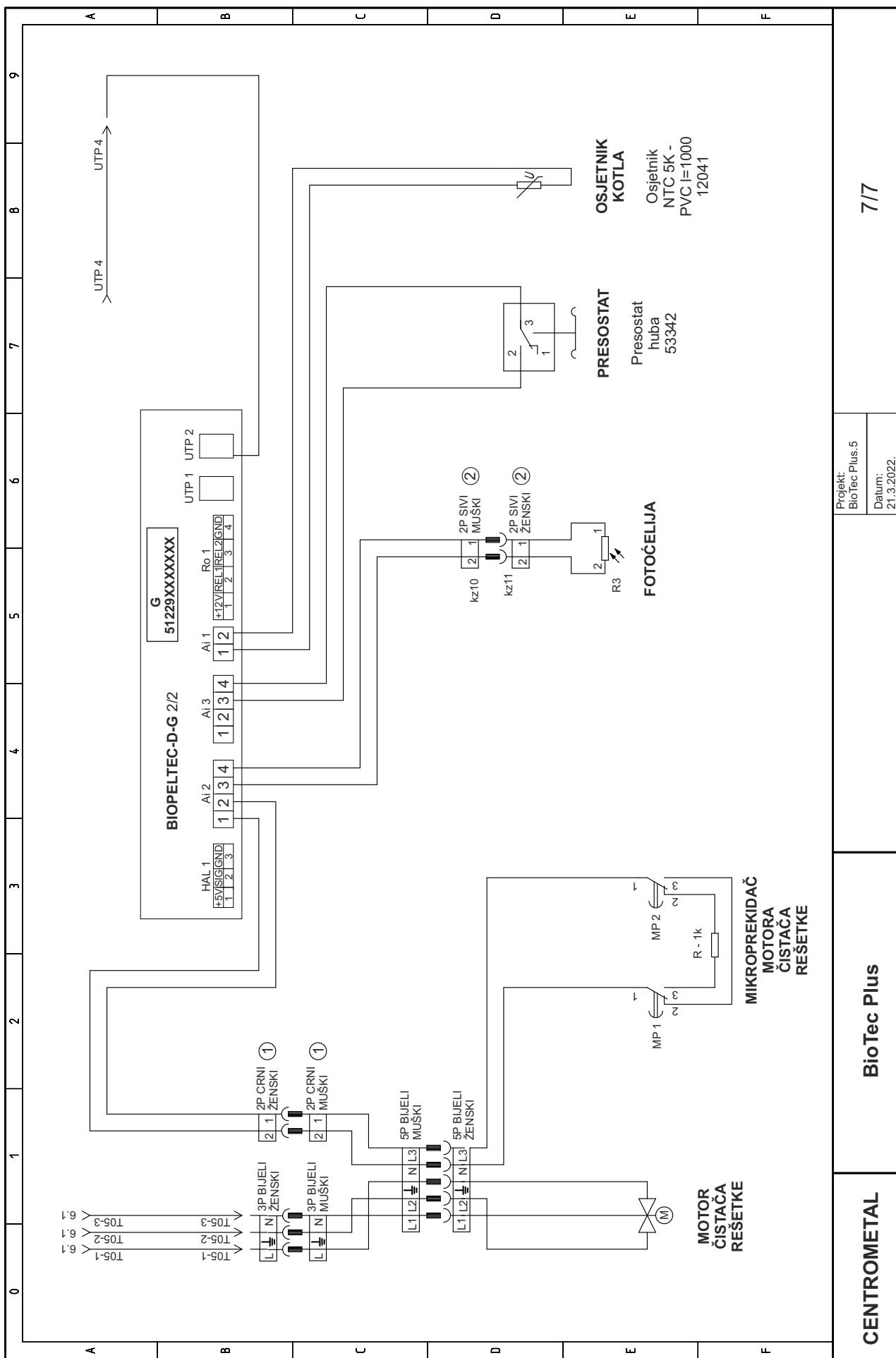
a) Ugrađena lambda tiskana pločica 22995XXXXXXX



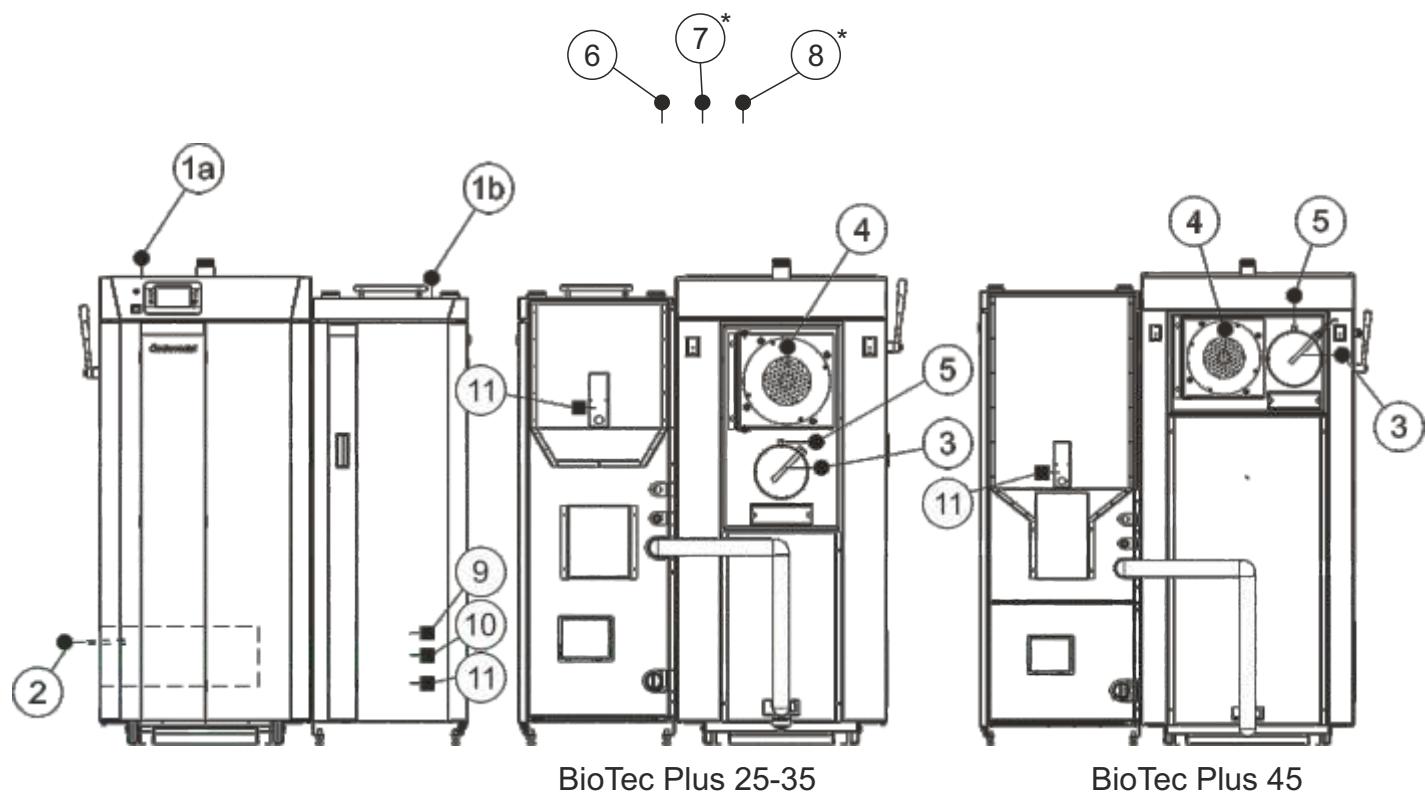
b) Ugrađena lambda tiskana pločica LC-21-GS V1 (22005XXXXXX "G")







7.4 KOTLOVSKI OSJETNICI I SONDE



1a - Osjetnik kotla (lijeva strana kotla, gorivo: drvo) - Osjetnik NTC 5K - PVC I=1000 (12041)

1b - Osjetnik kotla (NTC 5K) (desna strana kotla; gorivo: drveni peleti) - Osjetnik NTC 5K - PVC I=1000 (12041)

2 - Termopar (osjetnik komore izgaranja) - Osjetnik termopar (32728)

3 - Osjetnik dimnih plinova - Osjetnik PT 1000 - Teflon I=1700 (62330)

4 - Osjetnik broja okretaja ventilatora

5 - Lambda sonda

6 - Osjetnik vanjske temperature - Vanjski osjetnik NTC 5K (31428)

7 - Osjetnik polaznog/povratnog voda/hidrauličke skretnice -
Garnitura osjetnik NTC 5K - PVC I=2000 (32685)

8 - Osjetnik PTV (potrošne tople vode) / hidrauličke skretnice -
Osjetnik NTC 5K PVC I=2000 (26226)

9 - Presostat - Presostat huba (53342)

10 - Fotoćelija

11 - Osjetnik razine peleta u pelet spremniku - Senzor nivoa goriva u spremniku
CMSPR 100 (26199)

* - Na instalaciji grijanja

LISTA OTPORA OSJETNIKA Pt1000
(mjerno područje -30 - +400 °C)

Temperatura (°C)	Otpor (W)	Temperatura (°C)	Otpor (W)
-30	885	225	1.866
-25	904	230	1.886
-20	923	235	1.905
-15	942	240	1.924
-10	962	245	1.943
-5	981	250	1.963
0	1.000	255	1.982
5	1.019	260	2.001
10	1.039	265	2.020
15	1.058	270	2.040
20	1.077	275	2.059
25	1.096	280	2.078
30	1.116	285	2.097
35	1.135	290	2.117
40	1.154	295	2.136
45	1.173	300	2.155
50	1.193	305	2.174
55	1.212	310	2.194
60	1.231	315	2.213
65	1.250	320	2.232
70	1.270	325	2.251
75	1.289	330	2.271
80	1.308	335	2.290
85	1.327	340	2.309
90	1.347	345	2.328
95	1.366	350	2.348
100	1.385	355	2.367
105	1.404	360	2.386
110	1.424	365	2.405
115	1.443	370	2.425
120	1.462	375	2.444
125	1.481	380	2.463
130	1.501	385	2.482
135	1.520	390	2.502
140	1.539	395	2.521
145	1.558	400	2.540
150	1.578		
155	1.597		
160	1.616		
165	1.635		
170	1.655		
175	1.674		
180	1.693		
185	1.712		
190	1.732		
195	1.751		
200	1.770		
205	1.789		
210	1.809		
215	1.828		
220	1.847		

LISTA OTPORA OSJETNIKA NTC 5k/25°C
(mjerno područje -20 - +130 °C)

Temperatura (°C)	Otpor (Ω)
-20	48.534
-15	36.465
-10	27.665
-5	21.158
0	16.325
5	12.694
10	9.950
15	7.854
20	6.245
25	5.000
30	4.028
34	3.266
40	2.663
45	2.184
50	1.801
55	1.493
60	1.244
65	1.041
70	876,0
75	740,7
80	629,0
85	536,2
90	458,8
95	394,3
100	340,0
105	294,3
110	255,6
115	222,7
120	190,7
125	170,8
130	150,5

8.0 KORIŠTENJE KOTLA

Kotao ne smije biti u pogonu u zapaljivoj i eksplozivnoj atmosferi. Proizvod ne smiju koristiti djeca ili osobe sa smanjenim psihičkim ili tjelesnim sposobnostima te osobe s nedostatkom znanja i iskustva osim ako su pod nadzorom ili su obučeni od strane osobe koja je zadužena za njihovu sigurnost. Djeca moraju biti pod nadzorom u blizini proizvoda. Ako je priključni kabel oštećen, mora biti zamijenjen od strane ovlaštene osobe, proizvođača ili kvalificirane osobe kako bi se izbjegle potencijalno opasne situacije. Provjerite da su kotao i oprema ugrađeni u skladu s ovim uputama. Provjerite da dimnjak ispunjava uvjete iz točke 3.0 ovih uputa. Provjerite da kotlovnica ispunjava sve potrebne uvjete koji su navedeni u ovim uputama. Provjerite da li gorivo ispunjava sve potrebne uvjete. Provjeriti da su kotao i cijeli sustav grijanja napunjeni vodom i odzračeni.

Napomena:

Prije svakog korištenja provjerite da su sva vrata čvrsto zatvorena.

U slučaju da osjećate miris dimnih plinova:

- ugasite sustav grijanja**
- prozračite kotlovnici**
- zatvorite sva vrata koja vode do stambenog prostora**



Dimni plinovi mogu prouzročiti otrovanja opasna po život!

8.1 KORIŠTENJE KOTLOVSKЕ REGULACIJE

Za korištenje (kotla) kotlovske regulacije vidi Tehničke upute regulacije kotla BioTec Plus - KNJIGA 2/2.

9.0 ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE KOTLA



OPREZ:

Kod bilo kakvih električnih spajanja obavezno isključiti kotao na glavnoj sklopki i iskopčati priključni kabel.

Svaki milimetar čađe na izmjenjivačima i dimovodnim cijevima znači 5% veću potrošnju. Čisti kotao štedi gorivo i štiti okoliš.

Uštedite gorivo – uvijek očistite kotao u predviđeno vrijeme.

UPOTREBA ZAŠTITNIH RUKAVICA JE OBAVEZNA!



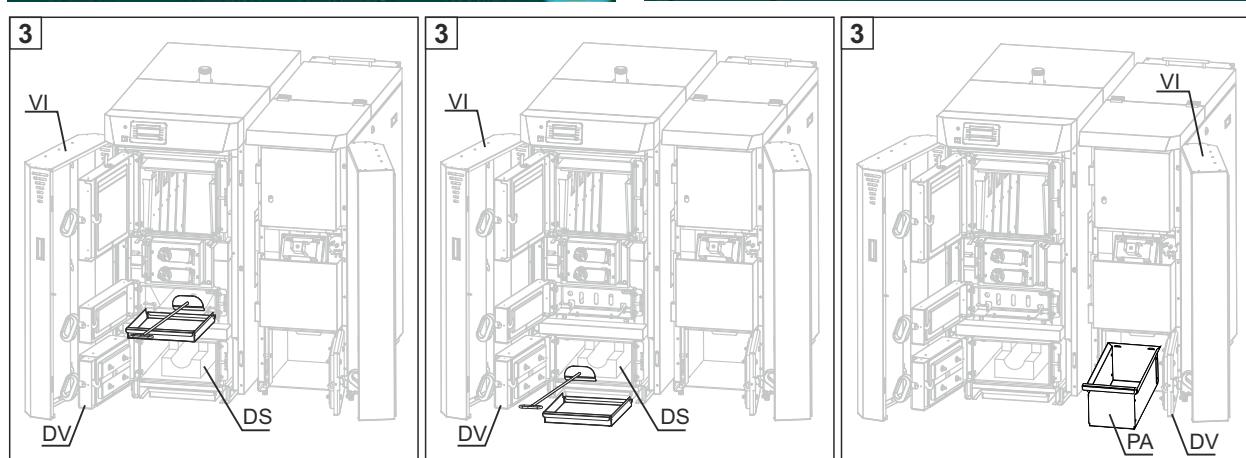
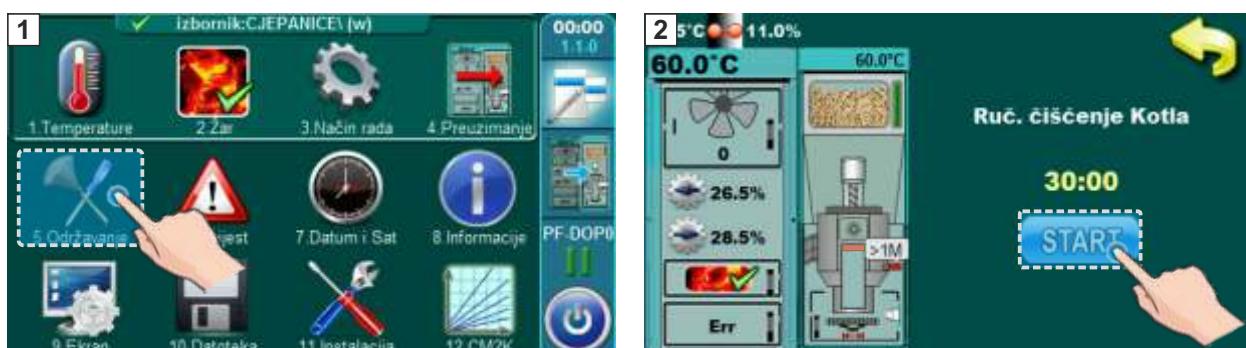
9.1 PERIODIČKO ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE KOTLA

OPIS ČIŠĆENJA	INTERVAL
Čišćenje područja iznad ložišta (kroz gornja i srednja vrata - lijeva strana kotla) i pražnjenje kutije za pepeo desne strane kotla.	Prije svake potpale.
Čišćenje dimovodne cijevi.	Prije nadopune goriva / prije potpale
Provjera ispravnosti sigurnosnog ventila.	Svakih 6 mjeseci.
Čišćenje dimovodne komore.	Jednom godišnje.
Čišćenje i provjera brtvljenja dimovodne instalacije.	Jednom godišnje.
Čišćenje područja iznad cijevi izmjenjivača s turbulatorima.	Jednom godišnje.
Čišćenje lopatica i kutije ventilatora.	Jednom godišnje.
Čišćenje fotoćelije.	Jednom godišnje.

Čišćenje i održavanje kotla

Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Prije svake potpale	25, 35 i 45 kW	Čišćenje područja iznad ložišta (kroz gornja i srednja vrata - lijeva strana kotla) i praznjenje kutije za pepeo desne strane kotla.

Prije svake potpale potrebno je očistiti prostor ispod komore izgaranja (kroz srednja i gornja vrata) i isprazniti kutiju za pepeo (PA) desne strane kotla. Prije čišćenja potrebno je na regulaciji upaliti opciju "čišćenje" da bi se upalio ventilator koji će smanjiti širenje prašine prostorijom. Kada završite s čišćenjem, pritisnite tipku "STOP". Ako istekne vrijeme od 30:00 minuta opcija čišćenje će se automatski isključiti, a ventilator ugasiti.

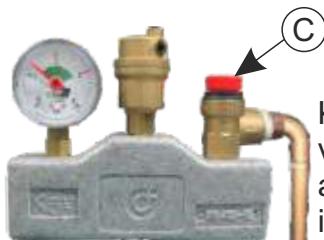


- Pritisnite tipku „Održavanje“ u glavnom izborniku
- Pritisnite tipku "OK"
- Otvorite velika prednja vrata (VI).
- Otvorite srednja vrata.
- Otvorite donja vrata (DV).
- Zataknite pepeljaru kod srednjih vrata (1) te greblicom počistite gornji prostor ložišta i pogurajte pepeo u pepeljaru.
- Postavite pepeljaru ispod donjih vrata i počistite prostor u oko donjeg šamota (DS). Pepeo pogurajte u pepeljaru.
- Ispraznite pepeljaru.
- Izvadite pepeljaru (PA) iz desne strane kotla
- Ispraznite kutiju za pepeo (PA) i vratite je na mjesto.
- Nakon čišćenja, kotao je spremjan za potpalu.

Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Prije nadopune goriva / prije potpale	25, 35 i 45 kW	Čišćenje dimovodnih cijevi

Za čišćenje dimovodnih cijevi potrebno je oko 10-tak puta povući polugu za čišćenje dimovodnih cijevi (ZP).

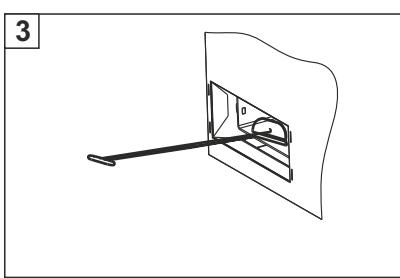
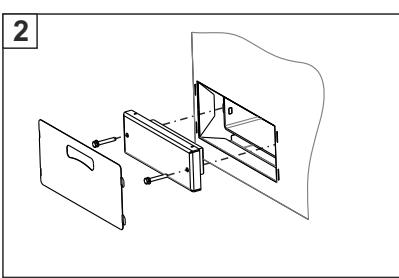
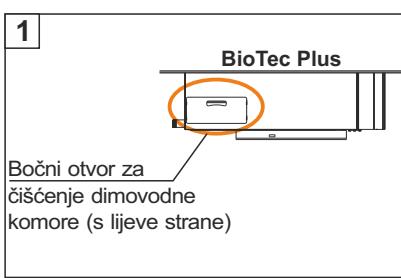
Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Svakih 6 mjeseci	25, 35 i 45 kW	Provjeriti ispravnost sigurnosnog ventila



Provjera ispravnosti sigurnosnog ventila

Kratkim zakretanjem kapice sigurnosnog ventila (C) provjeriti da li izlazi voda iz sigurnosnog ventila, ako ne izlazi i nakon više ponovljenih provjera a u sistemu postoji potreban pretlak potrebno je zamijeniti sigurnosni ventil ispravnim.

Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Najmanje jednom godišnje	25, 35 i 45 kW	Čišćenje dimovodne komore



- 1 - Isključite kotao i izvadite utikač iz utičnice.
- 2 - Prije čišćenja dimovodne komore povucite 10-tak puta polugu za čišćenje dimovodnih cijevi (vidi "Čišćenje dimovodnih cijevi").
- 3 - Skinite poklopac bočnih otvora, otpustite dva vijka koji drža vrata dimovodne komore.
- 4 - Postavite kutiju za pepeo i pomoću greblice počistite i pogurajte pepeo iz dimovodne komore u kutiju za pepeo.
- 5 - Postavite vrata dimovodne komore i poklopac otvora kao što su bili na početku.

Napomena: Da bi kotao ispravno funkcirao potrebno je čvrsto pritegnuti vijke na vrata dimovodne komore kako bi sustav bio kvalitetno zabrtvlen!



Prije ovog čišćenja obavezno isključiti kotao iz napajanja!

Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Najmanje jednom godišnje	25, 35 i 45 kW	Čišćenje i provjera brtvlijenja dimovodne instalacije

Čišćenje i provjera brtvlijenja dimovodne instalacije

Očistiti spojnu dimovodnu instalaciju između kotla i dimnjaka kroz revizione otvore za čišćenje ili ako nisu ugrađeni revizioni otvori skidanjem dimovodne instalacije. Nakon čišćenja provjeriti da li dimovodna instalacija dobro brti te je zabrtviti ako brtvljenje nije zadovoljavajuće.



Prije ovog čišćenja obavezno isključiti kotao iz napajanja!

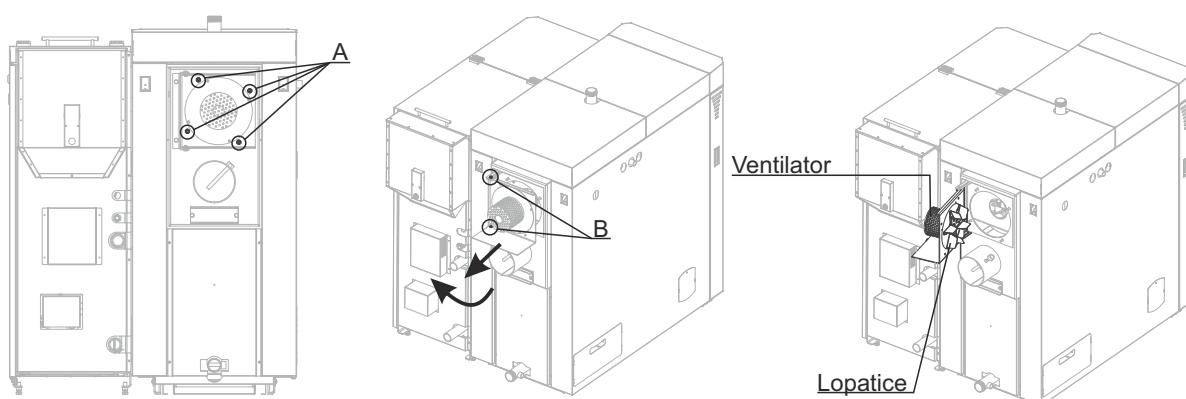
Čišćenje i održavanje kotla

Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Najmanje jednom godišnje	25, 35 i 45 kW	Čišćenje područja iznad cijevi izmjenjivača s turbulatorima.
<p>1 - Isključite kotao i izvadite utikač iz utičnice. 2 - Skinite gornji poklopac s stražnje strane kotla. 3 - Otvorite dimovodnu komoru. 4 - Koristite isključivo metalni usisavač i počistite ostatke pepela i naslaga.</p> <p>Metalna cijev</p> <p>Metalni usisavač</p>		



Prije ovog čišćenja obavezno isključiti kotao iz napajanja!

Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Najmanje jednom godišnje	25, 35 i 45 kW	Čišćenje lopatica i kutije ventilatora

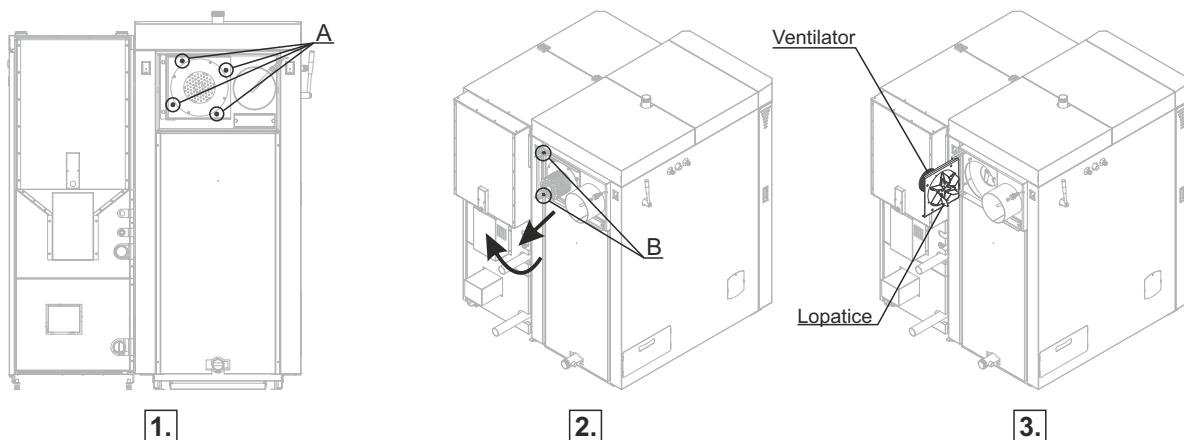
BioTec Plus 25, 35

1.

2.

3.

1. Isključite kotao i **obavezno** ga otpojite iz napajanja (izvucite utikač iz utičnice)
2. Otpustite matice (A) kao na slici 1.
3. Otpustite vijke (B) kao na slici 2.
4. Izvucite ventilator s prirubnicom do graničnika i otvorite na lijevo (vidi sliku 2. i sliku 3.).

BioTec Plus 45

1.

2.

3.

1. Isključite kotao i **obavezno** ga otpojite iz napajanja (izvucite utikač iz utičnice)
2. Otpustite matice (A) kao na slici 1.
3. Otpustite vijke (B) kao na slici 2.
4. Izvucite ventilator s prirubnicom do graničnika i otvorite na lijevo (vidi sliku 2. i sliku 3.).



Prije ovog čišćenja obavezno isključiti kotao iz napajanja!

Čišćenje i održavanje kotla

Crvena fotočelija

Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Najmanje jednom godišnje (ili po potrebi ako se javi problemi s potpalom)	25, 35 i 45 kW	Čišćenje fotočelije

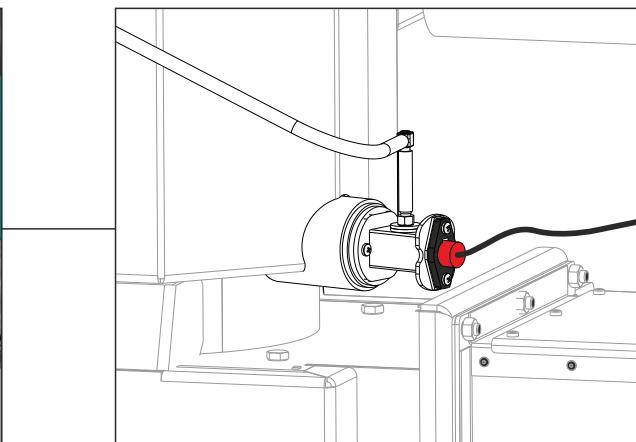
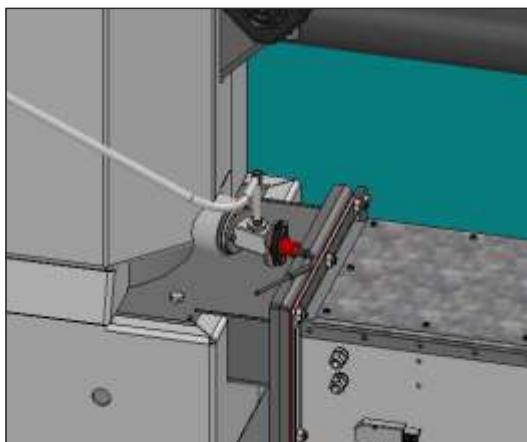


Prljava fotočelija koja može prouzročiti
grešku u potpali ili grešku nestanka
plamena

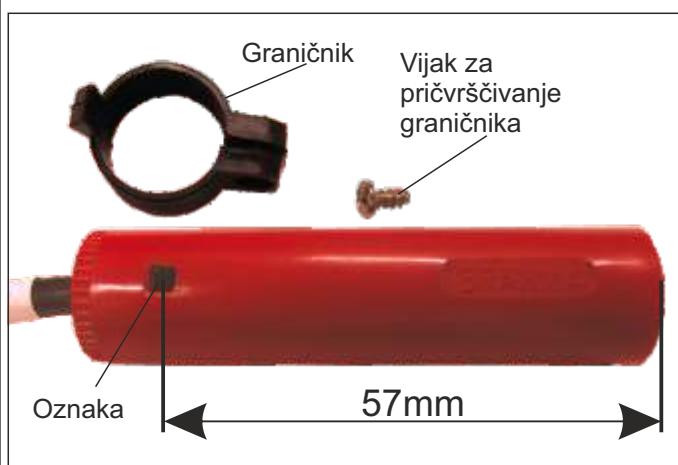


Ispravna fotočelija

**Pažljivo izvaditi fotočeliju iz kutijice i zatim lagano pamučnom krpom očistiti tijelo i leću
fotočelije. Nakon čišćenja oprezno vratiti fotočeliju na poziciju za rad.**



Fotočelija ne smije biti postavljena preduboko niti preplitko u kutijicu. Zato postoji graničnik koji određuje pravilnu dubinu pozicije fotočelije. Provjerite da li je tvornički graničnik postavljen do oznake tako da je oznaka jedva vidljiva (vidi sliku ispod).



Nova fotočelija

Interval čišćenja	Snaga kotla	Opis
Najmanje jednom godišnje (ili po potrebi ako se javi problemi s potpalom)	25, 35 i 45 kW	Čišćenje fotočelije

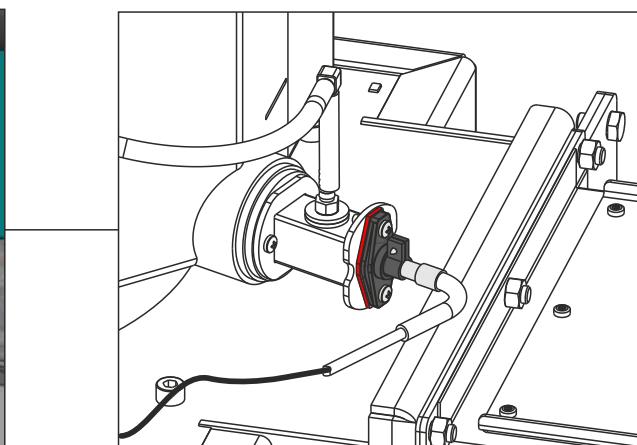
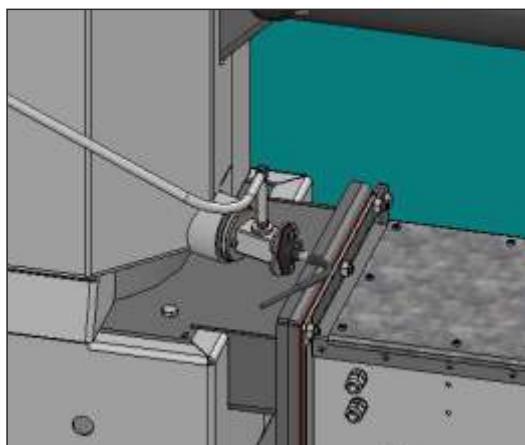


Prljava fotočelija koja može prouzročiti grešku u potpali ili grešku nestanka plamena



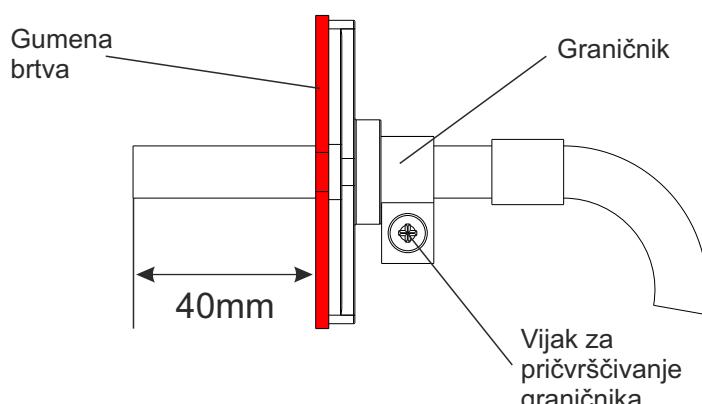
Ispravna fotočelija

Pažljivo izvaditi fotočeliju iz kutijice i zatim lagano pamučnom krpom očistiti tijelo i leću fotočelije. Nakon čišćenja oprezno vratiti fotočeliju na poziciju za rad.



Fotočelija ne smije biti postavljena preduboko niti preplitko u kutijicu. Zato postoji plastični graničnik koji određuje pravilnu dubinu pozicije fotočelije. Provjerite da li je graničnik postavljen kao na slici ispod.

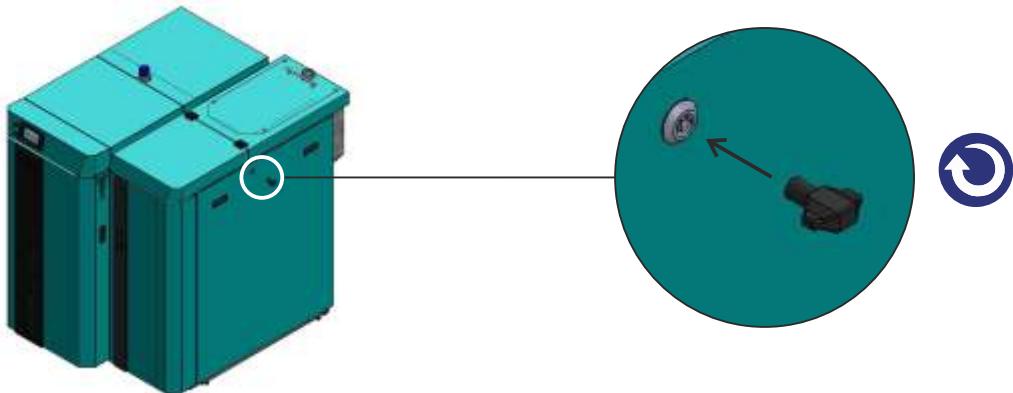
Graničnik mora biti postavljen tako da je dio fotočelije slobodan 40 mm.



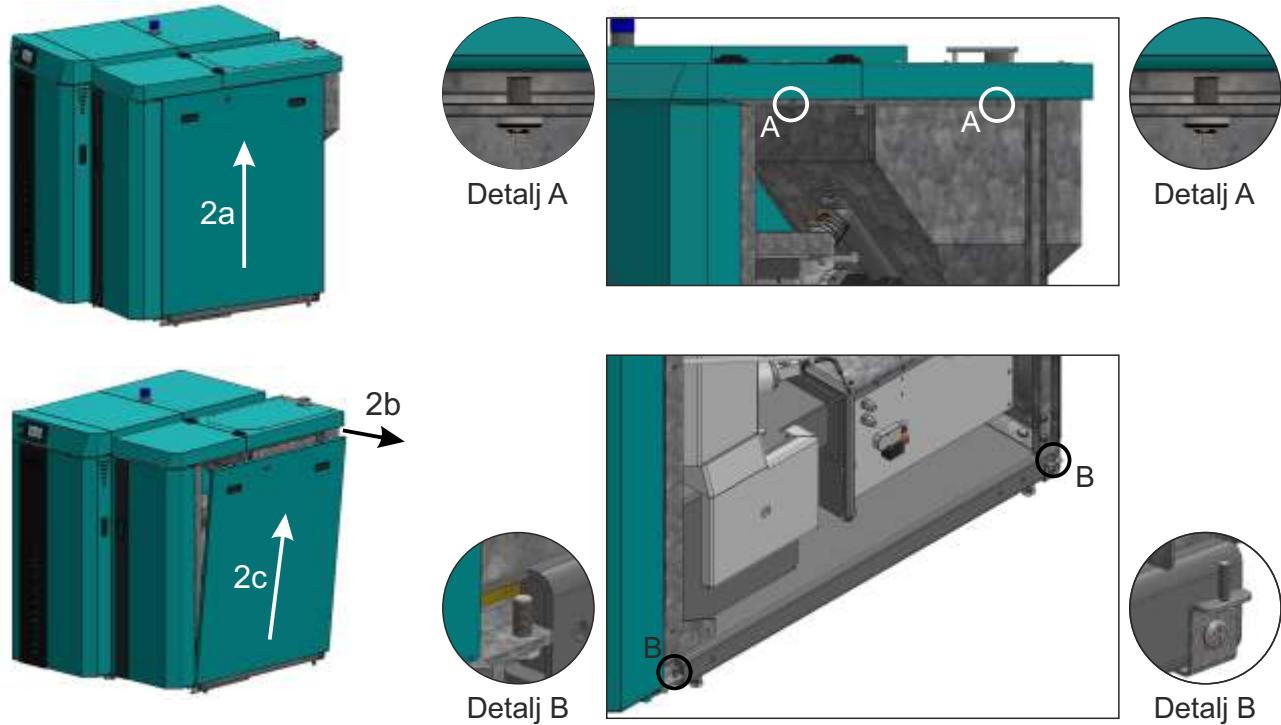
Čišćenje i održavanje kotla

Stranica oplate predviđena za skidanje zbog pristupa električnim uređajima (strana: drveni peleti) - **skidanje**

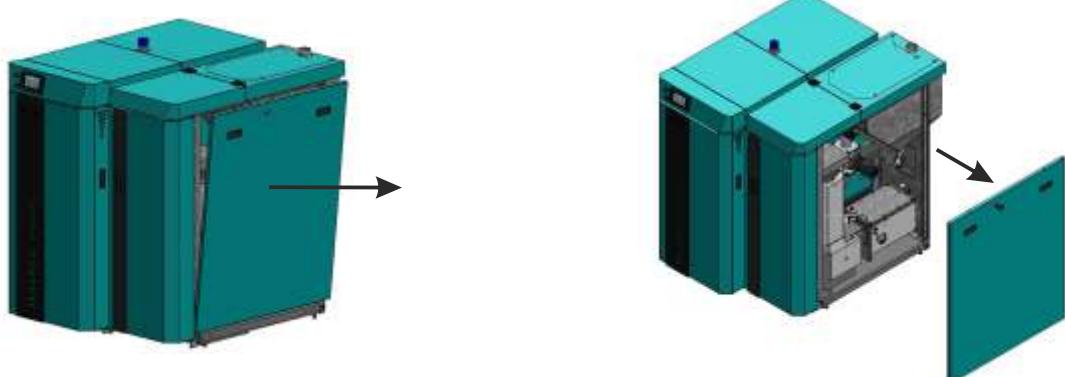
1. Oplatu na desnoj strani kotla otključati ključem u smjeru kazaljke na satu.



2. Oplatu lagano podignuti prema gore (2a) kako bi se odvojila od gornjih zakački (A) i povući prema sebi (2b) da se odvoji gornji dio oplate. Zatim lagano dignuti oplatu (2c) i odvojiti od donjih zakački (B).

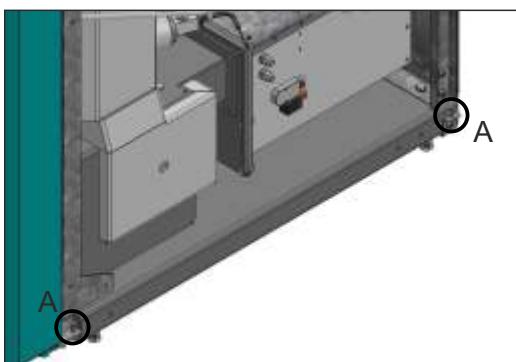


3. Nakon što se oplata podigla i odvojila, može se maknuti.

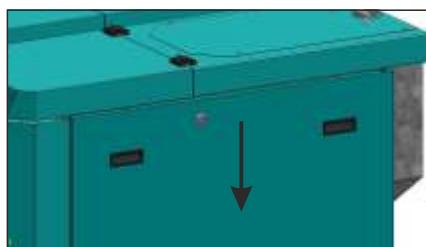
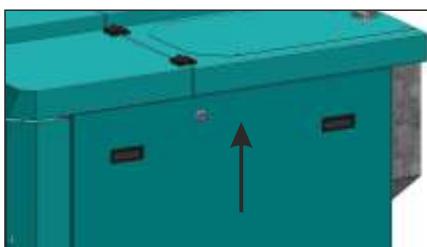
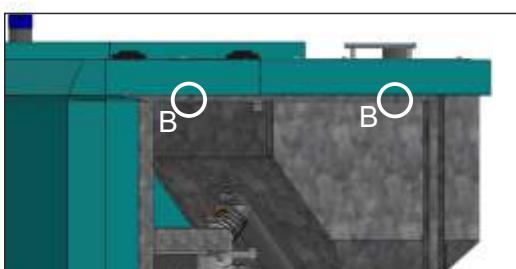


Stranica oplate predviđena za skidanje zbog pristupa električnim uređajima (strana: drveni peleti) - ugradnja

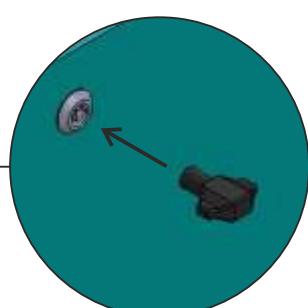
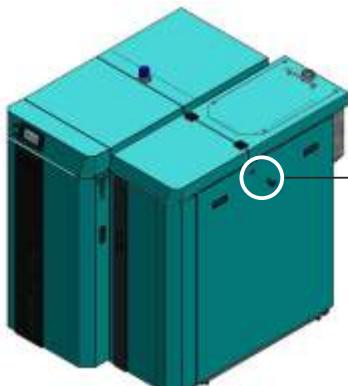
1. Stranicu oplate staviti na donje zakačke (A) kao što je prikazano na slici.



2. Kada je oplata čvrsto na donjim zakačkama, potrebno ju je malo podignuti i zakačiti na gornje zakačke (B). Nakon toga, oplatu samo spustiti na gornje zakačke.

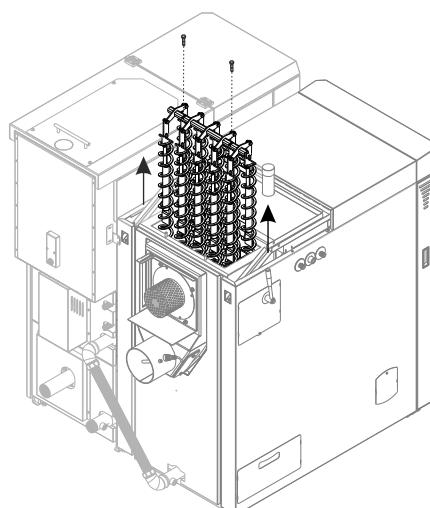


3. Na kraju stranicu oplate zaključati ključem, u smjeru suprotno od kazaljke na satu.



9.2 VAĐENJE TURBULATORA

- 1 - Isključite kotao i izvadite utikač iz utičnice
- 2 - Skinite gornje poklopce sa stražnje strane kotla
- 3 - Otpustite 4 vijka i otvorite dimovodnu komoru
- 4 - Otpustite dva vijka osovine turbulatora
te izvucite turbulatore



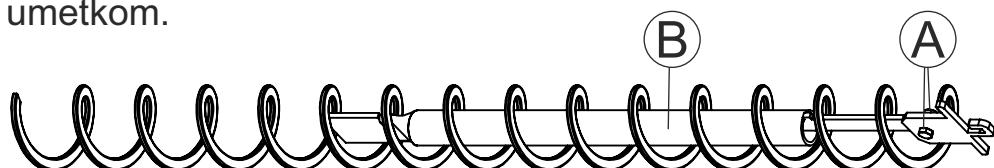
9.3 OPIS VAĐENJA UMETKA IZ TURBULATORA

Vađenje umetka iz turbulatora provodi se u slučaju pojave kondenzacije u dimnjaku a sve zbog podizanja temperature izlaznih dimnih plinova i pokušaja sprječavanja kondenzacije. Ovime će temperatura izlaznih dimnih plinova (u radu kotla) porasti te najvjerojatnije sprječiti daljnju kondenzaciju u dimnjaku. Da bi se izvadio umetak iz turbulatora potrebno je odvrnuti vijak i maticu (A) te izvući umetak (B) s donje strane.

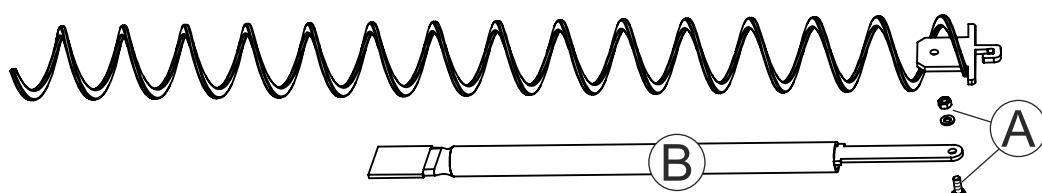
UPOTREBA ZAŠTITNIH RUKAVICA JE OBAVEZNA!



Turbulator s umetkom.



Izvađen umetak.



Ne preporučuje se ova akcija sve dok se ne iskoriste sve druge metode sprječavanja kondenzacije u dimnjaku jer se ovime smanjuje iskoristivost kotla. Broj turbulatora iz kojih će se vaditi umetci određuje ovlašteni serviser od slučaja do slučaja.

Ovaj postupak smije odraditi isključivo ovlašteni serviser!

9.4 ZAMJENA ELEKTROGRIJAČA



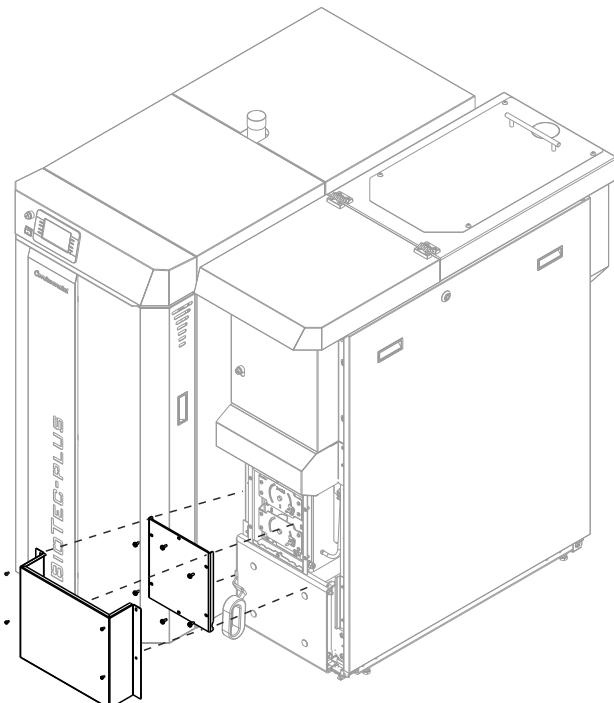
OPREZ:
Kod bilo kakvih električnih spajanja obavezno isključiti
kotao na glavnoj sklopki i iskopčati priključni kabel.



Elektrogrijač promjera Ø 20 mm



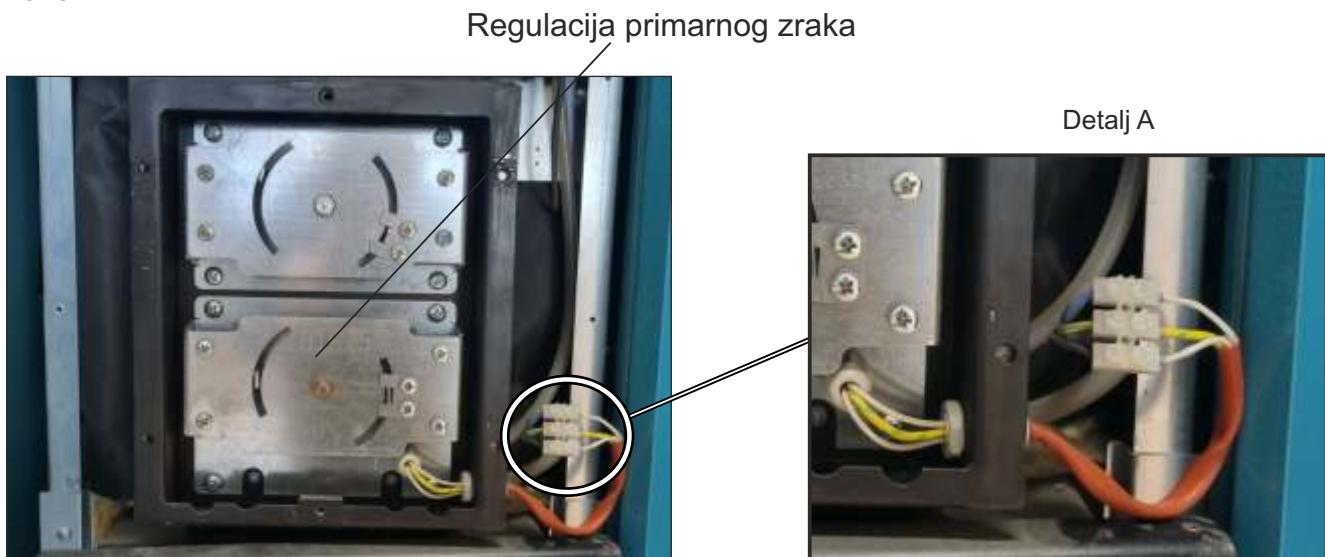
Nosač grijaca s obujmicama za elektrogrijaca
promjera Ø 20 mm



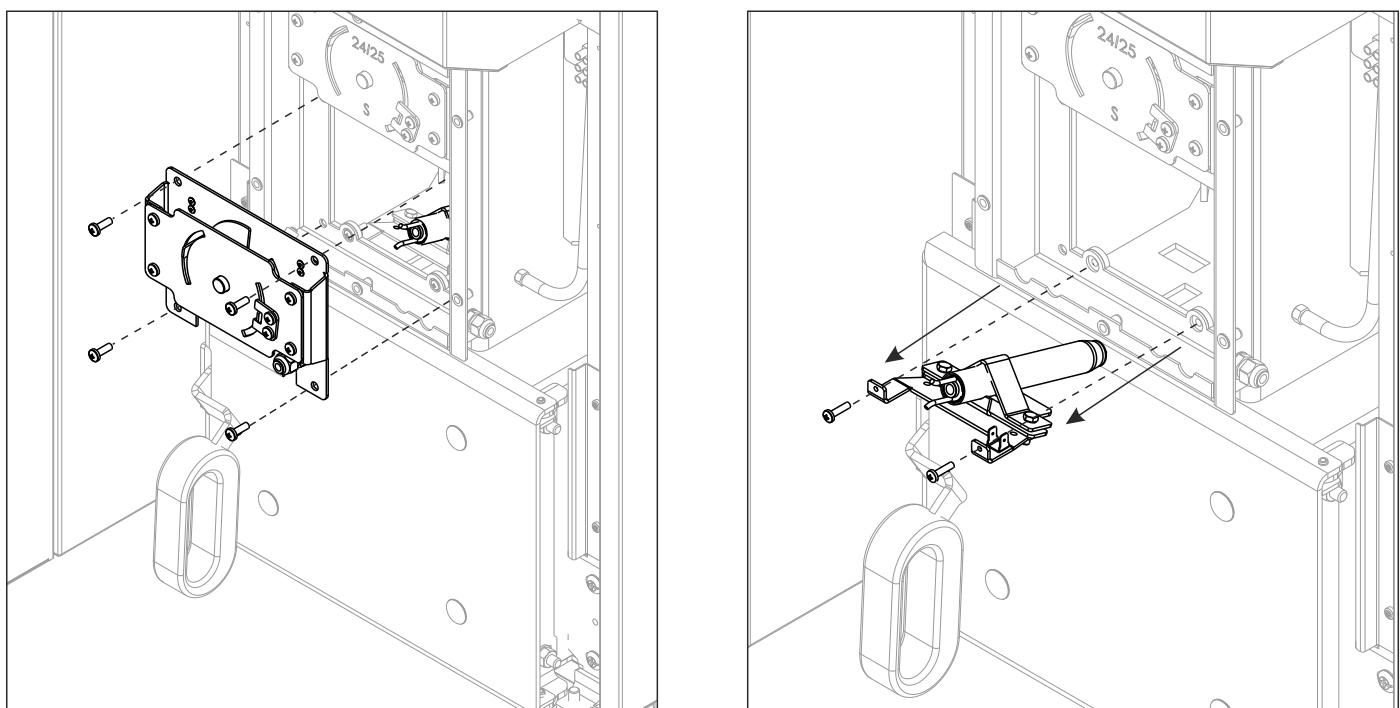
Otvoriti vrata na desnoj strani kotla i odšarafiti limene poklopce kako bi se dobio pristup do mjesta s elektrogrijjačem.

Zamjena elektrogrijača

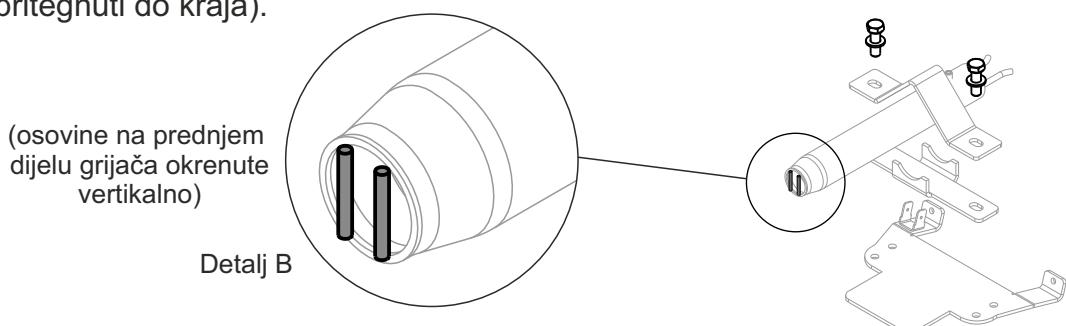
1. Odpojite žice elektrogrijača s redne stezaljke (detalj A), da bi mogli skinuti regulaciju primarnog zraka.



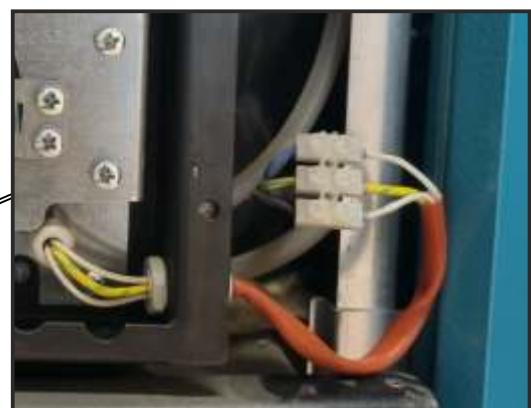
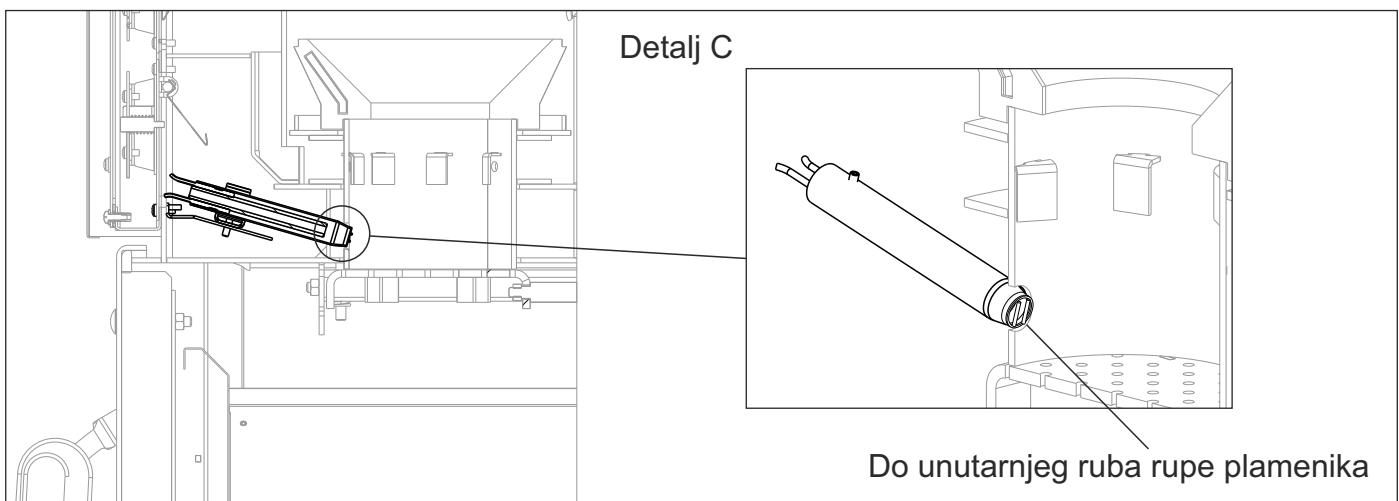
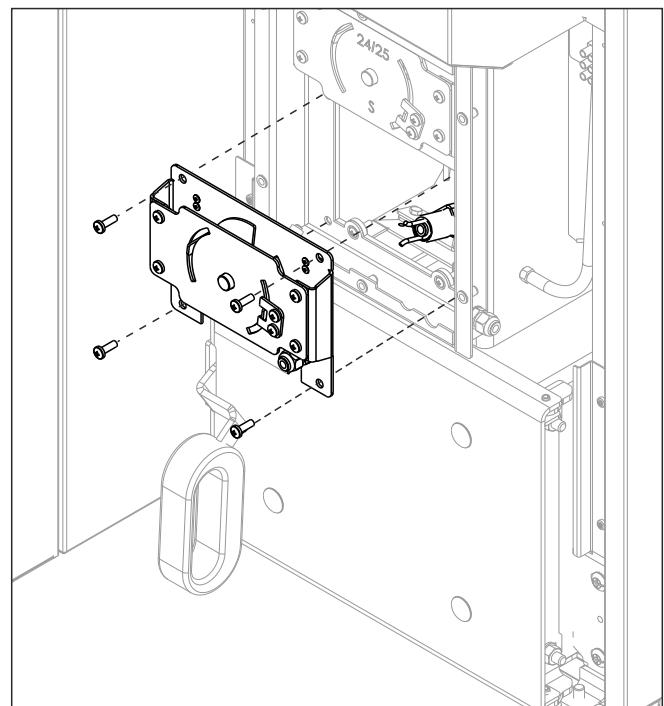
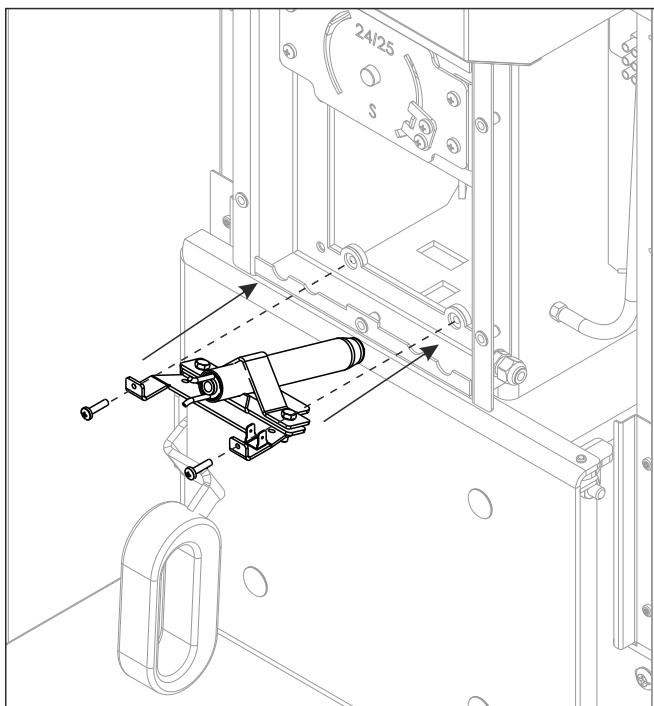
2. Odvijte 4 vijka te skinite regulaciju primarnog zraka. Zatim odvijte 2 vijka nosača grijača i izvucite nosač grijača zajedno s grijačem.



3. Odvijte 2 vijka te skinite obujmicu grijača. Stavite novi grijač, okrenite ga tako da su osovine na prednjem dijelu grijača okrenute vertikalno (vidi detalj B) i lagano ga pričvrstite na nosač grijača (još ne pritegnuti do kraja).



4. Stavite grijач s nosačem na mjesto te ga pričvrstite s dva vijka. Grijач postavite do unutarnjeg ruba rupe plamenika (vidi detalj C). Po potrebi malo otpustite obujmicu nosača grijjača i gurnite nosač sve do ruba rupe plamenika i zatim stegnite obujmicu. Postavite regulaciju primarnog zraka te je pričvrstite s 4 vijka. Spojite žice grijjača na rednu stezaljku (detalj D).



10.0 ISPRAVNO ODLAGANJE OVOG PROIZVODA

Vaš kotao je označen u skladu s Direktivama: 2006/42/EC, 2014/30/EU, 2014/35/EU i sadrži električne komponente.

U skladu s Uredbom EU 2015/1189 kojom se provodi Direktiva 2009/125/EZ u vezi sa zahtjevima ekološkog dizajna za kotlove na kruta goriva, skrećemo vašu pozornost na sljedeće:



OZNAKA ZA OZNAČAVANJE ODVOJENOG SKUPLJANJA EE OTPADA

Ova oznaka na proizvodu označava da proizvod sadrži električne i elektroničke dijelove te se mora odlagati zasebno, ne smije se miješati s ostalim otpadom. Vaš kotao je označen u skladu s Pravilnikom o gospodarenju otpadnom električnom i elektroničkom opremom i može se vratiti putem sustava povrata i prikupljanja koji vam je na raspolaganju.

Korisnici u kućanstvu se trebaju obratiti prodavaču od kojeg su kupili ovaj proizvod, svom lokalnom distributeru ili državnoj agenciji za pojedinosti o tome gdje i kako odlagati ovaj proizvod. Poslovni korisnici trebaju kontaktirati svog dobavljača i pregledati uvjete kupoprodajnog ugovora ili kontaktirati državnu agenciju za pojedinosti o tome gdje i kako odlagati ovaj proizvod.

(EU) 2017/1369

HR	INFORMACIJSKI LIST	FR	FICHE PRODUIT	CZ	INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU
SLO	PODATKOVNA KARTICA	NL	PRODUCTKAART	SK	INFORMAČNÝ LIST VÝROBKU
EN	PRODUCT FICHE	LV	RAŽOJUMA DATU LAPA	ITA	SCHEDA DEL PRODOTTO
DE	PRODUKTDATENBLATT	HU	TERMÉKSMERTETŐ ADATLAP	DK	INFORMATIONSLISTE

Naziv dobavitelja / Ime dobavitelja / Supplier name / Name des Lieferanten /
Le nom du fournisseur ou la marque commerciale / De naam van de leverancier /
Piegādātāja nosaukums A szállító nevét / Szállító neve / Název dodavateľa /
Nome del fornitore / Navn på leverandøren:

Dobavljачeva identifikacijska oznaka modela / Dobaviteljeva identifikacijska oznaka modela /
Supplier model identifier / Modellkennung des Lieferanten / La référence du modèle donnée par le fournisseur / De typeaanduiding van het model van de leverancier / Piegadātāja modeļa identifikators / A szállító által megadott modellazonosítót / Identifikacijska oznaka modela používaná dodavateľ / Identifikacičný kód modelu dodávateľa / Codice identificativo del modello del fornitore / Leverandørmodellens id-mærke:

Razred energetiske učinkovitosti / Razred energijske učinkovitosti /
Energy efficiency class / Energieeffizienzklasse / La classe d'efficacité énergétique du modèle / De energie-efficiëntieklaasse van het model / Modela energoefektivitătes klase / Energiaháztartási osztályat / Trieda energetickéj účinnosti / Classi di efficienza energetica / Energieeffektivitätsklasse:

Nazivna toplinska snaga / Nazivna izhodna moč / Rated heat output / Nennwärmeleistung / La puissance thermique directe / De nominale warmteafgifte / Izteikta nominālā siltuma jauda / Mérít hőteljesítmény / Jmenovity tepelný výkon / Menovity tepelný výkon / Potenza termica nominale / Nominal varmeydelse:

Indeks energetske učinkovitosti / Indeks energijske učinkovitosti / Energy efficiency index / Energieeffizienzindex / L'indice d'efficacité énergétique / De energie-efficiëntie-index / Energoefektivitătes indeks / Energianáterkonyiségi mutató / Index energetické účinnosti / Index energetickéj účinnosti / Indice di efficienza energetica / Energieeffektivitätsindex:

Sezonска energetska učinkovitost grijanja prostora / Sezoniska energijska učinkovitost pri ogrevanju prostorov / Seasonal space heating energy efficiency / Raumheizungs-Jahresnutzungsgrad / L'efficacité énergétique saisonnière pour le chauffage des locaux ηS / De seizoensgebonden energie-efficiëntie voor ruimteverwarming / Teljup apsildes sezonas energoefektivitāte / Szezonális helyisésfűrészeti hatásfok / Sezonní energetická účinnost vytápení / Sezonoma energetická účinnost vykurovania priestoru / Eficiența energetică stagională del riscaldamento d'ambiente / Sæsonmaessig energieeffektivitet ved rumopvarming:

Gorivo / Gorivo / Fuel / Brennstoff / Carburante / Brandstof / Degviela / Územnyag / Palivo / Palivo / Combustibile / Brændstof:
* Dřevní peleti / Leseni peleti / Wood pellets / Holzpellets / Granules de bois / Houten pellets / Koksnas granulas / Faanyag pellet / Drevené pelety / Pellets di legno / Træpellet:

** Drvo / Les / Wood / Holz / Bois / Hout / Koks / Faanyag / Drevo / Drevo / Legna / Træ:

- Postřívajte upozorenja i smjernice za ugradnju i periodično održavanje navedene u poglavljima ovog priručnika s uputama.
- Upoštevajte opozorila in navodila za namestitev in redno vzdrževanje, navedena v poglavjih priručnika z navodili.
Varnostni ukrepi, ki se sprejmejo pri sestavljanju, montaži ali vzdrževanju kota:

Pred kakšnim kol posegom na napravi mora biti izklopjeno vse električno napajanje.
- Comply with the warnings and instructions concerning installation and routine maintenance provided in the instruction manual.

- Beachten Sie die Warnungen und Hinweise betreffend die Installation und regelmäßige Wartung in den Kapiteln der Bedienungsanleitung.

- Respecter les avertissements et les indications sur l'installation et l'entretien périodique fournis dans les chapitres du manuel d'instructions.

- Neem de waarschuwingen en instructies voor installatie en periodiek onderhoud in acht zoals aangegeven in de hoofdstukken van de gebruiksaanwijzing.
- Kövesse a használati ütmutató, fejlezetében közölt figyelemzeti eljárásokat, beleértve az ütésbiztosítás és az ázdoszakos karbantartásra vonatkozó előírásait.

- Dordžujte varovania a pokyny pre inštaláciu a pravidelnú údržbu, ktoré sú opísané v dodanom navode na obsluhu.

- Seguire le avvertenze e le linee guida per l'installazione e la manutenzione periodica elencate nelle sezioni di questo manuale di istruzioni.

- Følg advarsler og retningslinjer for installation og periodisk vedligeholdelse, der er anført i afsnittene i denne brugsanvisning.
- Kom med de varningar och instruktioner som gäller för installation och rutinunderhåll i kapitlen om drift och underhåll.

Centrometal d.o.o.

	BioTec Plus 25	BioTec Plus 29	BioTec Plus 31	BioTec Plus 35	BioTec Plus 45
A+	A+	A+	A+	A+	A+
25	29	31	35	35	45
118* / 119**	118* / 119**	118* / 119**	118* / 119**	118* / 119**	118* / 119**
80* / 81**	80* / 81**	80* / 81**	80* / 81**	80* / 81**	80* / 81**



**EC IZJAVA O SUKLADNOSTI
EC DECLARATION OF CONFORMITY**

Proizvođač

Manufacturer:

Naziv i adresa

Name and address:

Centrometal d.o.o.

HR-40306 Macinec, Glavna 12, Croatia

punom odgovornošću izjavljuje, da

We declare under our sole responsibility that

proizvod

Product designation:

tip / model

Type / model:

Toplovodni kotao za loženje krutim gorivom (drveni peleti-C1 i drvo-A1) sa
automatskim i ručnim ubacivanjem goriva.

Hot-water boiler for solid fuel (wood pellets-C1 and wood-A1) with
automatic and with manual fuel supply)

**BioTec Plus 25, BioTec Plus 29, BioTec Plus 31, BioTec Plus 35,
BioTec Plus 45,**

odgovara zahtjevima slijedećih

propisa

is in conformity with the

provisions of the following regulations

- | | |
|----|--|
| 1. | MD Direktiva 2006/42/EC
MD Directive 2006/42/EC |
| 2. | PED Direktiva 2014/68/EU, PRILOG III, MODUL B: EU-PREGLED TIPOA , 3.2.
PED Directive 2014/68/EU, ANNEX III, MODULE B: EU-TYPE EXAMINATION, 3.2. |
| 3. | LVD Direktiva 2014/35/EU
LVD Directive 2014/35/EU |
| 4. | EMC Direktiva 2014/30/EU
EMC Directive 2014/30/EU |

i također zadovoljava zahtjeve slijedećih standarda
and also complies with the following standards

LVD Direktiva 2014/35/EU LVD Directive 2014/35/EU	EN 60335-1:2012/AC:2014; EN 60335-2-102:2006/A1:2010; EN 62233:2008
EMC Direktiva 2014/30/EU EMC Directive 2014/30/EU	EN 55014-1:2017; EN 61000-3-2:2014; EN 61000-3-3:2013; EN 61000-6- 2:2005; EN 61000-6-3:2007
MD Direktiva 2006/42/EC MD Directive 2006/42/EC	EN 303-5:2012

Godina Izdavanja CE oznake
Year of affixing of CE marking

2017.

Mjesto i vrijeme izdavanja
Place and date of issue

Ime, prezime i potpis ovlaštene osobe
Name, surname and signature of authorized person

Tomislav Zidarić

Macinec, 31.10.2017.

Tomislav Zidarić
Centrometal d.o.o.
40306 MACINEC, Glavna 12
Centralni 040/372-600, Fax: 372-611



Tvrtka Centrometal d.o.o. ne preuzima odgovornost za moguće netočnosti u ovoj knjižici nastale tiskarskim greškama ili prepisivanjem, sve su slike i sheme načelne te je potrebno svaku prilagoditi stvarnom stanju na terenu, u svakom slučaju tvrtka si pridržava pravo unositi vlastitim proizvodima one izmjene koje smatra potrebnim.

Centrometal d.o.o. Glavna 12, 40306 Macinec, Hrvatska

centrala tel: +385 40 372 600, fax: +385 40 372 611
servis tel: +385 40 372 622, fax: +385 40 372 621

www.centrometal.hr
e-mail: servis@centrometal.hr

Centrometal
TEHNIKA GRIJANJA